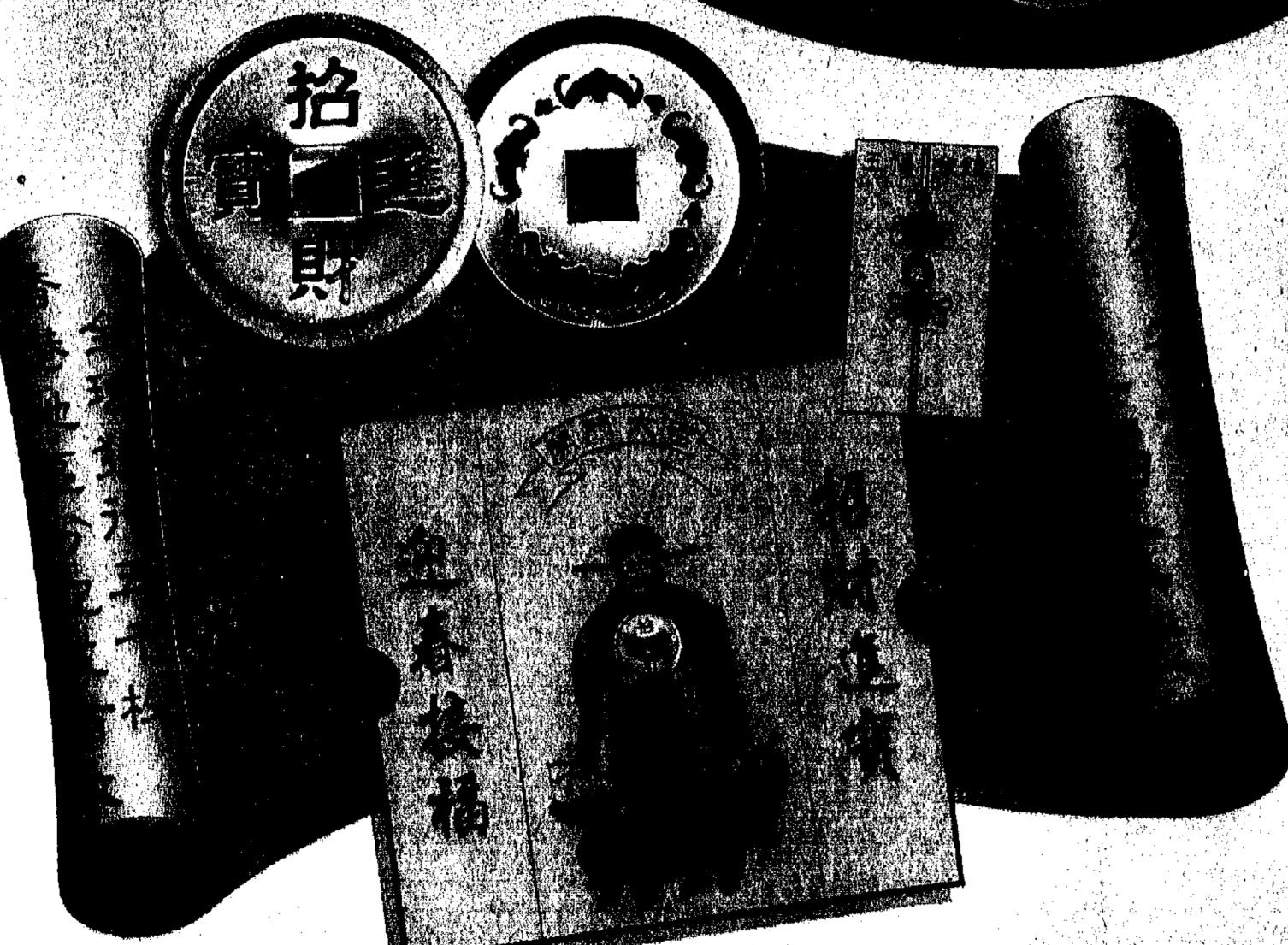




	支術規格		
55.78		72	
3 1	100	100	10
酒 積 (元) 含白全 (安士)		•	
含純金 (安士)			→ , (*)
金輪線(安士) 成 色	.9995	.999	dec
直 径(毒米)	. 32	32	32
精製(量枚)	200	1,500	7,700
	20	300 150	700
香港地區分配		300	





	·		
•			, , ;
	3		
		Z	
	7		
	ung	<u>:</u>	

司公限有(港香)課令大:印督

魏三零百三十一萬三第 號二四三道詩尼軒港香:址

七至一八一七五七五:機總話電 四〇一五四三八:眞傳文圖

S.				
T	值(元)	50	
	阿金 (五	' ,	1/2	
成	B		.99)
	径(4	(* *)	27	
	83 (3	5)	3,00	0
	港地區	分配 ()	30)

發行:中國人民銀行 鑄造:中國造幣公司 總經銷:中國金幣總公司

中國錢幣有限公司爲海外總經銷

香港德輔道中121號遠東發展大厦9樓 電話:543 3199 傳興:852-8540039

海

灣

危

機

陷僵局

其

原

九油

與

萬

百

每行的 明本協

用厂

日

套成術技

向

搜

海河里

要

本。——由於蘇聯對西歐不再構成威脅和華約例,歐州中心支柱的地位」。 例,歐共體十二國已不動聲色地確立了它作為例。 與統的重要性和莫斯科在大談泛歐安全結構的報》十一月四日寫道。「正當華盛頓在維護北

間,北約和華約的二十二個成員國並聯今年十一月歐安會成員國首腦雲集巴黎

件領袖馬歇相實中國 共領袖馬歇相實中國 共領袖馬歇相實中國 伊批評外國制裁 兒童枉死

完材一國業象及海平克 全科預家的。配制全在 甘及料外工业件裁靠工 拉克解 1990年 12月 18 日 香

上日伙市 上牛定量 376.00 下牛定備 377.40 W. 香港板中 4,85 29,20 7,10 12,10 7,25 15,00 16,90 10,00 13,00 7,76 4.80 29.15 7.05 12.00 7.25 14.95 15.85 10.00 生 和 本 ★ 比 古 地 法 大 九 送 大 九 次 7.70

,表示美國如動武是得到多巴。這自然是再次公開向巴人使後與大使們一起接見記

決定無限期開放

與伊拉克打交首, 與伊拉克打交首, 與所國家與伊拉克不折不扣接受 與所國家與伊拉克會談,但強 後再會晤歐洲國家的外長。貝克 與伊拉克可茲原定十七日赴美

北約國昨天表示無意 美國已把話說絶

鄧蓮 加温特經質玩戶 經貿研討會

先民間交流

入的比重逐年下降,因此財政局的變化,財政收入佔國民收別是近十年來國民收入分配格別是近十年來國民收入分配格別是近十年來國民收入分配格學行的一個教育會議上說,由舉行的一個教育會議上說,由

四務委員兼財政部長王內乾制 中一九九等年國家在財政領算 文出的情况下,安排財政領算 大出的情况下,安排財政領算 大出的情况下,安排財政領算 大地一九八九年增加三十七點 大億元。 一期間增撥激 用於教育支出的比例選不可能 用於教育支出的比例選不可能 學校普遍感到經費緊張。 一為了保證教育學業持續、 一為了保證教育學業持續、 一為了保證教育學業持續、 一為了保證教育學業持續、 一為了保證教育學業持續、 一為了保證教育學業持續、 一為了保證教育學業持續、 一個學教育部門和 一個學教育的投入。

植特使星期二與中國八日電】 一名美國人



會議

首屆人

黨主委彭百願〈上 同政見領袖。圖則立法會議,要 此立法會議,要 上午民進黨籍的 (中間戴眼鏡者) 圖馬特爾州服民進 無人名特尔 人名特尔 人名特尔

序。最後以正尊来的三

四長期無息貸款。 で映在到達斯里蘭 で四個小時,就可 で四個小時,就可 を四個小時,就可 を明在到達斯里蘭 で明在到達斯里蘭 で明在到達斯里蘭 で明在到達斯里蘭 宣佐 結 束四國行前將接受採 亞成和亚

品品

科成特人大代表軍楊尚昆昨在京會見

代表團

原應國際社會的呼至 道向伊拉克表明了 道向伊拉克表明了

田曾佩 會見

美助

理國務卿

台立法局又武鬥 五名警察昨受傷

會討論 「人權問題的 會討論 「人權問題的

與專心·本級中國專定

花蓮再有地震

上海路域上的地位的

業

成非入介事軍除排長

所天會議結束時 所天會議結束時 所天會議結束時 所天會議結中 所天會議

並在化り、美國軍

書秋

· 會只聽美國訓 如果只重複安理會決議將不食 如果只重複安理會決議將不食

在巴勒斯坦問題解决前不

一會對科讓步

伊拉克後備

軍

)特停出

一一世上等絕不含糊的字眼。

一世上等絕不含糊的字眼。

一世上等絕不含糊的字眼。

一世上等絕不含糊的字眼。

一世上等絕不含糊的字眼。

與伊拉克打交道。 與伊拉克打交道。 與四位克子斯不和接受安理會決 以為是以伊拉克不斯不和接受安理會決 以為是以伊拉克不斯不和接受安理會決 以為是以伊拉克會談,但強調追種會 對歐洲國家與伊拉克會談,但強調追種會 對歐洲國家與伊拉克會談,但強調追種會 與伊拉克打交道。

取消開放到年底的限制,允許無限期間接進十七萬噸;為了穩定島內供需,經濟部決定接進口,到十一月底進口簽證數量已高達九濟部從今年八月二號開放大陸水泥及熱料間

是民朋放大陸水泥間接進口化水泥供應以充裕各大公共人水泥廠因環保問題造成增凡 指出,由於島内水泥產

北約國昨天表示無意與亞齊茲接觸美國已把話說絕

心成國際上廣泛議行獨立自主的對人被兩極格局。中人被兩極格局。中

欧洲中心支柱的地位 1。例外,欧共畿十二國已不動聲色地確立了它作為新傳統的重要性和莫斯科在大談泛歐安全結構的時報》十一月四日寫道,「正當華盛頓在維護北約

兒童枉

嚴全料預象的。配制全在重用及料外工操件執作工

金市行情

香

倫.

送他日 如風水儿送长九

香港收申 4,85 29,20 7,10 12,10 7,25

7.8020 1.4845 193.25

1. 9350 1. 2700

行「謀殺性鎮壓」,中共代表團退出了會

376.50

倫教依市 4.80

20.15

12.00 7,25

15, 85 10, 00 12, 90

7. 70

會議期間,北約和華約的二十二個成員國並聯———今年十一月歐安會成員國首腦雲集巴黎

極格局已分崩離析。直主要表現在,極極格局都不斷受到衝擊,削弱了兩極大力,此較早地突破所換,從七十年代初期開始形成的中、美、蘇「大三角關係」。衛衛地位。在亞洲,比較早地突破事態的迅速演變,就一十年代初期開始形成等。從七十年代初期開始形成等。於一十年代初期開始形成等。於一十年代初期開始形成。在亞洲,比較早地突破事態的迅速演變,就不斷受到衝擊,削弱了兩

國際事態的變化表明,以為對兩個超級大國 國級大國在第三世界的爭奪。這導致東西方長期 一是美國主宰的北大西洋公約組織和蘇聯控制的 一定是美國主宰的北大西洋公約組織和蘇聯控制的 一定是美國主義的, 一定是美國主義的變化表明,以為對兩個超級大國 一定是美國主義的變化表明,以為對兩個超級大國 一定是美國主義的變化表明,以為對兩個超級大國 一定是美國主義的變化表明,以為對兩個超級大國 一定是美國主義的變化表明,以為對兩個超級大國 一定是美國主義的

世界

格 局 急 劇 變 化

半社記者

機不斷加深,蘇聯大幅度調整對外 轉數國家全部撤出蘇聯駐軍。 事數國家全部撤出蘇聯駐軍。 中一去年下半年以來東歐國家 董的軍事集團已陷入癱瘓,經互會 董,政權更迭,政治和經濟制度發 董,政權更迭,政治和經濟制度發 董,政權更迭,政治和經濟制度發 董,政權更改,蘇聯大幅度調整對外 髓已具有强大的經濟實力,地位——西歐國家,特別是由十网塔體系崩潰的重要標誌。

薩達姆談與美對話

三期星

,「另方面華盛頓在要求為其海灣遠征提供支東的象徵」,「一方面,莫斯科在請求財政援助次歌安會首腦會議首先是「兩個大國共管時期結結東」。法國《回聲報》十一月二十日寫道,道合聲明,歐洲「持續四十多年的分裂和對抗時代

會議有分裂隱憂

各共和國授予

持哈薩克

引起激

辯

爭議後, 無得論何得利答路 機伊, 即。不讓部到。是選 的拉科便一到步分追他不社

發邁拉油田。巴格達 翰那該油田是伊拉克 內。

尼籲

穆斯

鑽研經商技

島九十九年的報道。 村成特將讓伊拉克租 他還駁斥了關於

對克

國際最新滙市股市

香港 7.8025

1.4688

2604,70

在卡里莫夫愛表 道番講話之前,哈爾 克主席納薩爾巴耶夫 克主席納薩爾巴耶夫 克主席納薩爾巴耶夫 一的表達。

斯科十八日電 》來自 第二多的鳥克蘭支持 一個强有力的中央政 由各共和國授予。 由各共和國授予。 由各共和國授予。 以合衆國際社奠 斯科十八日電》來自

道的從聯擊國聯 英 項中間射戈主島科 計亞增資聯席

重大變

及示政府政策有了政势 地備同蘇聯加强經濟 地備同蘇聯加强經濟 地備同蘇聯加强經濟 拓展與蘇經濟合作 脱,一應促進與蘇聯 恐在内閣會議—的話 歌言人引述盧泰

數我們經濟發展有好 整生具體結果,並使 產生具體結果,並使

屠殺史料

南京十

同

交官當年

要

致認爲阿齊茲須先與美舉行

會談

拒與

ア外長會

回應貝克談話

爾十八日電 一位荷爾十八日電 一位荷爾十八日電 一位荷爾外交官說,歐洲共同體星期二説,歐洲共同體星期二説,歐洲共產人與阿齊茲進行會面外長阿齊茲進行會面,直至他先與美國學

拉克決定取消阿齊茲的訪問。

原定星期一到華盛頓的訪問。

與院院一樣。與阿齊茲的會議,只有在他從的會議,只有在他從

日三初月一十年午庚曆農

員

國

景國領土之外的地區 盟可能軍事干預其成 ,這並不意味着該聯 納在記者招待會上説

機危

進行比了 的題上分歧深刻,有 的題上分歧深刻,有 於嚴脅已消除者

。意大利現時於 談添加了新的無 意大利可能進行 轉趨暗淡,伊拉 盛頓直接會談的

延期,又對以色列打色列佔領區巴勒斯坦色列佔領區巴勒斯坦 全理事會關於保護以 全理事會關於保護以

表劃計滸防體

持保留態度,說道阿一說些甚麼,期一對擬的中的訪問一去,影動有什總統要期一對擬的中的訪問一去,影動有什總統要與企政刑部長星一齊茲應該先到華盛頓

部隊可能展開攻勢。 他們的軍事單位報到 他們的軍事單位報到 他們的軍事單位報到 一人日電一數以干計 一人日電一數以干計 一人日電一數以干計 一人日電一數以干計

報到,以便 第人要在是 三十三歲的 原於部

見停止所有問人員可能→海ボ

任何成員國排除在外。」
任何成員國排除在外。」
「我們在我們聯盟內部提到這個歐洲的支柱時,並未把員國的美國、加拿大或北約成員國排除在外。
章爾納還說,十二國歐洲共同體即將出館的關於擔任防衛和安全角色的計劃是受歡迎的,但是,遙些計劃決不可以把非歐共體成全角色的計劃是受歡迎的,但是,遙些計劃決不可以把非歐共體成值其他國家却强烈反對。

日電視台播映該新聞引起很大反響

厲

領内教

是人道援助是不足夠的。 避免蘇聯出現經濟災難,說道僅二促讀四方提供緊急經濟援助, 就聯駐日本大使商若夫星期 繼續掌權。 (是) (本) 直接助 以爾巴爾夫的之前,向蘇聯提供經濟援助。 外交官說,日本受到壓力,外交官說,日本受到壓力, 物提助,因 物提助,因 为它的許多 為它的許多

《他加盟共和國《他加盟共和國》(他加盟共和國與一個國際

學校普遍感到經費緊張。 學校普遍感到經費緊張。 學校普遍感到經費緊張。 學校普遍感到經費緊張。 對放育的授款。明年在財 時間,為了保證教育事業持續、 對放育的授款。明年在財 時間,為了保證教育事業持續、 對放育的授款。明年在財 時限。 對教育的授款。明年在財 時限。 對教育的授款。明年在財 時限。 對教育的投入。

内教育經費四百一十點五億元 內教育經費四百一十點五億元

長篇兒童電視劇集





行一長市前市特威科見會京在昨昆尚楊 (社華新)





位學個萬四 十奪爭人萬六十六

路通效市釜

的職業及提高婚姻前景的保證。
一所優秀大學的學位是南朝鮮的一種最有價值的財産,是找到父母們不顧冰點以下的氣溫,在試場外面為他們子女的成功祈由警車響着警號急送他率試場。

下項重罪二十八四 十八歲的伯奇斯 十八歲的伯奇斯 八項重罪二十八四

泰僧被逐出佛門

私通少女東衛事發 後一直在治療,本月、樂。 獨脫重傷害,自遇襲 塊扔擲駕車人士 藝術家,在事件中受 承認他與另兩人個。她曾經是一名小 十五年的伯奇傷的三十一人中的一 本來應判監 城扔掷駕車人士以取 承認他與另兩人用石 本來應判監四百 才回到家中。

陵格 車雪鹿馴行舉

年

製從此智力受損

而變成

《金紅石

十月九日分娩,確下資,堅持他不是孩子的爸爸。 奥巴默娜於的父親。力空否認指的父親。力空否認指的父親。力空否認指

華麗 糸巻 華新弟婦 李雕卿

溢告

繆麗琼 浦鳳柳劉愛奉

佩佩傑 羣珍開 蘇楊婉芳 **州 劉漢威** 州 盧德光

承嗣子

陳京十分在該舘大禮堂大殮二時辭鹽隨即出除館治喪謹擇。曆十月皆日〈星期四〉下午一條館治喪謹擇。曆十月皆日〈星期四)下午一條館治喪謹擇。曆十月日日上午八時三十分壽終養於曆。<a href=*** 倒 唐霞





八年的百分之六五。八上升至去年的百分之六七。二在二十五至二十九歲的人中,獨身漢的比例從一九

,未婚男士人數一直在增加,單身女士人數則一新政策很可能於二月實施。 一新政策很可能於二月實施。

北京明

清城垣箭樓修

, 孙至百分之三十二 在三十至三十四歲的

八中,道一比例上汗了約百分

家的行

星洲補贴中

每年

Ā

卣

賢衆親屬

星政府制訂紅 未婚男士人 特比 姚言

新生部人口計劃局局長保羅·現在當地新聞發佈會要子的計劃。 家星期一說,政府將於明年實施一項協助未婚男士尋找家星期一說,政府將於明年實施一項協助未婚男士尋找了是期一說,政府將於明年實施一項協助未婚男士尋找

楊玉

樹樹樹 聲樑棟

媳媳

吳維宜

海生行海產食品有限公司

永泰行海產有限公司

文成西街55

57號地下

《前途的關鍵在於「婚姻模、五年以來一直在上升。(同等或較高學歷女士結婚、之里。//。

先室楊 何 瑞 琴 日在九龍

郷 均感哀此鳴 高誼隆情郷 殯儀館出殯辱承 女士之喪 世界

滔天罪行大揭露四十日鞍戮讥萬

是一班命令在出國訪問時穿着 官員來說,西裝現已成為禁忌 伊斯蘭堡一八日電1對巴基斯 四數第一八日電1對巴基斯

炒娜,指拉她與七名,要求拘捕女子與巴力空於六月報警

始與建,但

從那本啥根升達 整人的約四萬封來信 是是日本人的二十二 主要是日本人的二十二 主要是日本人的二十二 主要是日本人的二十二 主要是日本人的二十二

,但與會者務必穿着一件背心府難明說,在内閣會議上可免及高級官員效法。 处高級官員效法。 外套,單在鬆寬的長褲上面。

香港殯儀館等語六十九 司事任繼滔任処機詠喪 **超女 蔡潔裳**

外期 有 吳淑麗 外甥 揖 吳家璋 異柏萍 外粉塊 賽塘賢 外侧额女具领集

親屬繁衍 恕未塞錄

豐田1.5噸農夫鄉 原際空間收錄機

介紹廣告·高2十×2" 特價 \$90元 特價 \$90元 廣告·大字 4個· 36個·每天\$15元。 話:8873550 5726980 8876647 8381171

上,於永昌城西南一百公里處、張掖、酒泉、敦煌四郡。老為了統治河西走廊,曾在這裡理面尚能撿到漢代陶器碎片。在半山腰,隊員們還發現了一個看到了明代長城,設立於此們看到了明代長城,設立於此

活現的小龍人成為孩子的最好的朋友。」 《師魂》、《好爸爸、墩爸爸》、《的女作家。她創作的《 紫禁城裡的大學的女作家。她創作的《 紫禁城裡的大學的女作家。她創作的《 紫禁城裡的大學

長篇兒童電視劇集

在廣州



收穫。 我們公司每次在香港開辦展銷洽談會,都有很好的我們公司每次在香港開辦展銷洽談會,都運迅通八達。有公司或代理。運輸集散能力強,海運迅通八達。 **助中國糧油公司吉林分公司** 過香港做生意

个盲多

修復已開放 吉鴻昌

中醫臨床為重點分別企中醫臨床為重點分別企 《英漢中醫藥大全》加聚編纂《英漢中醫藥 《大型中醫與籍《英漢實用中醫藥 《大型中醫與籍《英漢實用中醫藥 三、《醫學氣功》兩個分冊目前已出版 《大型中醫與籍《英漢實用中醫藥 三、《醫學氣功》兩個分冊目前已出版

二路68號省政協大廈八樓九三學社821室 載話772890 郵碼510600



九龍河內進二號五樓 九龍河內進二號五樓 九龍河內進三號五樓 11至八方便約 12年成員 12年 12年 13689986傳資3665857 13689986傳資3665857 13689986傳資3665857 13689986傳資3665857

· 商品介紹廣告·高24×2" 每天特價 \$90元。 · 分類廣告·大字 4個, 小字36個·每天 \$15元。 專鞭電話:8873550 5726980 FAX:8876647 8381171

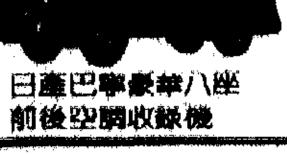
詳情請電7135191陳列室查詢FAX7609247

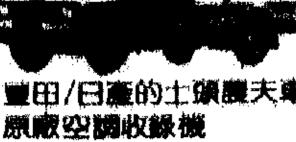
27號成全工業大厦G3地下 ASSI MARK YEAR

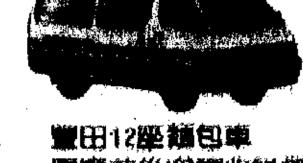


彩邊空臟收錄機單齒

日產公請 V6 3.0 豪華精卑設備齊至







是單身漢。 年是單身漢。 一定過教育的男士。他們中的百分之四十一或七千人,去 一定過教育的男士。他們中的百分之四十一或七千人,去

八八年的百分之六五。八上沂至去年的百分之六七。二十五至二十九歲的人中,獨身漢的比例從二九日穩定下來。

入每年五百元

吳維宜

豐田鹽冠撒華2.1 前後空調收嚴機

日產監局90新款 確認空間收錄機

自動波·16氣閥·電子點火·燃油噴射·2400cc

原廠雙冷氣・原廠6聲道音響・電子鍾・風油軟・中央鎖

電動鏡・可調較軟盤・碟型製動系統・顔色玻璃・七座。

豐田/日產的土頭農夫車

課職前後空間收錄機

豐田1.5順農夫率 原數空間收錄機

民船強加商桂訪德霍

是還鍵關

劏

標準

僅是旺角區年涉

類廣告 小紹廣告·高2→×2"

特價 \$ 90元。 廣告,大字 4個, ·36個·每天\$15元。

話:8873550 5726980 8876647 8381171

中60-68號)2室 0886

或文錦渡

族行單 , 600cc汽油・2, 400cc柴油。

華國貨樓上

: 7717189

气車展銷部 崗路5號(近雅團實館) 6561・257297 陳興連・劉志强

JRB20L/BB21L豪華26座

避。我們認為社會福利政策的目標,以經濟穩步增長,為社會發展奠定良好的經濟穩步增長,為社會發展奠定良好的健全的福利制度可以保持社會穩定,可

、 集體分 中的勞動

名器生,「一拖二」或者「一拖三」也 是一個大概的約數,並無明文規定, 所以及不同等級的病房而定。同樣一宗 高低,病人往往有「宰割由人」之嘆。 一面長期以來,人特別是對手術費用 一面長期以來,人特別是對手術費用 一面長期以來,人特別是對手術的大小 一面長期以來,人特別是對手術費用 一個「行情」的,視乎手術的大小 一個「一個」「一極」」 一個」「一極」」 一個」「一極」」

説得不

微得不

分重要

員重

保持新車出廠前的最高品質水準。

🖚 475 9241 (7編)



日產雙排座 日產雙排座 「卡星」農夫車

商品介紹廣告·高24-X2" 毎天特價 \$90元。 · 分類廣告·大字 4個· 小字36個·毎天\$15元。 專線電話:3873550 5726980 FAX:8876647 8381171

傳真:3970101

代客辦理出口手續·代辦船位往中國口岸



日產/豐田12/15座 前後空調收錄機

日產藍鳥90新款

日產出學豪華八座 前後空調收錄機 日產公嗣V6 3.0 豪華轎車設備齊全

三菱豪華七座吉普彩邊空調收錄機電窗

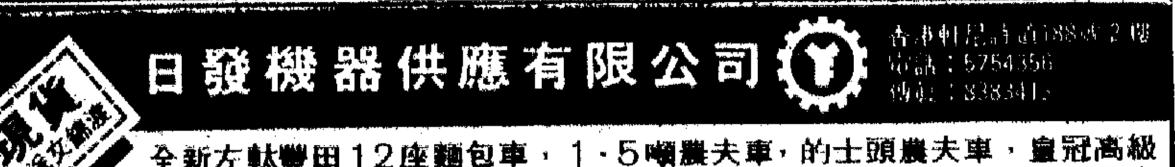
豐田皇冠豪華2.8 前後空調收錄機

230E, 300SE, 500SEL

日產/豐田的土頭農夫單 原廠空調收錄機 電窗空調收錄機 傳真:7645063

秦華級小轎車, 吉普車。 0.75噸的土頭農夫車





1.5 噸農夫車,的士頭農夫車,盧冠高級 韓車,26座旅遊巴士。三菱豪華吉普車。日產公爵、藍烏轎車,巴寧豪 華型八座。日野、實力、五十餘5至15噸自卸車、貨車、油缸車。全新 及翻新装載機、推土機、吊機、劃車、發電機。



俑

★由局長梁仁專貴★ 3,939989 3 939007 739彌教道8/F



1991年至新翼田子彈車TCR(1) 1991年全新HD24噸貨申記申 1986年三菱左棘大巴上MK [16]

○ 菱下原444、PP211長庫車 TEL: 4731288 大興汽車零件貿易公司 TEL: 4732866

无數日本歐洲車BMW320i單門 520i四門 平治190E126系280SE手波 116系280SE中波 日本車豐田、本田、日産大量現貨小桶車左數 人量平治左軟車個配件、車頭、波箱、鈹板、駄、前後橋

大量摩托電單車本田50CC

積垃圾,滋生蟲鼠,衛生 絲網傾側阻礙行人,且堆 側的公眾停車場,圍邊鐵 投訴荃灣海貫路巴士總站

水貨」充

大」 欺「小會在這件事

旺角區投訴個案

月至九月

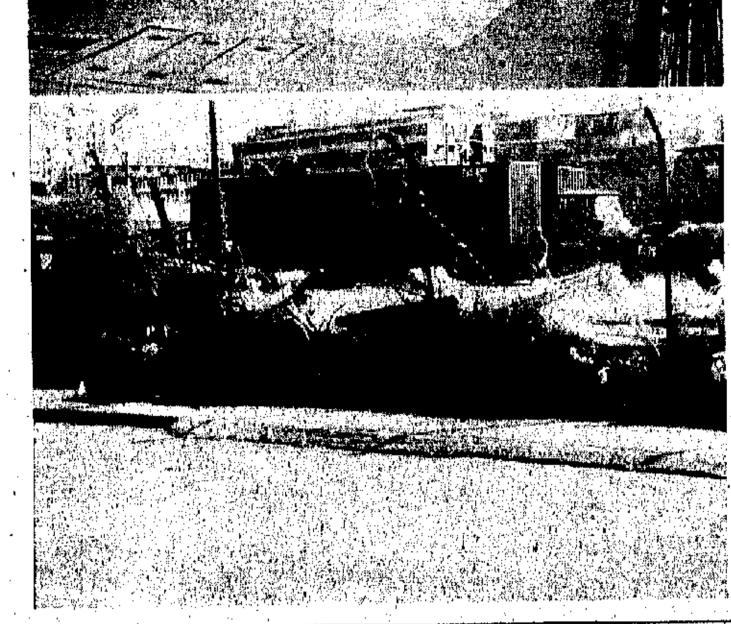
近年有下降趨勢



思購買的,令顧客在受騙後也難以追究。 好,故不公布他們新時請的,不知道所售的是「水貨」,甚至反指已向顧客說明是水來游說顧客購買,顧客事後發覺追討時,店員卻應言相向,又或來游說顧客購買,顧客事後發覺追討時,店員卻應言相向,又或來游說顧客購買,顧客事後發覺追討時,店員卻應言相向,又或來游說顧客購了,使用種種卑劣手法欺騙顧客,其中多以「水貨」的,認為該會有隱瞞市民之嫌。

良

日九十月二十年〇九九一



歐麗麗如勿忘敬绝

,對貧病不良於行者,應提不, 共同關懷老人福利,定人士肅己力、獻所能,以助



草叢生、且鐵絲網邊維

| | 近极、



★湖景邨湖光樓 司反映。

中國汽車工業進出口公司上海公司

上海市南京西路104號華僑飯店309房

駐厦門辦事處:廈門市海濱大厦 I 樓 C 座 P 室 電話: 280%

駐深圳辦事處:深圳國際貿易中心大厦16樓1623室 電話:251333、238607

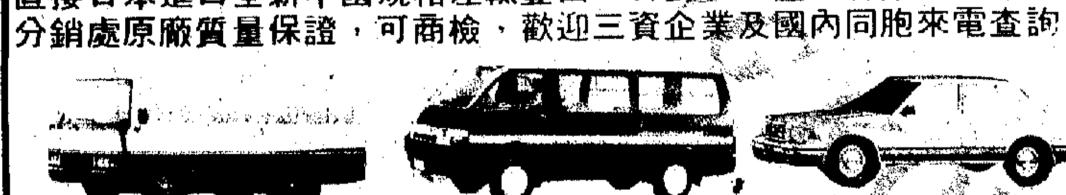
傳闻: 3343 轉 C 座 P 室 聯繫人: 李東梅小姐

地址:上海武康路390號 聯繫人:王明統 梁錫輝先生冷量

電話: 4336892 傳真: 4330518 電傳: 33146 STAC ON

電話: 3276226轉309房 傳道: 3269620轉309房

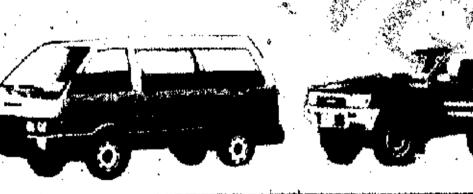
靈活 漁獵生活親體驗 開心同歡樂盈營 可盡展 一一查詢。 號地下,或 明愛社區中

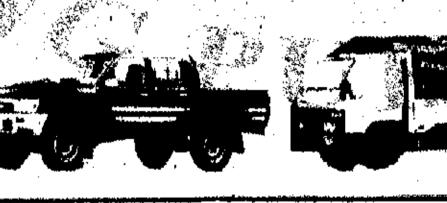


● 深圳可先送車後付款 ●



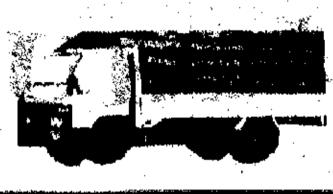






上海合作單位:

駐上海辦事處:





两品介稿 分類廣告

商品介紹廣告·高24-X2" 毎天特價 \$ 90元。 ·分類廣告·大字 4個· 小字36個/每天\$15元。

專線電話:8873550 5726980 FAX:8876647 8381171

地址:香港中環德輔道中60-68號 萬宜大厦 6 樓602室 傳真:524 0886

即日送交碼頭或文錦渡



廣州 華多利汽車陳列室

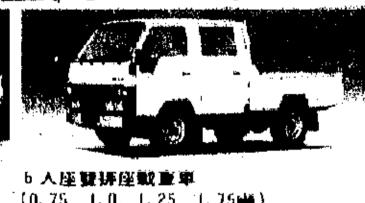
地址:廣州市東風西路142號

圖文傳真: 663188轉220

電話:677392

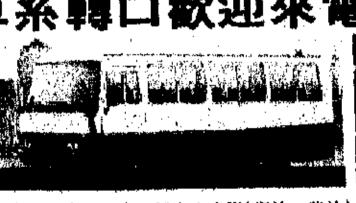
南油大厦首層商場(流花湖公園對面)







9 人座小客単(汽油) 🔒



平銀片中,空氣溫清器漢氣繁萬湖蝸件。



,聯繫人:王德維



(2, 200cc・2, 800cc汽油・2, 400cc柴油)

海南一華多利汽車展銷中心 海南省汽車貿易中心 地址:海南省海口市龍華路18號 電話:24323・22352 圖文傳貨: 32717

全港貨源最多 厦門一華多利汽車展示中心 中國汽車工業進出口公司厦門公司 地址:中國厦門湖濱東路134—136號 電話:41743・41456・41747 傳真:41740 聯絡人:張殷·柯瑋玲·何其芳

遼寧省一華多利汽車有限公司 中國汽車工業進出口公司遼寧公司 地址:中國瀋陽勝利北街25號 電話:330368 傳真:331257

全新左軚汽車・常備現貨・實力雄厚・批發價錢

地址:九龍彌敦道301-309號嘉賓商業大厦1310室(地鐵佐敦站,裕華國貨樓上)

圖文傳眞:7717189 深圳市汽車展銷部 地址:笋崗路5號(近雅園實館) 電話:256561・257297 職職人:陳興連・劉志强

聯絡人:亢迎春,楊徳才 聯繫人:麥一浦 繆震洲 聯繫人:羅錦釗、潘姍姍

日產豪華8座

豐田RZH104L/RZH114L

12座/15座麵包車

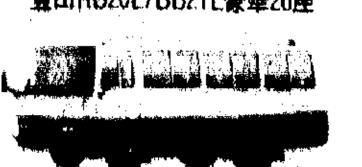
豐田MS132L 2.8皇冠

豐田YN85 0.5噸的土頭

豐田FJ80L新軟日吉80系列

豐田YY61L 1.25噸農夫車

豐田RB20L/BB21L豪華26座

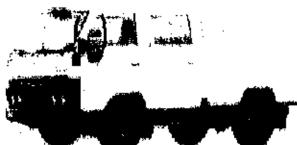














方面應作改善

日產中國經銷

備有現貨左軍 爲確保車輛質素, 保持新車出廠前的 貫通中國

合誠全力

九龍旺角花園往

: 3810331

日產/豐田的士頭農 原廠空調收錄機

全新豐田、E 0.75噸的士贝



古

列治尹

士頓領軍務

後兩年

· 不報訊】足總執委會昨晚召開會 《本報訊》足總執委會昨晚召開會

能的情形下將樂意提供協助。如果香港足總如任何需要,亞要的主辦權,向香港足總作出表示已獲知香港獲得九二年世界不已獲知香港獲得九二年世界不可以 足 聯 樂本里 洲 足 聯 樂本

看總圖經

図の記念

教練黃文偉稱 兵源充 調 易

球員講解球隊的打造泉出席觀搡。

鋒配搭由於巴貝利缺席,故錄線曾,可供港隊調勵的球員頗多。香港隊在首回合的比賽時,基本上

齊 的衛冕賽事十分難由不同球員嘗試

他强調需加强球員紀律性

水泉對

此感

開

操

隊賽程昨 排定

つ 截 止

港男

標

籃球

角賽

飯 店 亭

主理,重質重量價格公道,歡迎打座 僧: 8949705 香港銅鑼灣加芳道9號

果局麗騰

四時奉移香港殯儀館治喪並於醫

柩和合石填場安葬哀此計

陳荷映

(星期五)

上午九時大殮十

粉絲

模関享需九十

一月

日中午十二時壽終於瑪

院

有餘端擇於曆十一月號日

公芳嚭府君

愉於 陰

先夫茶ハ

春天

陳碧秀 占淑 路明 育民 育瑜 吴 玉卿

石致威 安宜

廣州市:人民附籍景公朔34號 電話:892293

设 法 大 大 等

傳 納 納

絕不問單的科技

包含簡易的操作

X-700 單鏡反光機先進

設計包括:

●手動曝光

●曝光鎖

MINOLTA

香港預機館美建進六七九就

繁多

●程序式自動曝光

● ±2級曝光補償

●光圀先決自動曝光

●程序式自動閃光控制

X-300s 單鏡反光機先進

●光圈先決自動曝光

●自動曝光鎖與自拍掣

設備包括:

●手動曝光

◆全資訊觀景器

●上片無誤訊號

題 紹傳 志辨 志猛任妖 经人员 深刻 高洲 未及細載

在教训是於一个人。 位於九龍商業及購物中心交 過方便全部數署套房酒店設 備資全每日房租 200 定型数 迎公幹採制台跑華僑住棺 電話3322581 第第7822901 九個佐教训是液衡123號3樓

商品介紹 分類廣告

· 湖路介紹廣告· 斯2十×2*。 每天特價 890元 · 分類廣告· 大字 4個 · 小字36億· 每天 515元 專稿質[618873850 5726980 FAX:8876647 834]171

12座麵包車: 馬自達 E2000、日産(佳奔) [HK\$120,000.

士頭0.75噸農夫軍: B產CGD21,豐田YN85 f原廠空調、 **香响設備**)

日HK\$86,000.起 紅山道 9 號地下 (傳興:5768600

① 女 随 有 電 話
C ② 東 第 \$ 2200
出 ③ 和 平 \$ 2900
出 ④ 康 妹 \$ 1500
和 ① 6 素 \$ 2800

A C 才市 A C 力 A

不要暴徒。」 得到熱情的支持,但 斯表示,「我們希望

士慎防

制事

亮相

到波圖(葡萄牙) 到德累斯頓戴拿模(德國) 對馬賽(法國) 「對馬賽(法國)

籃

李

擬隊女接不黄

易

重

新具質。 全国客 一直到今年北京亞里を 一直到今年北京亞里を

馬

米蘭相撞

聚學娣入伍乃勢所必然。 5女隊陣容,錢澄海認為, 來機會。

以

興

青

權

所將與權與李亞光均為較適合的主題,國家籃協決定更替兩隊的教練人個教練隊伍亦面臨斷層,考慮到目前所大陸籃壇不僅球員面臨青黃不接,原國家男籃追教練發淨海表示,原國家男籃主教練錢澄海表示,原國家男籃主教練錢澄海表示,

場賽事有大鐘使用。至於增加活動座位的問題實計時的大鐘,如未能解決贊助問題,足總護隊作熱身賽,故此初步接納。實計時的大鐘,如未能解決贊助問題,足總該隊作熱身賽,故此初步接納。

領軍

十一球才能壓倒荷蘭出練 - 因此荷蘭看來可肯定可允八四年的外圍賽中,全因馬耳他而未能出線。當 治名榜末教練探察遍家杯足

三前鋒朝式

率超界也復降发髓 九十之述綜育體國中年〇九一一

明曉服 者記約特根本

現貨 12座麵包車:

三菱 L300、馬自達 E2000、日產(佳奔)

特價 HK\$120,000.

現貨 的士頭0.75噸農夫車:

三菱 L200、日產 CGD 21、豐田 YN 85

特價由HK\$86,000.起

以上全部有原廠空調、香响設備)

、電子等產品分類換到,全套23M

商品介紹 分類廣告 每天特值 590元 每天特值 590元 分類模型 大学 4個 小学36個 每天 515元 專補電話:8873850 5726980 FAX:8876647 8331171

專營:各類日本左軚汽車及輕、重型特種用途貨車

全新現貨左軟豐田日產三菱車系

另有二手左右駄小車麵包車、車頭零件國內交貨



日產:公爵藍鳥巴寧0.75的土頭12座麵包車

華耀車行 3648666 3635292

三菱:吉普電窗特平L300豪華9-12座太空車七座

軍星於司

有

限

公司

◆ 豪華八座:繼田、日産巴寧。美國:道奇、佳士拿、雲佛蘭 ● 麵包車:豐田RZH104、三菱 L300、日產(佳奔)12座 ● 吉普車:豐田FJ80、三菱 LO 47型

化工醫藥原料

99%粒狀碳酸鉀

99%胱氨酸

成本電話(33146成本化工廠治

深圳電話:352400轉1311黃先生治

●巴士:豐田牌26-30座(現貨). ● 農夫車:豐田、三菱、日產,由0.75 噸-1.75 噸

●貨車:三菱、五十鈴、日野3-15噸



91年新款(美國)豪華八座 :道奇、佳士章、響佛蘭。

三力電業公司 養涌葵變街25-31號華業大厦A座15標 B室 電話:4220381-2 電傳:39708 SAMEC HX

全自動電源穩壓器

器的工廠,大小功率,單相或三相均備

all the

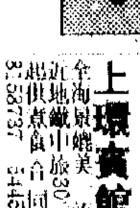
全美國進出口商名錄1989

#別美國·加拿大及波多黎各三萬多歌進出口商名錄
公司地址·克黎國與造商名錄1990

#別全美國製造商名錄1990

#別全美148,000家最高地址等資料。55,000物機械 世界電子名錄 日本化工名錄 英爾達口爾名綠 中東進出口爾名綠 美國正常設備月刊 世界電傳用戶 台灣正商者綠 南韓正商名綠 全美進口商名條 全美出口商名錄 全美出口商名錄 全美製造商名錄 美國時裝採購虧名錄 美國時裝採購虧名錄 美國男裝採購ឹ名錄 美國男裝採購ឹ名錄 美國男裝採購ឹ名錄 中東進口商名錄 高雅130珠實設計 制理網首聯網維 高雅140珠實設計 世界金飾圖維91版 戒指設計3000款 世界名表圖維91版







中港城酒店



電話齊備·導體大陸台灣華僑 單人房160元,雙人囊房200元

裁遺失相商局船務企業有限公司代理

V29輪·提貨單號No. 036573號豐

香港永審抹窗機設計服務有限公司

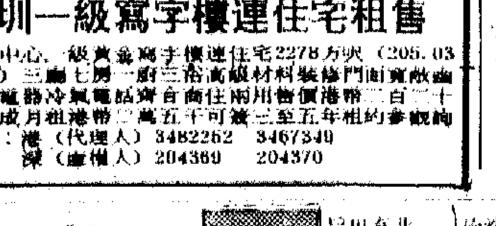
於 1990年8月1日由上海抵港之 "SHANG

件,計HYOLRAULIC JET一件,除向該公

词掛失外,特量報擊明作廢。

客商務公幹8951015 20 長住特價具限 旅 到海灣大丸公司樓上 組 套 層

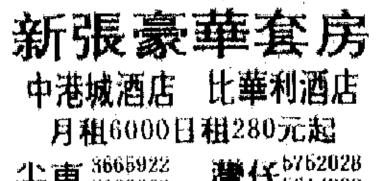
位於市中心。級黃章屬字標連住宅2278万呎(205.03 平方米)三扇七房一厨三裕高級材料裝修門園寶敞園 雅像佩藏器冷氣電話資育商住兩用售價港幣三百三十 萬族大成月租港幣三萬五千可被三至五年租約書砚詢 開情電:港(代理人)3482262 3467349 漢(庫權人)204369 204370









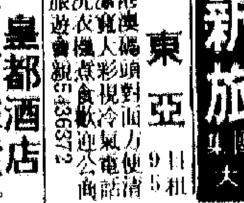


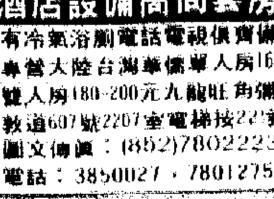
91年新欵豐田豪華八座

香港貿易行 誠意做聘貿易人才或 合作及可行性計劃書 寄香港海港大厦郵箱 25303號一切保密

上環實館 至海泉蟾美 流濟 全海泉蟾美 流濟 起供煮食 合 同 胞 位 3158737 5445383









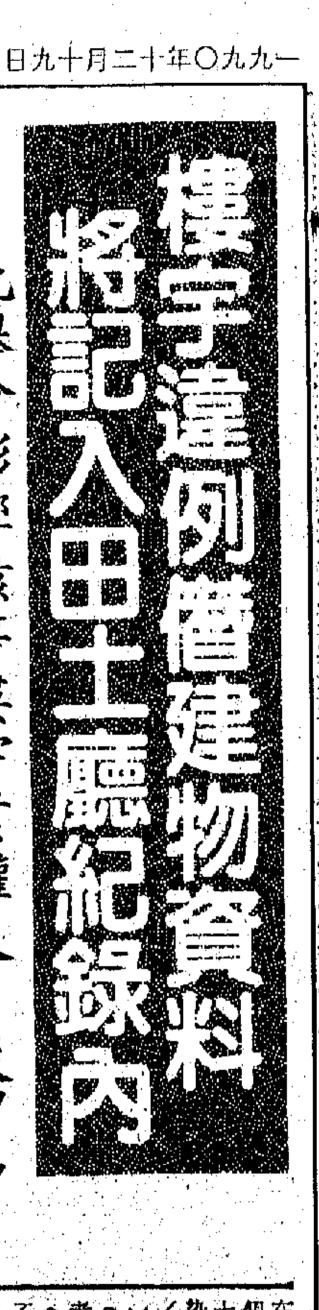
包倉 X-700 單鏡/ 設計包括: ●程序式自動

●光鬫先決自 ●手動曝光 ●程序式自動 ●曝光鎖





香港預儀館業



影/機

,確保錄影帶能

具,便影響畫面 今太空金屬。 用作磁鼓的理想 所能上欽金屬 聲質欽系列各屬 層磁鼓,絕對 內屬損。





至冬六初

面積14.855呎至62.954呎 月租每呎6元起

● 樓底高度約15呎 鄭近東區海底隧道,交通方便 ●觀塘繞道及太老山隧道落成後 ,往九龍、新界各區更加便捷



報宴

一种别 加取月。二牌多塘户别将獲 次膠二 兩漆加賀戶

澳門賽馬會鄭重聲明啟事

本會爲尊重澳門法院之裁定

"將本會價值葡幣五億元以上之全部電腦設備含零件作爲建新 建築工程(澳門)有限公司債權葡幣一千萬元之設定,並交由建新 建築工程(澳門)有限公司一方負責看管"。

今特通知建新建築工程(澳門)有限公司於本日下午五時前將 遍設本會寫字樓、看台及七個場外投注站之電腦清點完畢,並接替 看管;本會將於本日下午五時正撤除本會保安人員及關閉各項保安 措施。

有限公司於本日下午五時前未能按時 如建新建築工程(澳門) 本會將以本會經核數師清點過之財產清册 俟後法院啓封時 ,任何遺失損害概由建新建築工程(澳門) 有限公司按 原購進價格負責賠償

沙門賽馬會畫馬筒當

一九九零年十二月十九日

日

興建新機塲財政安排

為專組促當局提供進一步資務司亦難明確答覆

消防員弄開活門救

任主隊部律紀

澳門

馬會昨

回敬

限令原訴

督表示願

運作仍然繼續,周日澳馬會賽務部的

李頌基稱愛滋病

中區皇后像廣塲

最近 出 曾

樹高六米為か贈港禮物 聖誕樹昨 己売燈

VC-A62DT

全目動从關題

鍾沛林稱法例在草擬中料有 會影響該等樓宇業雄 日後買賣 阻嚇作用

遭查封電腦大樓致被迫停賽

古城又

原於人透過代表律師表示。原於人因進出 原於人透過代表律師表示。原於人方面,昨日未有派代表列應聆飢。由於該期以陳冲為對面的成人雜誌已在市面發於該期以陳冲為對面的成人雜誌已在市面發於該期以陳冲為對面的成人雜誌已在市面發於該期以陳冲為對面的成人雜誌已在市面發於該期以陳冲為對面的成人雜誌已在市面發於該項禁制令。最高法院再派代表列應聆飢。 五於今離大。

大院順發臨時藥制令,禁止本港一份成人雜法院順發臨時藥制令,禁止本港一份成人雜法院順發臨時藥制令,禁止本港一份成人雜誌再發行及翻印以陳冲為封面的最新一期極一法院順發臨時藥制令,禁止本港上次 上 上

措方

原則

時間5月2日4日中間

BHARP(夏普)據武士政康州駐在臺灣所。廣州市流花路東方賓館內樓 5 積1525號 堆版: (020) 669808轉 1525 郵政組織: 510016 BHASP(富备)機式管料水源駐在崇荷所。北京教物職區東三埔北路 5 號北京發展大廈709時間。電話:(01):50[0575 | 郵款銀簿:「即約94 SHARP(宣音)檢試會數上淨鞋在導預所。上海街區資東區100號程度大徹506號 職誌:(021)-3203390 郵放車場:200003

灣配供職求者競獎北聯繫:展州東音樂配件供應中心 廣州市場市東路403號 電話:762275 邮政編碼:510060

北京市立電公司排放一個等。特別非理解。北京市電台區内設門東港河籍)號。電腦:現代主候。湖北、網絡機構,1,090所 天津市五倉全庫公司等投资。 特的修理部 天津市和中國197號 闡は 1701440 觀點欄屬 1300030 中國國子議出口總公司上海公公司 "高" 東南鄉村鄉林路 上港市率港區 號號 "縣」 (44) 類似機器 12000位 施門·安吉 東州等群線計略 施門出場漢牌時形-180號 電路: 21467 賴歐鐵樓: 361004 · 持續機構: 610041 電腦: 583662 網絡機構: 610041

VC-A508DT 系統,可供8小時鋒影/放映 及特殊效果播放•精細 中、港、蘇聯及東歐等線路 慢動作,逐格重攝,精細 • 鈦表層磁鼓 • (HQ) 畫面靜止功能。365天/ 高品質雙方位角 4 磁頭 8程式液晶體顯示全能 系統,可供8小時鋒影/放映 無線造控 中、港、蘇聯及東歐等縣路 及特殊效果播放。精細 - 鈦表曆磁鼓 - 全自動清洗 慢動作,逐格重播,精細 磁頭系統。「穿梭樂速」及 蓋面靜止功能・365天/ 365天/8程式全能無線遙控 8程式液晶體顯示全能 *(HQ)高品質雙方位角4磁 無線遙揆 頭系統,可供8小時錄影/ 放映及特殊效果播放。精細 慢動作,逐格重播,精細無菌 靜止功能

的標誌 VC-79ETN · 欽表層磁鼓 · (HQ) 高品質雙方位角4磁頭

鈦製蘭磁鼓、繁寶獨有

帶產生廢療。 磁鼓必需異常 堅固,才能使其

準確地運行。 假如磁鼓表面略有絲毫磨損,便影響畫面 質素。鈦,是一種稀有貴重的太空金屬。 它具備堅硬耐磨的特性,是用作磁鼓的理想 金屬。雖然在錄影機磁鼓表面鍍上鈦金屬 是一項異常製鉅的程序,但聲寶鈦系列各種

製號的錄影機,都使用鈦表層磁鼓,絕對

保証了磁散可以抵受嚴重的廢損。

國際線路

磁鼓是錄影機的

心臟,以每分鐘

1500轉的高速

運行,定必與錄影

救起,全部被送往高雄船員,包括一名女子,

漫派喻威娜 蹤
集員 船爾

至冬六初

我们就是我人们是我们

自電物業

HI III

整海酒店:九龍尖沙咀賣勒勒18號

財神海鮮酒家:香港德輔道中293-301 粤山大厦

廣州(香港)酒家:香港銅鑼灣道17號



HX

限

圖文傳眞:576 9381

自集

彈,追捕的一名 商場營衛及營方 指

磡 百居民 屋區 無家可歸

毛,但亦有小型工廠及花,約有百多間單、雙層建 於龍翔道以北近山邊的大

疑匪持槍圖 的土

談

滙豐重组

乘客警

、工藝品、名茶美酒、文玩、**傢**松地钻等 **建汉價優持**。

•特價除外 • 品、絲綢呢絨衣料、床上用品、節日體物 質品滿150港元·加送 神秘權物一份。

890 6011

739 331

576 9986

577 483B

277844

裕華國貨港九

四商場

自摸幸運折切

聖部

百貨生意未

見汪

水安百貨公司郭志仁稱

御品

機局:島嶼

峰公司:著港網網通 電 話:890 8321

人氣暖 和海灣 危機 幸日常百賞及節

日禮品銷售尚

導致

最佳禮品

產品眞材實料

龍標燕窩及魚 名貴實惠歡迎選購各海



●□大散翅●冬菇鷄絲魚翅

宗旨實際

龍標

糖燕窩

雙流出

產品系列

凯 蒸雙 冰糖燕窩 養顏補虛



口

麒燕 雙 冰糖雪蛤膏

强肺潤膚



雙無牌。環草局獨精

功能:袪風活血 强壯筋骨

質量 信譽可靠

南北行各門市部、各大藥行、關貨公司、超級市場均有代售。

總代理:世紀長江有限公司 電話:7429811 傳統:7854662

糖公司次樓展覽場配合舉行:

リリカモデスを表現り。

折扣加禮品,酬賓不簡單,

總分店齊辦,金額送千萬!

惠騰一般貨品:①折扣機多自己模,摸到機多送機多!

惠購特價貨品:③特價貨品有贖送,精養贖品分級讓!

②幸運之星雙軍中,繼品折扣一齊送!

(詳細酬資辦法,在本公司商場公佈。)

為降床上用品展積約|世界名牌・床上用品・集中展介・八折優機 編、分公司(港九四家)同時舉行盛大酬賞!

德國攝影家沃舒

電視的跳び

CIVIC CENTRE THEATRE



進可少了價致熱多黨甚五 新 城為珍貴食物,形成 以為珍貴食物,形成 勝人一籌,保持大淵繼驗,因而出品水準續十多年豐富的服務問五星級大酒店,有問五星級大酒店,有 二約餐廳 變吃蛇囊的

店風範,而且紐約響 離提供多元化的飲食 離提供多元化的飲食 整件,供應多款的凍 數的各式三文治、雖 或則勝豆辣肉醬、扒 與身腰豆辣肉醬、扒 來方精選、避過三十 次東方精選、海鮮、

現接受報名至 香

melline.



二十一至二月二日在一早辦的「沃舒攝影展」及法國文化協會聯合 葵青區舞蹈賽優勝者 本周五演

訪藝術總監

FAX Canon 傳真機 **FAX 410** FAX 450 合中國市場 備中文說明書

> 永豐行文儀器材有限公司 中環德輔道中60一68號萬宜 大廈地下L8室 523 0139



能達、理光、影攝佳牌相機 FS-35,X300,X700,XF30D [FX-8] M-616,900,AW-818,828,82BD VANTAGE 牌相機M-11,910,920,930 | KINON牌相機AW-80,80D,88 日本名願錄像機、電視機

1.15,125,427,747,505,508 TV-1838, 1848,2186,2186,D21.2477 2500HC,3000HC,3000HC-MKH

| 利興公司 電話: 8850131

作廢品棄置。特此聲明 觀音紙盒 着包印具 書包 B6/05753 86/05758 87/06149 青包 86/05365 女内短褲 87/06651 殺蟲劑 87/06851 蘇頭 Sky Enterprises 88/07304 樹脂取代劑 李淑贞 Mien Staedt 88/07873 面具 Anbo Trading LTD ---Siu Hung IndustrialCo., 隐超公司 益華企業有限公司 華麗船務企業有限公司 煤油爐 汽油 粗枝香 解製品 88/08440 Asian Eroduct Surces Ltd 住信貿易公司 Surrental Ltd 89/08671 脱毛機 89/08689 塑料填充料 89/08768 組變頭 89/08833 冷氣機 89/08837 締紋 珠江船務有限公司 華剛船務企業有限公司 89/09143 外衣簿 89/09317 中章模 89/09603 收音模零件 珠江船務有限公司

金河企業有限公 割 一九九〇年十二月十七日

香港干港道西和一四級海景商業大厦1104室 電筒: 5483103

FOY.

地址:探圳市東門北路1號 客房102 **卡拉OK125** 四餐120

中西美食,自然要到選擇多多而價格優惠的 雅園賓館。西餐、野味、海鮮等 式式俱備。餐後更可到新設之雅園卡拉OK 再盡餘興,歡渡難忘佳節!

2480 ET | S 25 E E X **国集會與位表外**\$150 《吳加一服務實 据位法名其精物一份 are land the country teleph 自助于美華包港幣\$80 25個銀日 angermon. (男加一服器量 据上华川第30分至下半2時正 1315 WENTONE BOR 31190 《另加一眼符章》 / 元且被 自己化金融品格深不停頂唱 銀幣鐵器單編第一份 自由年基础记录用 \$ 80 An-Ene BILLEY THOUGHT FORME

別介紹 赫蒸開邊龍蝦 瓦保騰味飯 砂茶腌羹原翅 12頭禾麻鮑 天九翅 精美點心拼聲 X. 醫機山瑞禧 生吊炸體岡鷄 **净燒黃猄柳** 海味一品寫 太史五蛇羹 多無無常扣果狸 沙臘味糯米飯

: 529369 柳中聲201

三期星

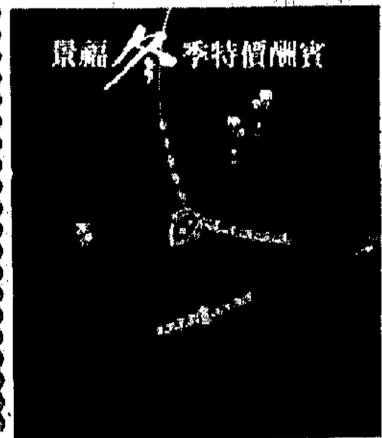
等文本物中,既輕且暖,穿在身上不會有如「紮粽」之感,還有流行色彩的,首推剛產羽絨輕柔保溫的特點、外國時款服裝的趨時是從外進口,結合國產羽絨輕柔保溫的特點、外國時款服裝的趨時是從外進口,結合國產羽絨輕柔保溫的特點、外國時款服裝的超時是從外進口,結合國產羽絨輕柔保溫的特點、外國時款服裝的超時是從外進口,結合國產羽絨輕柔保溫的特點、外國時款服裝的超時是從外進口,結合國產羽絨服裝有上海、江蘇、斯工學,以至款樣設計,都是與計,使羽絨服裝面貌一新。 國產羽 趨

李橋與5·音響棒的弦亦裹以銅。 內愉悅的音色。被雲鋼琴的弦由上好的人愉悅的音色。被雲鋼琴的弦由上好的巨大的壓力(平均總拉力為四萬磅)才

氟

款新

波雲鋼琴 都必須符合最嚴格的標準,以確保造的純羊毛專用琴槌,無論是採用





為發展孩子琴藝潛能家長添

,可以培養孩子音樂興趣,高尚情操,提高反應常學業之外,大多希望孩子向「琴棋書畫」方面是重視。在條件許可下,不少家長都盡力為孩子根,本港市民生活水準日漸提高,一般家庭亦採取不是普通家庭所能擁有,主要原因是居住環境被

提高,一般家庭亦採取計主要原因是居住環境狹窄

聖誕新年禮品特刊

銷量近年表現不弱。 得起,而且還可分期 得起,而且還可分期 力來說,是可以負擔 天普通家庭的消費能

年進口

波雲鋼琴口

碑載道

銅鑼灣組約餐廳

變吃蛇囊的

展 鋼琴展銷會 北角和富中心地庫商場大堂 十二月十五日至三十一日(星期六至星期一) 上午十一時至下午八時 ■ 響響樂器特價攤位(八折起・獨家首創免息分期或可分 內容 36期月供式佰餘元起



BOMAN

最新型號 MA-X100

IBOMAN MA-X100 卡拉OK撰音機

建新重低音响路(SUPER BASS PROCESSOR)。 專業設計一按卡拉 DK系統(ONE TOUCH KARAOKE)及

製場伴侶(VOCAL PARTNER)。人等與數數可交替出現。 設有 LD(無數理),VIDEO(蘇影樂)及錄音座(CAS-

特別 REC OUT》,達接級領班,可由助肆權,製作一業完全學於自己的卡拉 OK縣實幣。

內體三個咪型,們時合權,無須追咪。 最新電子製器,是是單樣(FEEDBACK)及報告。 110 V / 220 V 能壓蓋機影,全球大部份排棄機用。

後級問題美羅MOTOROLA功率管 4

SETTE DECK) 植入園障學。

心脏会你满意的个拉吹摄音概

BOMAN 卡拉OK系列 NURLUKE

MA-X時 ●調査 GHE TOUCH KAHAOKE選 VOGAL PARYVER 職務事・

· 接有 LABER DISC VIDEO 製鋼機入業課等。



T Trebel Fürstein 动作意物体

Rippen 荷蘭王國

總行;香港中環興界利街21-27號新陸大樓地下

OSAKI 日本等

Technics

項門錦華花園。

建門荷蘭懷

560342 24% CASIO 卡西歐電子學

0.4599759 4.38

將為參加者安排輔導講座

柳汁炖雪蛤糕冰花炖雪瓶

國際生巢排棄

主力仍是藍籌股

天幕立體影院重新開放觀衆有 S. 两分。 E - 你會彷如置身於深 多不少項目,更添遊

年禮品

特刑③

親歷其境

發揮創作本色獲獎豐

錦囊簡便攝錄機



Canon Canovision 8

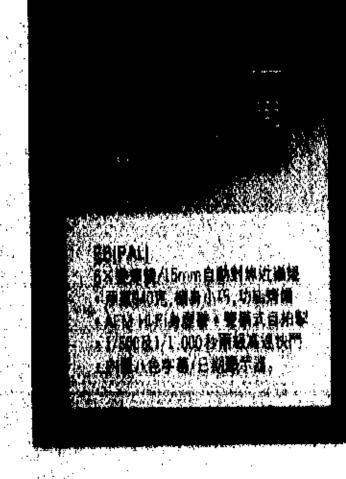


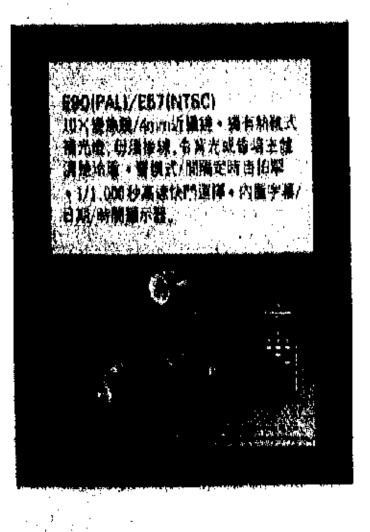
早知錦襲有自拍掣,唔駛咁滑稽。

很多人質摄錄機,一心想全家人齊齊亮相螢幕, 怎料爸爸要類頻出鏡入鏡,開機關機,畫面非常 滑稽。其實,只要實錦雅攝錄機,便可以利用它 獨有的自拍擊,實行自導自演,效果更加自然。 錦雀全線攝錄機均有自拍掣,以兩種 模式操作:其一是10秒後自動錄影,其二是10秒 後自動錄影、30秒後自動停機。再配合隨機附送的 紅外線遙控器,你大可以理位擺好姿勢,再施施然 按掣,一切指揮若定。

其實,錦雀8mm攝錄機與錦雀相機一脈 相承,一切設計細節都刻意經營,務求方便 用家創造出最佳效果。例如錦養獨有的180° 旋轉手枘連接運動型觀景器,高低角度拍攝都: 輕鬆就下;導向式自動追踪對焦系統,即使主體不斷 移動亦可準確對焦;兩區平衡測光及自動背光補償 控制,確保任何光暗情況都輕易拍得精彩鏡頭。 請即到港九錦雀電子影像中心親身試用(香港 電話:529 7921, 九龍電話:724 3255)。









AT MARK ILINTSCI 和X量點錄/4mm近攝鏡。可用IIIB 金髓帶,解膜及高速和阻線,如S video 就子,Piczo「內提到」自動對焦,可選擇 整備動畫大小→AEM HI □身墜彎 ·豐州以/開網定時自扣數·[/]與全 1/10 000秒七級無線快門。內臟字構/ 日期/時間顯示器。

塲 廣 至冬六初 這些質量控制措施,看來具有管理事上的質直。等制度,鼓勵質量好、信譽好的商品多出口;更建立等制度,鼓勵質量好、信譽好的商品多出口;更建立等制度,鼓勵質量好、信譽好的商品多出口;更建立等制度,鼓勵質量好、信譽好的商品多出口;更建立一套獎懲制度,包括質量否決權制度,實易和商檢部門都下,有一系列的具體措施,生產,貿易和商檢部門都下,有一系列的具體措施,生產,貿易和商檢部門都也運用口商品質量、提高合同的履約率作為重要內容。這些質量控制措施,看來具有管理事上的質值。 同時對市場調查、統計這一環亦不可忽,對商品要徹底了解而加以宣傳並推廣格,不斷供應貨品,幫助解決零售商的的實任,除了要對經銷的商品,負責釐了他說:「作為一個產品的經銷商或批了經銷商方面,余國春又有怎樣的看在經銷商方面,余國春又有怎樣的看

錄讚彈

定敲有已局當 備俱事萬黃和 橋度命奉拔羅 協拔,有團溫子超助又愛意計哥澤人

外匯部今年聯了大錢・近 日已收爐慶功,提前過快樂聖 🖺 賺錢的原因,一是眼光獨 到,在中東危機中看準了那個 浪,在很多人以為美元會是資金避風塘的時候 · 已一直沽美元: 在人人以為油價上升會增加 通貨膨脹壓力時,估計到經濟"滯"的壓力比

"脹"的壓力更大,故看淡利率,趁低入了價 務,近個月升到笑。 但更重要的原因,還因為新任主管的拚搏 精神。這位大哥原來服務於一家規模不大的銀 行,招牌不夠響,拉客自然吃力,用費法實 死纏爛打。轉到我們公司後,規模夠大,招牌 夠響,而他仍努力如舊,對客戶服務週到,當 然盛收事半功倍之效。 很多公司的人事部都喜歡讀大機構出身的

或評·為已會論發止通

職員,蓋大機構多有一套完善的培訓計劃,科 班出身,又見慣大場面,且有正規的運作制度 · 真是出張 Memo 也"靚"些。有所不知的是 · 大機構出身的人·亦有弊病。例如恃着公司有名 根本不必低三下四去求人,自有成街人自動"獻身" 。而者,大機構分工精細,每人只管眼前一小瓣,就 是你想多做些,也怕"踩過界"而惹事。再者,大機 構人頭湧湧,容易藏身,可濫竽充數。只要不出大錯

• 便不易被人發現。 小公司可不同了。一個人分分鐘做幾個位,一八般 武藝即使不是件件皆精·起碼也粗通七·八件。表現好 壞,無所遁形,卻在老細視線以內。服侍慣人的人 週 到 細緻,被人服侍慣的人,若要去求人,便覺折腰之辱了。

天虹夕陽紅

网级

上這一番話。他指出在這當中,監管生產,以供應國際消費需求。」 他頗有心得地要力求永保名牌之譽,不斷倉並, 芳

慈田敗兒

營外智組

為買因 差費為公 「我明白了。」何傳道 現在短些,只走四十五分鐘里下。」紋道:「我只见妹二人、戴我來,迫我走路回去,以上「你哥嫂來了多久?也做。實老來瘦。」「你哥嫂來了多久?也做。實老來瘦。」「你哥嫂來了多久?也做。實老來瘦。」「你哥嫂來了多久?也做。實老來瘦。」「何伯,看來你身體還上「不,他們從香港來的」「何伯道:「孫子每天用車」「我與回去跟我哥嫂商」「何伯,看來你身體還」「我與回去跟我哥嫂商」「我只靠每天來展運。」「我與回去跟我哥嫂商」

一步,鞠了一躬。 - 給我讀書吧!」何色

能要付出比當要機便得加上,



是企業績效高低之關鍵所在。 與執行人,企業本是有企圖心與執行人,企業本是有企圖心 與執行人,企業本是有企圖心 是明星,而是企業團隊的設計 在一個企業體裡,主管不

遇遭的響音水山

雖然絕非好事,但也不欲此一事件擴大實系及太古系的股份,道些都是匯豐、一大經紀是受命吸納的。對象是匯豐、一大經紀是受命吸納的。對象是匯豐、一大經紀是受命吸納的。對象是匯豐、一大經紀是受命吸納的。對象是匯豐、一大經紀是受命吸納的。對象是匯豐、一大經紀是受命吸納的。對象是匯豐、一大經紀是受命吸納的。對象是匯豐、一大經紀是受命吸納的。對象是匯豐、一大經紀是一大經過一大經過一大經過一十四點,

好,但一、三線股就繼續「沉睡未醒」,好,但一、三線股就繼續「沉睡未醒」,母隆整整。

是基金市,基金成了股市的最大買賣者潮流如此,也不由你不跟着走。由於目於持有二、三線股者,可能十分無癮。,但一、三線股就繼續「沉睡未醒」,在匯豐回升帶動下,藍籌股的表現較

羅豐重堡墨冊這一消息入市之後,港股 7月 的反應,正說明這一點 沒有人否認應豐邊冊對香港投資信 心會帶來衝擊,影響是不效的心那麼 為何宣佈後翌日和股市、都不跌反升呢

?我看大致有兩點原因:一是這個消息 已傳了一個多月,早知內情者,亦已在。 五元以上大地匯豐・形成匯豐出現大阪 勢,即這個不利消息對知道内幕的大 絕不是"新聞",就算不知內情者。 斯德 報章的傳聞報道中得知一二·故匯豐的

另一個原因是上述的投資格言在起 作用。匯豐遷冊這個壞消息證實・便是已先行一 步抛售者趁機回補之時,加上有強買盤收集,遂 今匯豐不跌反升。 這也說明,股場如戰場,

沒有"永遠絕對"的東西,匯

上海來的表妹

一對判官確死如雙龍出海,著着搶攻,紅鷹的劍光團內,心裡不覺漸漸焦躁起來, 與字每一招都是從對方意想不到的方位刺 彈鉄歌

一時間倒是冰鼓相當

/仍是藍籌股 · 到底香港需要 · 到底香港需要

版六十第

主力





十九 交割銀網 「銀色参差,網有厚薄,這些都不打緊 「明!本官哪有什麼銀子來行將?這次 「啊!本官哪有什麼銀子來行將?這次 「明!本官哪有什麼銀子來行將?這次 「時更愁趣來。

林說小







明白地一笑,「染紅在我

有也沒關係一現在

无妙布中,看不見**傷勢如**間保羅,只見他頭上紗布袋了數句之後,徐英才得

明・「你有心・彰太太。」「消鴨?」

4:「你會長命百歲的「何伯,不要悲觀呀!

過人之間的事

首不朽的古典音 簡件着我的是一 個兒挑燈夜讀,獨

理罷。 是他們苦中作樂的 機亦有不少,或者

也有一些不十分出名的,有时。 一个一些不十分出名的,有时。 一个一些不十分出名的,有时。 一个一些不十分出名的,有时。 一个一些不十分出名的,有时。 一个一些不十分出名的,有时。 一个一些不十分出名的,有很多。 一个一些不十分出名的,有很多。 一个一些不十分出名的,有很多。 一个一些不十分出名的,有很多。 一个一些不十分出名的,有很多。 一个一些不十分出名的,有很多。 一个一些不十分出名的,有很多。

「大家好」嘛」追只盼巴士司機與

· 小儿琴等奏出,描寫大自然中地個段落又分為三節,用弦樂也。 《四季》共分四個段落, 《四季》共分四個段落,

會不期然受到它的節奏所控制。歡迎程度。

國舞

待,精神崩 然黑夜之後 然黑夜之後

年中 群 二

念在懷,卻已別無讓他作出更多。」「自慚居處樂,未睹斯民康一生,「身多疾病思田里,邑有

大

大公園・

遺 囑 遺願

後輩領會了他的意思之後才肯閉眼。如今之前伸着兩個手指頭總不肯斷氣,是因為之前伸着兩個手指頭總不肯斷氣,是因為之前伸着兩個手指頭總不肯斷氣,是因為之前伸着兩個手指頭總不肯斷氣,是因為之前伸着兩個手指頭總不肯斷氣,是因為之前便,以外,以為一旦要離開世界,牽掛着的專選是不過與多數中國人都沒有寫遺囑的習慣 他一定早已通我写好遗嘱了。」〈《死》曹贵為宫保,富有萬干,兒子和女婿及其一般並不需要立遗嘱,像魯迅說的:「倘位可移交,也沒有很多錢財可分配,所以位可移交,也沒有很多錢財可分配,所以 也沒有很多錢財可分配,所以也沒有很多錢財可分配,所以也沒有機。不過中國大定遭嗎。當人的財產如何分的權位傳給哪個兒子固然要的權位傳給哪個兒子固然要的權位傳給哪個兒子固然要

有看了番

把因攝殺的身中說堅真

目反又竟權養撫物寵取爭

子女!

· 獲加太太得悉此 但尾巴卻被車輪壓

換水立

海漫川野 「森通」 州 海後川野 「森通」 州 東後 - 大為生氣・ 湖 - 総

上人的散离和<u>和</u>上人的散离和和

提·加強其彈跳 提·加強其彈跳

即使那個權是真的,統 種奇癖的 自稱為是

白白

奇

癖

名叫阿赫底赫、

外國

一作家與

的歧路

南山船大河通。 美世界 像友,有詩感事曰: 楊赴任,方入黄河,相殿赴任,方入黄河,相

勞而知者**憂**, 洛水之上,詩

A MARK

个 公 國 制助了其中不助要錢的人他訴說各種從郵局收到

至冬六初

衙,又搶走了世界排名第一的位置,似乎全 一种 斯來說,一九九零年是他繼續 一 數於前任世界冠軍、蘇格蘭小將亨特利多次 一 數於前任世界冠軍、蘇格蘭小將亨特利多次 數於前任世界冠軍、蘇格蘭小將亨特利多次 數於前任世界冠軍、蘇格蘭小將亨特利多次 數於前任世界冠軍、蘇格蘭小將亨特利多次 一 數於事權多年的前土碌架 對於享譽多年的前土碌架

- 而鎮定與否又在於臨場,現在的問題不在球技、非但未曾減少,反而還有

戴維斯還要捲土重來

天在東京的武藏野的公共運動 場上跑步,健步如此。 這位者教練歌前是日本學 是國學生運動會的短跑田徑選手,在 是國學生運動會上曾三次奪得 他好傷一次至兩次 。但平均每月都參 。日本常常學一次至兩次 。日本常常學一次至兩次 ,由一次至兩次 。日本常常學一次至兩次 10 的學習院田徑數據 京的武藏野的公共運動 京的武藏野的公共運動 京的武藏野的公共運動 市 健步如介。 加以的

八旬日翁健跑如飛 陸

他年事難高,身體卻不 特很。他說搞好身體的秘訣就 等公共運動場上。他對田徑短 多人的健跑姿態都出現在武藏 老人的健跑姿態都出現在武藏 老人的健跑姿態都出現在武藏 一項在無論風雨下雪,三宅 一項在無論風雨下雪,三宅 一項在無論風雨下雪,三宅 人的人他都解名金 -

識調的處力

種子年文化的『根本』 - 也難 時故學、所以一如果妳有得 時故學、所以一如果妳有得 他的談址,可以令人有更大的 能住。 (一) 求橋不求多。 (一) 擊線中肯、語網溫文。 (一) 擊線中

来育?的為安氣泉道干人、 來論 生了定 平是預便外

你知道他在等你嗎

魯圖

海年聖誕,

出每年有不同的主題,又能配合聖誕的節日一帶。那些燈泡和光管在不同的設計和組合一年聖誕,耀眼四射的燈飾都會聚集在尖沙咀

門外的你,是否會在門外的你,是否會在門外的你,是否會在門上可機卻「無情」門士的門前那一刹,也士可機卻「無情」

跌一交,所以# 簡及自己的安全 所就是那些老人 的就是那些老人

選稿徵

而去,好讓他 心之,所以我 一交,所以我

以**我**見他 行人路旁

时間等候下口士站,花便寧顯絕

便是待人 若想追求

6

,在背後卻又是另一 等關係比以前複雜得 多了。在我們生活的 多少甚至親密的人物 與一人,雖或云朋友 ,其不常常戴着假面 ,在面前是一副面孔 ,在面前是一副面孔 ,在面前是一副面孔

是存心捉弄乘客的司所說的不無道理,但 聽來,巴士司機

是**该人……」** 的時候,便會罵我們

□ 以有什麼不對。 □ 沒有什麼不對。 □ 沒有什麼不對。

建下來者不拒

望科學查案日新又新。曾自動調整為己護短,沒辦法,惟有寄前,犯罪後十匹駿馬都拉不回來,良心所以勸人「慎獨」只能勸於犯罪

樣便「大家好」嘛! 乘客能互相體諒,直

古筝、中院、二十歲 市等、中院、二十歲 市等、中院、二十歲 一年一月十二 一十二

城中的享受,亦有過於常的更多。

人能懂得

有些人也許很能掩飾

無所逃於法眼

是傳媒發達帶來的副作用,有道副作用 起描越黑,或者被斷章取義之類,道都 起情越黑,或者被斷章取義之類,道都 起大,一些事情 。 上傳媒發達帶來的副作用,有道副作用 是傳媒發達帶來的副作用,有道副作用 是傳媒發達帶來的副作用,有道副作用 是傳媒發達帶來的副作用,有道副作用 是傳媒發達帶來的副作用,有道副作用

未言來論

到就香港新機場問題,中英(港英)雙連就香港新機場問題, 化两在一些傳媒已看與形象無關的問題。

得怎麼樣?
不為廣大市民爭取,香港的「明天」會變不為廣大市民爭取,香港的「明天」會變不是為

知識與毒藥

中

國舞

理能。是他們苦中作機亦有不少,

作樂的

樂——《四季》共分四個段落, 每個段落又分為三節,用弦樂 ,有數 ,有數 一個樂章大自然中 一個樂章我們也差 一個樂章我們也差 一個樂章我們也差 一個樂章我們也差 一個樂章我們也差 一個樂章我們也差 一個樂章我們也差 一個樂章我們也差 **夜闌人靜時,獨** 簡兄挑燈夜讀, 循兒挑燈夜讀,獨 城市

也有一些不十分出名的,有很少。 整者曾經在市面遍尋了四個 多月,也找不到自己想質的版 多月,也找不到自己想質的版 本,最後也只能質了其他的樂 本,最後也只能質了其他的樂 本,最後也只能質了其他的樂 本,最後也只能質了其他的樂 會不期然受到它的節奏所讀書的時候聽着它, 理工 加號

家,若果精神不能高度集中,不知不覺間投一。一個指它減慢時,讀書的時候去聽一人了它的世界裡。不過奉勸大人了它的世界裡。不過奉勸大事,若果精神不能高度集中,等,若果精神不能高度集中,音樂,因為這樣會直接影響大 本香港基督教士 一年一月十二日至二 一年一月十二日至二 一年一月十二日至二 一年一月十二日至二 一年一月十二日至二 一年一月十二日至二 一年一月十二日至二 一年一月十二日至二 一年一月十二日至二 一年一月十二日至二

为出於保護自己,因此,防人之心也 來,生存便必須保護自己,防人之心也 不是說防人之心不對。人與生俱 道出人性可悲的一面。 有句話,防人之心不可無。正正 時計漫談 四日(星期四)下六時至七時,又一十九十年

有極出名的弦樂團演奏錄音,它的唱片版本也十分多,

道出

(皇期四)下午八十五十二年一月七日 (文學會合辦之 二 文學會合辦之 二 文學會合辦之 二

事費一百二十元事業の道・號二樓。事業の方式・ 3

就要為毒藥了! 東多的知識分子,大致上都可以体 並不是「所有」,只是部分。 好在這種「有知識者的 無 知」 並不是「所有」,只是部分。 が不是「所有」,只是部分。 が不是「所有」,只是部分。 。 我唔 職 未

見解-而只是該會上層的「共識」,即明年的加個「共識」,即明年的加個「共識」,即明年的加不知道道樣的「共識不知道道樣的「共識」,即明年的加不知道道樣的「共識」,即明年的加

展本・官家發表的通服數字正普受質疑 一個會員知照、要 一個會員知照、要 一個一個員的,這從它正通 一個不管僱主們對「共識」的認同點是 一個不管僱主們對「共識」所認可以預期者。 智者所不

共識」便加賀行,可即的實際收益而已。如此下,其直接效果,無非下,其直接效果,無非下,其直接效果,無非不必能便便員的工資收入壓與

性息 人之間相處最惠 人之間相處最惠 接的工具 - 對許 接的工具 - 對許

版八十第

就會瓦解民族凝聚力,可不慎之一。然會瓦解民族凝聚力,可不慎之一。然為一個民族的振興,一定一個民族的振興,一定一個民族的最大學,一個民族的最大學,一個民族的振興,一定一個民族的振興,一定一個民族的振興,一定一個民族的振興,一定一個民族的振興,一定一個民族的振興,一定一個民族的振興,一定一個民族的振興,一定一個民族的振興,一定一個民族的振興,一定一個民族的振興,一定一個民族的振興,一定一個民族的振興,一定一個民族的振興,一定一個民族的振興,

數中國留學 一天,晚報記 一天,晚報記 一天,晚報記 一天,晚報記 一天,晚報記

顔 新 敎 聚。——編者 院校名稱、筆名 院校名稱、筆名 是實姓名及通 等左右,請註明

方。 各師各法・目的是為求自保・ 一等求對方在副本簽名以至 一等求對方在副本簽名以至 一等。 一方。

因此,一部汽車從設計到投產,委實是財產,國民人員經濟學是與一部一次與一個原則之下,與重要是與一個所以測試的步驟。

一個用以測試的步驟。

一個用以測試的步驟。

一個用以測試的步驟。

一個用以測試的步驟。

一個用以測試的步驟。

足車加, 傷身外保之不。 申設, 體來護中

這些夾子像衣

也會

成。只要眼疾治へ、青光眼、白内

須收變環境。 建炭弱、更年期線度 水水線不足的地方 建放势。

工具有電子記事簿,能依工具有電子記事內容。這些程式十分合適寫目記。但程式十分合適寫目記。但程式十分合適寫目記。但是就十分合適寫目記。但系統找到這種方便,DOS系統則付關如。

可削減一半,連在下那份閒職在内。代價呢,如果沒有道些備忘錄,部門職是否收效?至少任職期内未很過鑊

被, 並已定於明年之 之英國牛津大學, 五 之英國牛津大學, 五 **汽车的九月正式阴**子,在日本開設分 本富強,自然有「日本「養」得起牛根本多過壞處,也 理工 青草田

例實

親睹撞車試驗

。在漫遊途中,一個個活潑生動的卡通人物,活靈活現,這是打從心底發出埋藏已久的個性(因不敢洩露活現,等後步入這些燈飾「聖地」,便不期然也天真起來今年燈飾的設計主題多是卡通的天下,只要你於氣。 燈飾 忘 備

山。 一門外的你,是否會在 一門外的你,是否會在 一門外的你,是否會在 也世間購買機。 一型暗開司機。 一型時候 一型時間,有些時候 一型時候 一型時候

女飛人呢,忘一有時候以為一大腹便便的「

打工仔秘及 作購入之筆型 餘追類難毛芸 定大事小事,看 順人之筆乎?非 重類難毛蒜皮小 ,他們一定是把數以十計或數以白乎是表演多於研究測試。在這些表當然,主人家為我安排的撞車

下 別在一家日本汽車公司及一家他國汽車公司及一家人工大汽車公司及一家人工大汽車公司及一大汽車公司及一

源于

的神情精髓。 是有那麼一種特點的。 是有那麼一種特點的。 是有那麼一種特別。石灣瓷有 是有那麼一種特別。石灣瓷有 與處出來的製成品,屬人物 與成品,屬人物 與成品,屬人物 與成品,屬人物 與成品,屬人物 與成品, 與是很少

的爭論、中港是通過 等味,都有原因,能不能把毒弹类?這答案從沒有研究過。 一個很熱很熱的一碗苦茶似的東西捧過來,還有一小碟的白砂糖與不可能多數少年都會不知道,我亦已有數十年未吃過。記憶中鄉一次,生起來時,接不可耐。有什麼辦法呢?只好去吃龜苓

高級垃圾廠 不可或先的一件事了。 但其他有些並非出 新近到佛山石灣去,訪石灣陶瓷廠, 但其他有些並非出 新近到佛山石灣去,訪石灣陶瓷廠, 但其他有些並非出

是貫得很的。 多半成非**資品,或即使肯實,** ,其中較名實的製成品,又是

黎属得道

並不便宜

· 楷、梅 · 堅担作

。為倫今 · 澳早存告放定跟的事 · 還數又本洲前款; 。期風外件我 香江,時人稱為「四大選」,香江,時人稱為「四大選」,為重要。

港督府大型舞會

是美的健康十分容易,但是, 同時可以擁有優雅 談 吐 的 人 地不多。 其實,口才的表現和妳行 為的表現同樣重要 也須要互相配合 也須要互相配合 也須要互相配合 也須要互相配合 力十起的人。 過去,曾經有 過去,曾經有 過去,曾經有 過去,曾經有

2版。此症病因頗2個疼痛或隱痛,個層常見的疾病。 日本「太空特派」 注種現象常常令到一些初沒有英文軟體的與得好。 這種現象常常令到一些初這種現象常常令到一些初個人的感覺是;漢化的軟件選不夠多,許多實用的媒子與有漢化版本,使人覺得納人會用文書檔的方法人會用文書檔的方法人會用文書檔的方法人會用文書檔的方法。 於問題的。

是家人都有常留連於

的眼鏡。而且每、散光及老花眼

寫字

· 看製用 一般用記

鶴岭

當休息 - 以免

化

聯太空船遨遊太空九天。 具實, 這件事也談不到什麼太空 合作, 而是一場生意經。東京廣播公司(TBS)為紀念網辦四十周年,付 款一千二百萬美元給蘇聯太空部門, 把秋山帶到太空。他以"太空特派員 "的記者身份问國內作現場直播,成 為熱門節目。 郵票以半斜地球為 主圖案, 最主要的是那 一行斜形文字, 上寫" CCCP (蘇聯) 一日本

應 作 安於得 如 版 友政不



進總督府。 進總督府內缺乏一個大 與實際, 山於港督府內缺乏一個大 與實際, 山於港督府內缺乏一個大 與實際, 山於港督府內缺乏一個大 與實際, 加上為了籌備慶祝養 與實際, 加上為了籌備慶祝養 建總督府內缺乏一個大 不少的官師積極倡議, 希望海 港別埠五十周年的活動, 於是 港別埠五十周年的活動, 於是

性的缺止,可以令人有更大的性的缺止,可以令人有更大的性的。 好處。 至於,談吐有幾樣原則要 至於,談吐有幾樣原則要 至於,談吐有幾樣原則要

戲腦的處力

現役選手和學習院 現役選手和學習院 即會一次至兩次 即是公里至十公里 即是公里至十公里 即是公里至十公里 即是一次至兩次 即是一次至兩次

在了定一平道面便外

Language and a company of the second

晚快活谷賽馬

10 85 60 10

SECAM. C 4.43) 磁頭系統

划是海(LP, EP)餘播。 V-240 V AC)

彩環六 下 77 供提蒸阿 供提仙神 塢三第 堪四第 堪四第 場四第 将五第 堪四第 章 ②③③ 全班無

上碑,機會不大。
上碑,機會不大。

作」上賽取於意外,有刀再爭介紹『胸聯』及『樂妙龍』有冷門機會。「純華之寶」及『樂妙龍」有冷門機會。「純華之寶」及『樂妙龍」有冷門機會。
「純華之寶」及『樂妙龍」有冷門機會。
甘麻――出馬四匹,機會不動。助手

巴。 用以做愚蠢。其他愚匹,横會平平而弗,可以做愚蠢。其他愚匹,機會平平而衡士」,腳地短途演出準繩,愚匹狀態甚

今晚兩胸之友遊賞,

一大口歌 一再轉,馬匹仍男工大大增强,可期取勝。 一大口歌 一再轉,馬匹仍男工大大增强,可期取勝。 一大口歌 一再轉,馬匹仍男工大大增强,可期取勝。 一大口歌 一再轉,馬匹仍男工

人將合

意順雲風咤叱

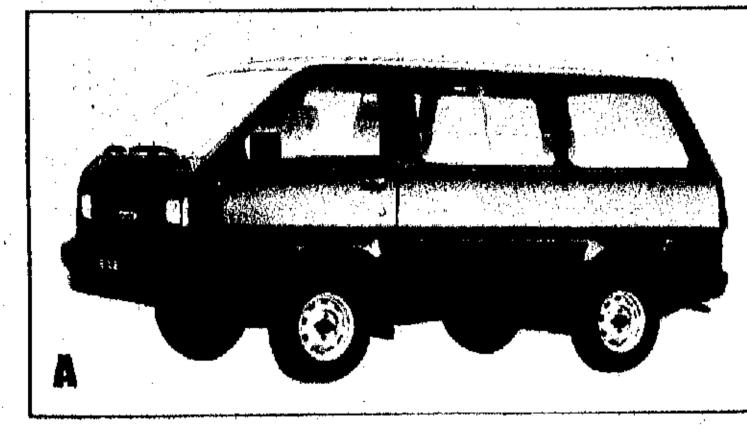
各国及工具具

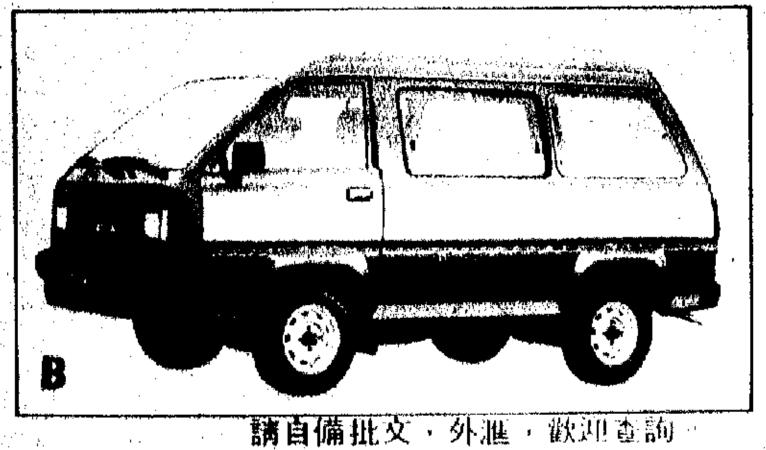
新穎的LITEACE牌小客車 與工具車·兩者都具備運貨和 乘客的優點。採用效率高,功 率大,便於維修保養的豐田發 動機兼備出色的耐久性和高性

工具單具備1.5 litre 汽油及 2 litre 柴油發動機,兩者都能 充分省油下提供充足的功率。 平穩·安靜而且經濟性也提高。

A. 標準頂式工具車 KM36LV-KR/QM36LV-KR 1,500cc汽油/2,000cc柴油 6人座 · 0,6M

高頂式小客車 KM37LG-JRS 1,500cc汽油 9人座,4門索





TMSC LTD. 豐田皇冠汽車(中國 有限公司

香港網漁涌英臺連1063號重製汽車大應8槽 蟾請:5635161-4,5640183-5 電報掛號:CHOWMOTOTOR H.K. 電傳傳:86241 OROMO HX

豐田通商廣州辦事處: 中華人民共和緬廣州市東方賓館2766章 豐曆:569900-2766堂 電傳機:44436 TYSAN CN

TOYOTA

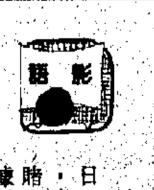
塞到山南公有黑

汽 # 田

版十二第



(合家歡節目)》「亦將於十二百名為《鄉土香港》及《於節目》」,亦將於十二百名為《鄉土香港》及《於京日)。



《賭俠 坐 四 望 五

活李荷 場五後最 年流人

作製金貨萬干三 |栄之影・

卡斯奥 塲五个

天皇合聖神 春滿映早 水床, 納夜場四 校夜,點 聚 周 劉 敏 馳星 華徳

后帝 ^{仔港眷} Ⅱ 場五後最 个天旗

寺途淫 嗒在 **野**旅 **賤**夜平明 夜淫安映 野監 超選老 光製 軟軽使

旋凱 聲華 灭爾後最 正飛阿 情海 作製金黄萬千三 出條之影。

海 雙省點點旋 續收鐵獻後 第二血映天 4591170 南南 中 田 由

場六天今 場六天今 點四國加 開網四個個 動行軌盤 場工大会

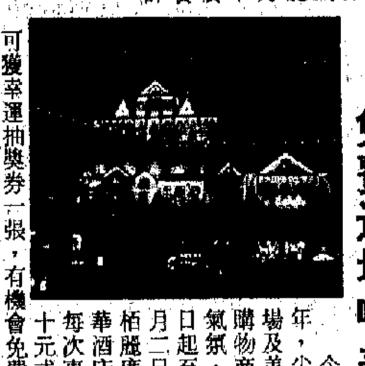
煩湖 早

常。

愈和幫助兒童發育正常養,更加速病後痊 有售

良 DU

U



免費

酒洋臨將誕星 焦 銷 轉 维抑遏升提次

長事理會商行食伙酒洋頭罐九港 周 '分百有售銷酒洋年全料預

保齢燕窩冰

Panasonic

⑤刋特品禮年新誕聖

樂野牌"掌の宝"攝錄機 Palmconder

信興戰器貿易有限公司

學尖沙科學學人體(影音產品) 7220036

■旺角羅斯大獵□標 3323723





本話: 739 3888

疆屬州市東風東區BIT號 /660(1)/7//(893 · 轉灣門牢利蘭斯八號地下 86886

1838688 美国光梯展開展

申詢納線: 733 3883

LACK RICE WI

中國權油食品進出口公司西安分公司監製

中國陝西省秦洋食品飲料有限公司出品

總經銷:誠興貿易公司

電話: 571 3184 傳興: 873 2575



中國厦門酒廠榮譽出品 總經銷:誠與貿易公司 電話: 571 3184, 傳興: 873 2575 作用。

成一種微妙而有趣的對比像》的節目,但性質及物。與關《九零香港錄及物局,但性質及物局與推出兩項攝影展

在「亞視」。如今,反中她的成功,全在「無線」塊有一定觀眾的喜劇藝員。如名度很高,搞笑一流。

肥肥的

作用。

《房利·卡》

是一代攝影
中所通經生的攝影
中所通經生的人保留了其漫長生活中的片刻
中的人保留了其漫長生活中的片刻
是在法國經生的攝影藝術家
中於三十年代已嶄露頭角。他的鏡頭
中的人保留了其漫長生活中的片刻
生生的人保留了其漫長生活中的片刻
生生的人保留了其漫長生活中的片刻
生生的人保留了其漫長生活中的片刻
生生的人保留了其漫長生活中的片刻
生生的人保留了其漫長生活中的片刻
生生的人保留了其漫長生活中的片刻
生生的人保留了其漫長生活中的時間,使活
上述

大確 佬多

段 的無演

佬,富貴班人馬,甚至她的家人,都出場多姿多采, BYT的老兄弟老姐妹,她的鼠物,是否出師有名,肥肥遺個大騷,的的表演,因而「亞視」見義勇為吧!明表演,因而「亞視」見義勇為吧!無線」前,「無線」沒有為誰舉辦甚麼階無線」前,「無線」沒有為誰舉辦甚麼階無線」前,「無線」沒有為誰舉辦甚麼階

4594857

映場五天今

場廣怡廣站古太

点。傳正飛阿

門情性新今法大愛女日

點四加

賭

俠

陳張周劉

哪好妳婆老

場午點加

俠賭

場五天今

血屑

證城

省总里 快课期

證城

站山台炮

· 一方 三部。

映塲五天今

臣 影 强 劉 樂 劉 張 張 之 獻 鄉 鄉 委 國 樂 新 鄉 委 國 數 鄉 泰 安 泰 偉 華 玉 樂

耶情鬼魔器

赌

尾硤石

場五後最

無性

邪本

停雷場早

一部戲,如果缺少道等大學機能也。

一配合外型 如此,一部 恰如其份 明,在性的

外型,稍加潤色已能令人一個任性剛強,一個懦性人們強力,一個個人性剛強,一個懦好份,如果調過來,效果在性格與外型的選擇和安性性格與外型的選擇和安

朗元 **哥加芝** 4736266

場五天今

22 超城

花・観宵舎

婆老

妳

嘢好

雅浩志裕 倫南偉玲

Rock - n Rock Swindle》,看Rock - n Rock Swindle》,看像心能,要認識整個音樂發展。 g心態,要認識整個音樂發展。 由此於好奇之餘,抱不想走到地一段遐思。當年接 爛 Punk

與其他後崩樂隊,如 The Clash 間有深遠見地的音樂形式去,皆年反叛的純酸洩態度,轉化為歷史了。 PIL 直默默耕耘,把

甘草見功

用

收豐的隊樂

最後收到由前Sex是,自此又淡忘了

,演劉青雲的姨丈。他的光映的兩集暴力戲,方剛 電影中演演狂的大阿哥 「無線」劇集《人在邊 人物,便為人所熟悉。 「無線」劇集《人在邊 「無線」劇集《人在邊 」

此,地位上也成了一个大块的移到了下一个大块的移到了下一个大人在遗缘。从在遗缘。从在遗缘。从在遗缘。从有人的一个大块的,那是上生生,这他们演得不投入,或他们演得不投入

爭取藝員的歸收難說有成功的

場商發展朝發展島衣青

4332362

场五天今 評好獲大

獻誕傑影 ▼巨聖之

正阿

成功煉鋼

爭能場今 輔之 - 早

陳張周劉 法 星總 聲數

演主合聯

俠賭

無天 | 合神 敵下 | 壁聖

8

評好獲大

軟誕傑影 巨聖之

正阿

告大百千

場四後最

演龍泰史

集五第奇洛

體怒

拳火

場夜笙型四加

俠賭

場五天今

地南部

場五後最

嘢旅

時途淫 嗒在

淫默四

棍 数 點 雨實難背今 情 数模早

死影場列

時途淫 嗒在 嘢旅

夜淫安映明 殿夜平天

崩後"

「後崩」樂

《賭俠》

望五

活李荷

(區朗元)

場立後最

年流人 枉不 少風

兵奇<mark>場四</mark> 點

卡斯奥

(道角頭牛)

持途淫 嗒在 **野**旅

賤夜平明 夜淫安映

妖小寶昂 精小春婦

人_英澳四 院 **海**蘭

聲華

明了賽馬日也不影響《 結果收四十九萬,這樣 中 這個數字,只有《 時聖》曾經有過。根 一天之內收三百萬 日一天之內收三百萬

F港都 B700278 ②①①

塲 五

I

刻 華德

天

級 曼丕

明·不思飲食, 產育 等最宜服用本品。 等最宜服用本品。 等最宜服用本品。



刋特

樂聲牌

以數碼分析·即使

百賀及多種人體必需 時間,美味及功效與 時間,美味及功效與 時間,美味及功效與 所會之豐富蛋 所有益。所含之豐富蛋 有益。所含之豐富蛋

手提摄錄機的趣向

(郷土香港)的演出日期為十二月世 (郷土香港)的演出日期為十二月世 (郷土香港)的演出日期為十二月世 (郷土香港)的演出日期為十二月世 (郷土香港)的演出日期為十二月世 (郷土香港)的演出日期為十二月世 (郷土香港)的演出日期為十二月世 (郷土香港)的演出日期為十二月世 (郷土香港)的演出日期為十二月世 材於香港作家嚴吳鄰霞的同名小說作品。 即演《小笨象》。很久沒有在舞台上瘋 狂 的解了、《小笨象》。很久沒有在舞台上瘋 狂 的唱歌仔》及《姓鄧的樹》等。其中由我親自的唱歌仔》及《姓鄧的樹》等。其中由我親自以英語演出,内容包括《小笨象》、《袋 鼠 伯以英語演出,内容包括《小笨象》、《袋 鼠 伯以英語演出,内容包括《小笨象》、《袋 鼠 伯以英語演出,内容包括《小笨象》、《袋 鼠 伯以英语演出,内容包括《小笨象》、《袋 鼠 伯以英语演出,内容包括《小笨象》、《袋 鼠 伯以英语演出,为 十日下午三時正演出。甘力要是為家庭觀眾而設·於十 跨藝演

拔人 **

到達半億之數,還不是到地可能四千萬票房。如果被假期,保守的估算,保守的估算。如此為計算基礎,如此為計算基礎,如

俏佳

墮

男

緣。 實裡,羅拔絲由 學際基關愛情報 學就去愛」的標 學家基關愛情報

蘭已有妻室孩子 ,問題是,修打 在合作拍攝一部 。 一個體,他們是

格風齊納肯殊阿

良君史

697680B

映塲五天个

個一 現個

「軽視」

搞呢?出師必須左 為甚麼搞這麼

映場五天中

法 愛 新 一 情 性

嘢好妳

演 玲 鄭 主 柘

@光新①

5-677959

團花大淘

火怒

H

12 + 30 2 + 30

人佳僧

7 : 45場夜

劇粵港番

的野

心性

個紅

屆時千萬不要忘

兩已切個成

琴家一般的規範化的演奏、要的是他的演繹突出了蘇伊

594851 6594851 6594851 3857151 映場五天今

場中加場大實新

賭

俠

家無映早 族名•場

你妹流四 嘆任**舰**風

7 • 30

人佳俏

雛欲愛情 斷去厚深

汪湖 衛

7 • 30

9 . 30

利順

五

演 馳星 華德

天今

5772296

並為齊驅

都

后 午明頓單幕 場五今 敵無下天鹽含型神 俠

場五後最 年流人 Ⅲ在不见

春滿映早 水床・場 夠夜場四 校夜 · 點 深夜「勁三首場四女世・早岁 ・狂夜片級輪・點・見亂場? 虎龍海場午 會龍天映夜 后帝 仔港督 1 場五後最

濱海拔凱

4157918 4161419

黎加民 映獻天 4 映獻大盛天介

天 兩 後 最 過過容字·片數級T 電視制制 重無底部 (グンパネーダー) (アンドングン) 宋書積及 商从丹鄉 中百二 媽頭裡絲 又一 職 也 行 謹 让 古

軟腕增大 転置五今 學 聯 制 場 日 上 二 工 即 不適合原實 情型正阿 世級 事業**傳**飛 人鬼 魔面 模心再狂 製罐規度 也場院隧遠貿級點早(f) 涅動四份須淫片場場院 海鬼島の淫病正三四今

阻步尖 (3) 事(0) 運海 滑速塲四後最 不見出母 龍泰史 海奇第5章 怒火龍拳 ·情鬼人 就優九 今 俠庸場年 設不監早明 校 防不**激場**殊

6495929 7993093

亂推 不了 此次 環連性 片級三天明 80 B 獻後 B 映天

九七五兩時 開黎出 、點點點點間 九半三半: 集五資洛 三擊連導驚 級心治大批 片**黨衝**衛大 怒 筝火 的野 心性

大彩 最 旅 片级三點四 **停採野淫** 不**花滿**

仔港香

SABC 場 五 天中

無天馳 尚華劉 **俠** 賭 童兒台灣不場五日即 史 能奉 **等龍火**怒 筝龍火怒 宜咸少老•場五天今 嘢好妳婆老 更成場四 門龍江場今 2出老點 · 虎湖 · 阜

風月俏母 爱 在別鄉的

製 別十 製 點點 搬之記九 奇漫點今 俠量二四

灭爾後最 場五天今 是唯無豁 序情涯海 墅款 情海 道一門海 雙省點點處 續敗**端獻後** 第士血映天 南國 中國共 半萬

抗(8) ii: 🕅 賭俠 作 四 次 點 · 及 正阿佛雅

老婆 夜晚湿夜安平映明

後最 磁铁脊髓素 临 旅 淫 途 在 華龍火磐 俠 難 交齊香性**四移** • 溫潮愁點鳳 博學海際

座紅滚滚 人。後,作,月爲 生醫藥器 拳難火縣

證血城層 停正飛阿 聖情于异大

城新岛 451/194.5 · 時途淫在 呼近 婆老妳 嘢好

時途淫 嗒在 嘢旅 脱液平明 液淫安映

學老 妳 嘢好 半五三四 - 翻及點

正阿 傳飛 阿羅上四

4591170 場大哭今 場次天命 服網四端解 動行軌盤 場五大金 佳 信 月

- 場點四

選**成製性半**五

點四組加 **淫 超** 城 級

镰 有NTSC制式户

TAKE OUT THE CAM

的一族…

: 877 3896

匯豐高級經濟

研究員陳國基預期

倉補 計長

樂

芳芳葡問訪燕家薛

節目。
地因宣傳新書而臨時決定留港,

· 機票返澳洲,故婉拒了肥肥,殊不知意外份出席肥肥的《肥肥繽紛三十年》,但因現在需要抖大氣了。」

芳奔波三十年

人報道過了,所以沒吸引力,而且寫過整本會才知方芳想了想道:「我覺得自己沒什麽好寫,什麼都「妳會否嘗試寫自傳?」 『可有想過自己亦拍道類紀念特輯?們個字。」 『我道個年齡的人,很小她笑着道… 『我道個年齡的人,很小有人問她:『有否後悔不能出席?』 芳芳對此節目評價為:『很好,因為

要



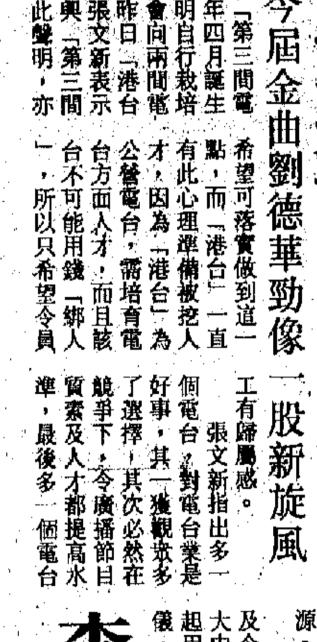
在別鄉的季即
超級淫城
至十二月十八日止果房塊收入
①風月僧佳人
②崩恢
①菊豆
①菊豆
一门剛飛正傅
⑤鬼盜紅塵
⑥老醬的好嘢
一
〇形火糧拳
日
⑥整在別鄉的季節
日
⑥然海轉情
計
①大鼻子情聖

台灣附放政策延後, 機照。比照太监、大會妨礙高什公司 位影星陳州、民政清虹的合約。 因 娃女士之例,再因潘虹已有法卿 演。 中国西海虹已有法卿 演。 是,可以與朋友過一 難解類,以往每年的 難格珍嚴重視的是聖 最愛過聖趣

機照。比照大陸另兩位影星陳冲、斯琴高 住女士之例,因此她 娃女士之例,因此她 好演的此可在台灣上 的影片有《飛鷹計劃 的影片有《飛鷹計劃 的影片有《飛鷹計劃 的影片有《飛鷹計劃 的準備工作做得很好 的準備工作做得很好 ,他將影片拍至卡通 ,他將影片拍至卡通

女幽魂

電台」有此聲明,亦他們很高與「第三間的人才,不會向兩間電台」於明年四月誕生台上,但已聲明自行栽培台灣人子,不會向兩間電台上,但已聲明自行栽培的一段,所以不會向兩間電 以只希望令員即用錢「鄉」



,是希望栽培新一州「自己人」作司

「自己人」作司文金曲頒獎禮」年「第十三屆十二屆十三屆十

李司棋 1 曾愛過 知誰錯

自我開

以各種方法機治, 返港後則到醫院電療。 中高受傷後,花了十多、二十萬 中高受傷後,花了十多、二十萬 中高受傷後,花了十多、二十萬 中高受傷後,花了十多、二十萬 一上於要應付未來的醫藥費,故 製味園安透露聖麗節時,以是不好意思 型起濃情共過響。。 過去難忘聖麗節。 過去難忘聖麗節。 過去難忘聖麗節。 一里前該節日播映的 一個,後書也 一個,後書也 之外,遂打算到英國、新加坡拍精。除此時,獲當地政要人士讚許,並邀而早前該節日播映的澳洲特

偉志曾 任



新電台競爭致成本增 不過,女人比男人的銀色生涯更短暫。,不管男或女,都要把握時機搵錢,只其實,做藝人呢行,光輝日子短暫 配香港工業展銷展心會議展體中心, 至卸甲》及《赌场路,因近月拍

張文新謂學習 開源

附主演《武則 潘虹簽高仕 爲其在港經理

對派有將舊宵今

片照誕聖拍視亞

中國到目前為止,出土文物級官。首集會介紹樂版兵馬俑被譽為世界中華之級》(本港台晚九、田中華之級》(本港台晚九、田中華之級》(本港台晚九、田中華之級》(本港台晚九、田中華之級》(本港台晚九、田中華之級)(本港台晚九、田田町村崎美演盛會。

五)中方近期對新機器與建、人權法、城市規劃等均有意見,直表示了什麼?對香港有足數。

「一」一〇一,選在夜總會,潛廊為理想而唱,

「一〇一」一一〇一,選在夜總會,潛廊為理想而唱,

「一〇一」一〇一,選在夜總會,潛廊為理想而唱,

「一〇一」一一〇一,選在夜總會,潛廊為理想而唱,

「一〇一」一一〇一,選在夜總會,潛廊為理想而唱,

「一〇一」一一〇一,選在夜總會,潛廊為理想而唱,

「一〇一」一一〇一。選在夜總會,潛廊為理想而唱,

「一〇一」一一〇一。選在夜總會,潛廊為理想而唱,

「一〇一」一一〇一。選在夜總會,潛廊為理想而唱,

「一〇一」一一〇一。選在夜總會,潛廊為理想而唱,

「一〇一」一一〇一。選在夜總會,潛廊為理想而唱,

「一〇一」一一〇一。

「一〇一」

「一〇一一

「一〇一」

「一〇一

「一一

「一〇一

「一〇一

「一〇一

「一〇一

「一一

「一一

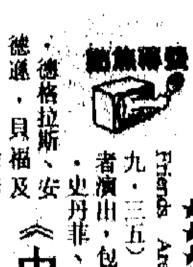
「一一

「一一

「一一

「一一

「一一



医色生涯短

人,相信早已捱到不似人形矣人 人話女人比男人容易残,若果樣子比前幾了許多。

《中華之最》

(★★《That's What 豐富的地下演奏。

(★★《That's What 豐富的地下演奏。

(本★《That's What 豐富的地下演奏。

(本★《That's What 豐富的地下演奏。

(本★《That's What 豐富的地下演奏。

(本★《That's What 豐富的地下演奏。

个行新補岡支行於十二月 等。 第一時

開創成功之道

東亞外滙升展交易賬戶

即可進行外進實實。

電話交易,方便快捷

● 特長交易時間。

● 高達十倍於芬展金額的外應交易額

水取股消供而二價 平消計。假包 等 ,劃 價銷股升

表現相當突出,較前收市價還上升兩角。些財團購買匯豐托價的消息,故此匯豐造價所作出的反應亦頗表關注。昨天大市流傳某

緣何匯豐股價反彈

野炳舞

第一生命保險。位驗言人昨天表示,蘇樂關仍然視躍豐為長線投資項目,但在股東特別大會上的投票亦同置評。明顯地,目資即表示不能就投票亦同置評。明顯地,目資即表示不能就投票亦同置評。明顯地,目資地屬不便而外透露,但總體而言,市場的反應將是其主要的考慮依據。至於明治保險,所以大部分貨源已歸由基金控制,而基金、於差不多所有基金都以匯豐為主要投資組合。,所以大部分貨源已歸由基金控制,而基金、於差不多所有基金都以匯豐為主要投資組合。於差不多所有基金都以匯豐為主要投資組合。於差不多所有基金都以匯豐為主要投資組合。於差不多所有基金都以匯豐為主要投資組合。於差不多所有基金都以匯豐為主要投資組合。於差不多所有基金都以匯豐為主要投資和,而基金、於差不多所有基金都以匯豐為主要投資組合。

七種外幣可供質費、英鎊・加元、日圓

據國馬克、澳元、紐西蘭元及瑞士法即

掌握

● 交易免收佣金

致平倉目的

欲知詳情,歡迎隨時駕臨東亞銀行各分行

或致電客戶服務中心 835 3500 查詢

● 孖展金额仍可赚取利息

所有交易以銀行同業即期進率計算

■ 樹末結算之交易,可隨時以對冲合約達

● 可以多達 13 穩貨幣作為外溫召展保護金

日產汽車服務(中國)有限公司 電話: 877 3896

及機械設備等投資也

二〇六一一九八:話電線熱

四〇一五四三八:眞

偉 談 進 豊 悪 册

佳良績業行銀華嘉

成三增料利純年今

姆通過, 一時成為了另一個備受關注的 既東分佈層面相當廣泛,重組織家能否顧利獲入超過百分之一的隱惶股份,所以匯豐的股

發展大坑道住宅樓

哇與伊藤忠合作

萬順以

億元出售

旗約一千五百萬港元 6 千五百萬港元虧 公司於楊協成(香港 公司於楊協成(香港

行無量阻大拿加

近長增利盈

【本報訊】加拿大3 一一萬加元(三像是一个內 一一一日止年度,數 一一一日止年度,數 一一一日止年度,數 一一一日止年度,數 一一一日止年度,數 一一一日止年度,數 一一一日上年度,數 一一一日,

台灣股市

續下

挫

百

ハナ

是为新台格三百三十八億二二千萬 ,報三千九百二十九點七三收盤 今天閒低龙低,收市下機一百八 一个天閒低龙低,收市下機一百八

上市

股市先挫後揚

百多萬元。 西多萬元。 下,反較前日上升十 下,反較前日上升十 大型、結果恆指全日

一成九股權

八角五仙,升二角。

八角五仙,升二角。

八角五仙,升一角。

八角五仙,升一角。

八角五仙,升一角。

香港)百分之四十九 人支銷後,對方須將 大支銷後,對方須將 大支銷後,對方須將 大支銷後,對方須將 大支銷後,對方須將 大支銷後,對方須將 大支銷後,對方須將

合與作出售票房 獲利一千八百萬 利一千八百六十多萬 【本報訊】合與 儿。

一年晚鐵選是應緊不緊。 年晚鐵選是應緊不緊。 年晚鐵選是應緊不緊。 年晚鐵選是應緊不緊。 年晚鐵選是應緊不緊。 年晚鐵選是應緊不緊。 一年晚鐵選是應緊不緊。 一年晚鐵選是應緊不緊。 一年晚鐵選是應緊不緊。 一年晚鐵選是應緊不緊。 一年晚鐵選是應緊不緊。 一年晚鐵選是應緊不緊。

各群友

好光時情 開業

美基金表現最佳

行新植岗支行於一

鳴

上月回瞬率4.

「香港商業銀行」

於一九七二年上市

於一九七二年上市

立於一九五九年·己 成為一間國際性銀行投資。
「亞洲保險」成 日本東海銀行加盟,及東南亞資金在內地 及一九七二年,先後, 一九二二年,先後, 一九三四年在本港

位,平均回報率為百分之一點四。及百分之一點六。英國股票基金則風居第五回報率分別為百分之二點七、百分之一點八萬金、美國債券基金和其他債券基金,平均

玫瑰針織今日除權 知會聯所取消除淨

香港分行護路

学兴兴·阿伯氏符

電話:877 3696

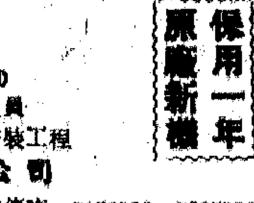
有爲認鈞紹劉

了內往種遊麵六等能合八業

中興擬在總設廠 中興擬在總設廠 中興機在總設廠 中灣村電:台北灣島 中湖社電:台北灣島 中湖社電:台北灣島 中湖社電:台北灣島 中湖社電:台北灣島 中湖社電:台北灣島 中湖社電:台北灣島 中湖社電:台北灣島 中湖社電台灣投審處

價 特 :武權機特價價值:

5,000 程人員 計安裝工程



公司 **興文傳真 * 7168893 * 7607884** 8 - 7155333

定穩仍價售島半怡海

各收貨人注意。

"DONG AN 285

★前盘速到上站地址游理提货手續水

OOC!

較9月

製造業手頭訂單

較去年10月 電機及電子製品

外幣舞

此四張體作廢。

德商廣利洋行(遠東)公司

月廠

家訂單減

由麻地彌敦道571、571A、578及573A★

彌敦道335

維持四個月

訂單數

月微跌

百分

號碼378552 > 378551 (目的地德國

再門。福州、高高、大津、大連等即導分会市。 江 38-27/13 青島 平鄉城 31-32/18 江 34-25/13 厦門 華 佳 30-31/13 平鄉城 31-32/18 析准 熊岳城 34-35/13

> *香港→上海散貨拼箱 *香港→ JAPAN/SINGAPORE/TAIWAN 毎月4航次(CY ONLY)

●轉口貨櫃服務-●台灣や中香港の中国各地無須轉櫃 ●釜山◇□◇香港◇□◇中國各地無須轉檔 ●承接名類疊船 拖車 裝拆貨棚業務

●兼收散貨及排箱資往世界各地 地址: 香港皇后大道中287-299號永傑中心1803-5黨 上海聯絡處:遠洋賓館 2102室 電話:545 8888 轉 2102 黨 天津聯絡處:叢林別苑5號樓301室 電話:341810 341955

每月4航次 本公司另設下列服務

中國中心香港中中世界各地簽發全程提單

電傳: 80350 CFSCOHX 傳真: 545 3656 電腦: 5444169

Li Lui Shui

慶屋國際

香港置地物業

呂興合長記銀莊

今年下半年逾億元物業交易 百利保國際控股 第一太平銀行控股 中華娛樂 Buildor投資 Gold Coral

Proud King發展 中資Kiu Yip投資 105.0 奔達國際 中資循質企業 新華銀行

業酒。港近地 内店但的期來 四的競爭日雄自然 四的競爭日雄自然 數不少,會使 四海馬樂受惠不淺 四海馬樂受惠不淺

化, 選際利潤有 低級。 似引投資者原熱 吸引投資者原熱 吸引投資者原熱 以到投資者原熱

至即個酒出 干印间和否二的十六进 上間數使干新一和目滑七增

業必用原料

(裁貨時間: **飲货** 下午九時

白燕華 碳酸鈣系列、CC、CCR、DD、能幫助您解決填惱 **石燕草、裸破鳄亲列、谯用於:** 功用:减一般棒、變形製品的攝 橡膠、製膠、内外輪胎、運動鞋 克剌、韭又霜其挑掉、桃雕、耐 PVC 軟硬管材、油漆、卵刷油 唐·耐折、防服、增加光亮度、 墨、百葉由屬、森保、人造康華、 重線電纜 人造草、地板帶、乳 聯稿漆……等各工常。

出口标:看淋孔鳞背由统 BO800 替古工業大風A 张三 · # 14 : 724694 726727 推1.4金 省话:7411491 (8集) 件具:7864012 传典: 723704

精 型 特價 普通表 售價 華與酮票錢幣公司

谷

THE LING JIANG

6300 13600 26000 2550

各國政府 3300 2100 2200 1960 3300 3300 3300 2600 5500 3500 3500 9800 9800 5300 精裝 4900 2600 2200 2100 2300 6800 4100 5300 4000 生肖金幣 5000 香港布幣大全套上門稅 5500. 5800 5800

抵港

香港代理

音 永徳輔道 ログロ 虚顔氏大阪 21字樓

圖文傳頁 5123310 電報 ZIFUCUNE 查詢電話 5148890

生肖

富春船務企業有限公司

ADDITIONS RECITED VISHIPPING A TABLEPRISES CO. (2010)

收貨

31.1/1

12-13/1

19-20/12

雕港

防老化·降低成本的理想補強制。 歡迎關於 · 港 · 澳麻家和園内台資 > 刊資

東方海外貨櫃航線

椰加速・涸水

OOCL AFFLUENCE 139

全權货下午五時正)

(兼收金貨櫃往星加坡)

(顧客服務部:

電話:8627170-2)

企業來電話詢、打購·目錄與樣品備索· 工廠:廣東省屬平賴城東部工業區

3800 3800

NEW

SERVICE





廣東省廣州市河北大沙顯广縣路22號

北京一大組合資汽車服務有關公司

北京市朝陽區東場河太陽電路

電話: 47.2368, 47.2943

電話:330200,332479

廣車省深圳市紅嶺北路

電話:521058,521427

就州一大馬合實汽廳服務有關公司

大品貿易行有概公司屬下機構

書港九龍彌敦道991-776號梧園中心七樓 - 螺縛:197-1334。

浙江省杭州市市藩總台新橋

中解、普港、漫門代理

■晒: 263343

開創成功之道



日產汽車服務中國有限公司

素因要重大三有爲認鈞紹劉

籍、空調機等進口量下降。這說明了國内國 花等初級產品進口增加,而工業製成品進回 花等初級產品進口增加,而工業製成品進回 了四倍,年均增長額接近百分之五十。三 出口商品有

路、港口、油田、電力、化工等項用外國政府貸款和外國金融機構貸票計利用外資金額增長百分之五十二、實際使用四四四點七億美元。上,五年來中國利用外資協議金額上,五年來中國利用外資協議金額

全國通

巨紅那百漢名車會廣樂

如同設在香港的深圳倉庫

歡迎來料加工、進料加工、免稅商品經銷商

倉租特平:

毎月港幣28元/立方米, 免出入倉費

鷹: 5455513

倉庫地址:深圳寶安北路

話: 264789、264995

潜鉤熱機:6069293 6069525

香港代理:東號公司

查詢熱線:5447378

提供儲存、包裝、加工及C.F.S.服務。

公共保稅倉

各航運及集運公司查詢。

出口監管倉

持

在台設 月 中

真:256124 鐵路散貨服務班期表 景的地 用器日間 天津 杭州 上海 南京 昆明 青島" 西梁" 南京 武漢 北京 哈爾濱 鄉州。 *隔燥期出验 鐵路包卡天天出籍

十多萬美元。 中興擬在總股廠 中興擬在總股廠 中通社電:台灣中與紡織公司 上台灣中與紡織公司 上面社電:台北消息 中通社電:台北消息 中通社電:台北消息 中海上產品,除部分 下為上產品,除部分

機年

(*) KCRC

九廣鐵路公旬

座枱·枱墊曆·記事簿 利是封·聖誕哈·賀年哈 写在北京、上海、福州及廣州提貨

TECHNOVATION 10

合肥一大晶合實汽車服務有關公司

電話:332193,336781

農民專業業的:九龍鈴蘭街492~406號果垛入港地下

香港會士打進和號

新野光納合進器38號A B

潔湖市職到第:深圳市人民北韓126號物質大原城下機構。

九翰本廠衛日號

泉徽省百肥市建江東路灣年醫察叉旦

48 197 2323

F# 333 0151

C 475 8276

527 7221

253947

美藝印刷廣告公司 皇后大道中367號萬利南黨大厦901軍 **電話:541 80**05 541-661**8**, 圖文傳集: 545-5570

氣

本公司现有下列水冷式機構特價傾的 HK\$41.840

HK\$58,500 開利牌 HK\$71,400 10個風喉分攤式冷氣機 HK\$25,000 提供關內中央空觀系統設備專業工程人員

免費為各單位衡循廠房及辦公室設計安裝工程 黨與冷氣有限公司

九能何文田勝利道34號 A 地下 圖文傳第 - 7158899 - 7607884 電話:7130317-8:7155393

是一個時物消費旺區。然而,銀座式商場不會與街舖有以與網灣現有的條件,發展銀座式商場物業甚為含適,以與網灣現有的條件,發展銀座式商場不會與街舖有以與網灣現有的條件,發展銀座式商場不會與街舖有

◆定期客貨班輪▶ 馬

下华直放海口

揚子江五號 ★請盘速到

OOCI

31/13 23/1 RR. RATNA 51/S 29/13 29/1

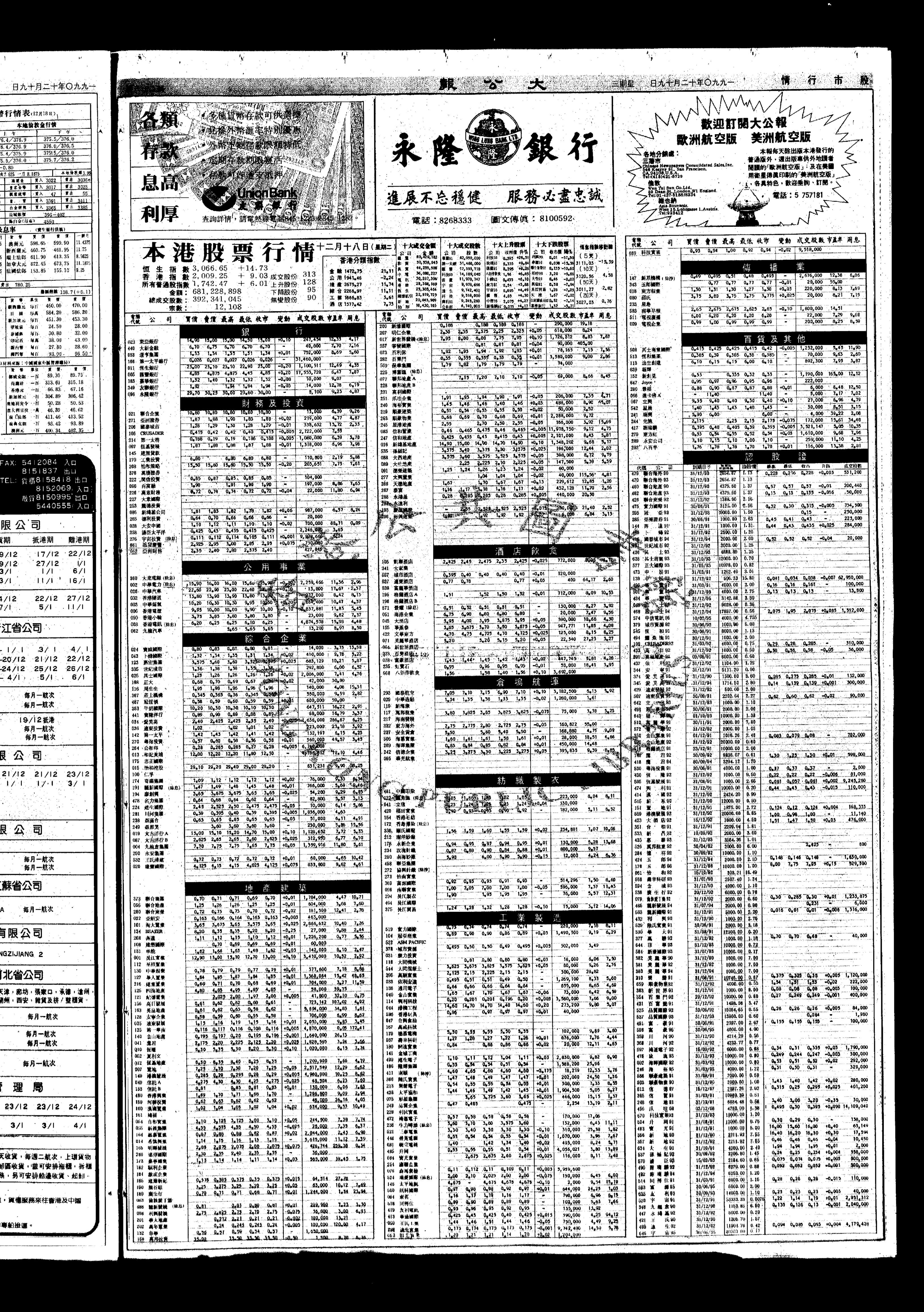
OOCL AMITY 18S (戴货时間: 食

黄原自由中国 18 3 1 4 4 AV 3 1 2.器指4.4.5。 學學科 s 鵬大 Cook 製 運動器 貨品級

> 留值的提供 理想 白燕華 碳酸钙果

白点等、碳酸钙剂列、填 棒磨、型磨、肉外抽胎、 PVC 軟硬管材、油漆、 墨、百葉由屬、海保、人道 童雄電纜、人族草、地板 踏梅漆……等各工業。

幽平北王(香港)實施布 出口報:香港光龍青山道608號集 横1-4章 章锋: 7411491 (8集)



			;	
+ 1			\Box δD	4 =
		月日出入	、口が同	复
	A 11 1	₽ 6 /1 4		
	今日入		Ale NA Mark	公司
開 セマンと トーナー	名 AT MIDOADALAN	來往港口	(停泊地點) 現代標	公司的和
柯米卡布	AL_MIRQAB(中午) GOWA(下午一時)	基隆 台灣	A34	太平
「商報」 「利鍵	RAYA HAPPINESS		A25	温宏
海通	HAI TONG(上午五時		深水埗	水隆
珍珠光荣	PEARL GLORY(下4		西區	港 舆
通 聯	MILD UNION(下午)	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	В	輝騰
大同二號	TA TUNG (上年六時		油煤地	永 裕
天翔	BKY HOVER(下午三			脚 騰
亞洲迅航	BCANDUTCH ASIA		國際橋	資 隆
沙盃	KHUD.SARYAN(T		國際橋	華 林
黎晤士	THAMES(下午八時半		現代橋	大 臤
布蘭尼達	PLANETA(上午八時)		現代橋	日、郵
朝陽成功	CHOYANG EUCCEE	8(一年一時)高雄	海陸橋	朝陽
- 奥蘭橋	BAY BRIDGE(上北4	[時) 炎國		川崎
翡翠二號	EMERALD II(上华//		國際橋	山久
七海橋	SEVEN SEAS BRID			
浙鴻	ZHE KUN(中午)	上海	江聯碼頭	招商周
	LUNA(上午八時)			
	ALLIGATOR LIBEI			
長順				
長強	EVER VIGOR(上午		西區 深水埗	利達
	HAI LONG(上午八時 HYUNDAI COMMAN		, - , .	
現代可令) 関弧	KUO CHANG(上午八		A13	放 详
	EMIN HAI 3 2.7(下午)		微發點頭	金子
通河		1	A B	金餐
71年 万江	TING JIANG(上午八	時) 貴勝	A73	恒置
4	TOLEDO(下午三時)	日本	B18	
	ACE CONTAINER			变 威
air T Malig	今 日 出	口船 1		
文化	UNI HUMANITY		, '	利達
歸角解放	ALLIGATOR LIBE	RTY(下午)紐約	現代橋	
勤者货槽	DILIGENCE CONTA	AINER(下午)南:	A 39	實成
. 實職西亞	BORUSSIA(下午)	地中海	A 23	日郵
*	nthomaseverett			
支 放二十/	(YOU YI 2 8 (下午)	曼谷	B15	三寶

,						
		BALTIMAR ORION(L	午)馬尼拉	磁際橋	港	冝
;	正 累虐歌	NEP EMERALD(上午)	新加坡	國際橋	巷	厦
	光人二號	RWANG TA 2(下午)	高雄	油族地	永	裕
	想型二號	EMERALD II(下午)	日本	國際橋	加	久
	明者	MING CHUN(上午) ALLIGATOR EXCELLI		國際橋 B)	净	***
,	認魚優士	71111111111111111111111111111111111111	西北太平洋	國際橋	大	阪
1	東方俠士	ORT.KNIGHT(上午五時)		現代橋	書	郵
	奥蘭橋	BAY BRIDGE(下午)		現代橋	Ш	嵴
7	長合	EVER GATHER(上午三		國際橋	利	建
	長順	EVER ORDER(下午)		A 部原	利権	業
	火哈諾夫	MAKSIM MIKHAYLOV		西區 A25	平昌	宏
	利樂 抗海家	RAYA HAPPINEES(下4 TA.VOYAGER(上牛)	新西蘭	期度 ΥΛ	SM/	۱Ñ
_			秦皇岛	B17	扣的	
			• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	同發碼頭	1	攲
•	路沙	MONTE ROSA(上午十一	時)高雄	現代橋	大	1
		明日入口	1 船 隻			
	玉城	KOTA JADE(上午六時)	新加坡	A	太	372
	工业 普魯頓	VILLE DE PLUTON(±		Ā	偉	村
	馬山 (A) 馬山	MALAN(上午)	廣州	油獻地	招角	
	M 孟達沙	NORASIA AL MUNTAZ			ric.	售
		HOEGH MISTRAL	美國	海路橋	海	陸
,	渣萃 哥偷布	NL COLOMBO	基隆	現代橋	渣	***
		KUO HEIN	台灣	В	欣	半
			肯岛	現代橋	·金 川	輪椅
	風向	WINDWARD(上午六時)		國際橋	利	逢
•	長資	EVER GOODS(上午五時) OOCL EDUCATOR(上午		國際權	港	郵
		HANJIN ROTTERDAM	(人)的/天网 (人)的/天网		· — ·	· .'.
	魔特丹 格蘭總統	PRES.GRANT(上午)	- 帝國 (國際橋		统
	阿米山 一點	KUO LIE 2 (十年)	高雄	油栽地	水	輧
	利達馬士基	LEDA MAEPSK(下午三	時)欧洲	現代橋		
	新利伙諾	ZIM LIVORNO(上午三時)新加坡	現代橋		興
	長政	EVER GOVERN(下午十		國際橋	利	速夏
	戴瑟山	DAI YUN SHAN	福州	В	産金	較
	淮安		上海 曼 谷	A B	振船	
•	美西美	MAH IV WH202(下午一時)		國際橋	海	<u>11</u>
	博春 明州十號		穿波	油麻地		莄
	野魔 - 1919年 - 1946年 - 1948年 -	MALAN	廣州	油萊地	・招音	
	##-1+新 岩 子	ACX RUBY	高雄	現代橋	日,	琊
	海男	MARINE BRAVE(上午)		"B	永	隘
٠,	補強	MILD OCEAN(下午八時)	曼谷	В	熘	*
	関州三二三	MINHAI 3 2 3 (中午)	海門	灣發碼頭	金	媝,
		KAPETAN PAVLOVIC		A.14	座	洋
	祥 春	NORDSUND	台灣	國際橋	布	

					•	
3fa	珍珠	SEA PEARL(下午九日	時) 日本	В	太	Ψ.
	1995 1986	XIN NING(上午九時)	受谷	В	昌	宏
	净	W.H. 201	台灣	國際橋	海	黧.
12	E TET	明日出	口船隻	<u> </u>		
***	ᄩᄱᇓᆄᆉᆉ	CHOYANG BUCCES		海陸橋	朝	湯
	排陽成功 : :別蘭	ASIAN ORCHID(下4		A31	益	
	:min. :珠光樂	PEARL GLORY(14	•	西區	港	興
	米卡布			現代橋	怡	和
٠,	· //、/ / / / / / / / / / / / / / / / / /	EVER VIGOR(上午)		四區	利	達
	洲迅航	SCANDUTCH ASIA(上午八時〉高雄	國際橋	實	慉
	海橋	SEVEN SEAS BRID		國際橋		崎
. –	%	EVER GOODS(下午)	歐洲	國際流		連
-		THAMES(下午)	歐洲	現代橋	大	阪
		MALAN(下午)	海口	、油麻地		用局
外	I	XIAN JIANG(下午)	鎮江	油牌地		LLI Referen
粉	土货櫃	ACE CONTAINER(В	實	
大	河二號	TA TUNG 2(下午)	高雄	油蕨地	永	裕
网	猫	KUO CHANG(上午)	一 高雄日本 エゲンモボボ 平洋四	人13 幼 爾際和	欣	洋
中	華教育家	COOL EDUCATOR	ϼʹ·ϝʹͿ <i>Ϲ</i> Ͱ;ϒϲʹϒͼϔʹͿͿͿ·ʹͰϲʹͰ	(A) 理义 第八人理·英文	金大	
		YUNDAI COMMANI	 	現代橋) <u> </u>	崅
	一	WINDWARD(下午) KHUD,SARYAN(下午		國際橋	華	林
	滋	KOTA JADE(下午)		В	太	245
	域	VILLE DE PLUTON		A	俳	特
	魯頓	GOWA	新加坡	A34	太	W .
1	雄		والمنطقة والمساوية			·• ·
	·	輪船	1. (H 1 00	停泊處	Λ.	司
	船	설		B14	金	
	轉	BU LIN		Αθ	4.	有周
—	海	SHANGHAI		B 23	鍾	
	粒	BU LONG		B 26	昌	宏
	級	CHEMISKY SEASIA CEMENT No		將軍澳	,	
_ <u>5</u>	到水泥二				· ` ` •	
		4.160 343-6		34.	e di	
	公1	7名称		電		
f	鋼	RICHOWN SHIP		the transfer of the second	110 6 111 2	
	黄	SAMBRO			623 1	
	計 庫	SEALAND		and the second second	0231 881 0	
	E 🏬	BAMTA SHIPPING		CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE	280 0	: •.
٤	三利	BAMLEE	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Φ 4	4044	

BEAWISE

SEAPAK SHIPPING

SIME DARBY

6443226

5592**94**

543390X

*					
	本港金品	e 外幣	行情表	(12月18日)	
九九分	行情		水地	自教金行情	
<u> </u>	下作	.!	4	F	γ 4¢
開市 3503	3496	興 376.	4/376.9		376.0
₫高 3503	3499		4/376.9	376.0/	
₩ 6 3495	, 3495	- 最低375.	4/375.9	375! 5/	
收市 3496	3498	收申375.	5/376:0	375.7/	376.2
息價十5.00	升降 一B,00	升件 一0			1 11 4 4 4 0 0 0
場内交收數5,00	(0)時 科泰舞島	行情 特皮?	,625 一月 8.		本地倫敦銀3,99
無傷金等 質	入 2985 🍵		- 海過金	K A 3022	₩ 3036¢
	(入 3018 A		皇家会幣	東入 3017	曹出 3025 東出 55
	入 3390 🕱		具業銀幣	· 氏入 47.	
	↑ 3390 🔻		白金樹熟	東入 3391 . 東入 3366	★出 3411★出 3385
	GGIT	出 3025	以城級價	$\frac{1.8 \times 3300}{396 - 40}$	
型易場銀網	309		善山金(杉)		<u> </u>
售黄金(每兩)	3770	dide And T.C. 1		 	* \
	幣存款收市			(實生銀行供) 質 便 實	個月 一個月
货 學 賞	(質 . 質 . 質 . 質 .	一個月 0.0095		**	90 11.4375
, ,	.80 780.70	8.0625	4500.150		95 11.75
英鋳 1505			Th. 100 t mark > 00		8.35 8.5525
	,			672.45 673	
所制馬克 524 ECU 1075	4		法國法部 法國法部	•	5.10 9.25
1010	2070.70	0.000	in the transfer		
美电	16 其入	780.15 #	出 780.25		
	對港幣買賣				108.7(+0.1)
貨 夢 単位	獎 價	9 77	貨幣	単位 買 恨	
类 参 每76		780. 20	-2-7 , 2 ,	編刊 460.00	<u>-</u>
英 納 母親				hi≱ 584. 20	
西爾馬克 每百	_ 4 ' 4 ' _ 4 '		• ,,,	1477 451.30	
雅士战郎,每百				1677 24.50	
法国法部 每门		155, 30		தார் 30.80 கூரை வரை	
,		6 . 95	新台幣	NA 38.00 NT 27.80	
加拿大光 揮百 (東東) 3 - 425		674.00 598.00	湖門幣		
澳洲北 每节					
	特對人民幣		科米解:中	海岬米外路官班! 単位 質 慣	· 資源。
食幣 単位	. 政権 3912.16 3	· 東 復 1931 77	货幣	արա » ա – †լ 89.30	
		716. 16	海威克明 	-71 313.61	315. 18
比利時故師 一個	447.80		判備が 香港元	-n 66.83	67. 16
加拿大元 子 西德馬克 子			.	ri 304.89	
法國法部 了	•	103.42	1.5	77 50.28	
英额,了	•	014.83		46.39	- '
· 类 · 并 · 并		523, 52		7 411.46	
~ A / I			I		00.00

中國遠洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY

總代理:(M)招商局货櫃航運有限公司FAX: 5417534(1F) 5422795(2F) 8504025 3F) GENERAL AGENTS: CHINA MERCHANTS CONTAINER LINES LTD. 電話:5435511 (30線) 香港干諾道中152-155数招商局大厦1-3樓。電掛:CONLINE HONG KONG 傳資:5417534 - 電傳:62098 GMCL HX 81212 GMCL HX MACAU AGENTS: CHIU LUN AGENCY SHIPPING LIMITED 電傳: 88837 COTS OM 電話: 579731 5線: 澳門南洞羅保博士街1-3號國際銀行大廈12樓1201-1202室 澳門代理:到聯船務有限公司

香港定期直航美國加拿大全貨櫃航線

WEST COAST & CANADA CY cargo: LONG BEACH/LOS ANGELES/OAKLAND/

布爾尼達 PLANETA(下午)

SAN FRANCISCO/SEATTLE/VANCOUVER PORTLAND/TACOMA/LONGVIEW Also Accepting CY cargo. TORONTO/MONTREAL (via VANCOUVER / HOUSTON MLB Service

(via LONG BEACH) EAST COAST

Accepting CFS/CY cargo: NEW YORK/CHARLESTON/HOUSTON CLOSING ETD ETA DAK/ MLB" LB/LA SFO HOU, SEA VCR

498 12/12 14/12 31/12 01/01 03/01 04/01 - 04/02 07/02 - 335 | 12/12 | 14/12 | 31/12 | 01/01 | 03/01 | 04/01 | 05/01 | 1 = 1 158 19/12 21/12 07/01 08/01 10/01 11/01 12/01 02/02 05/02 MIN HE 21E 28/12 28/12 14/01 15/01 17/01 18/01 19/01 02/02 05/02

香	港	直航南美	洲貨櫃	航線	(東	岸)	
,		, CLOSING	ETA/ETD	RIO DE		MONTE	BURNOS
VESSEI.	VOV	CFS CY	HKG	JANEIRO	SANTOS	VIDEO	AIRES
RONG CHENG	6 I W	01/01 02/01	03-06/01	15 (02	28/02	12/03	19/03
OA SHAN BING		15/01 16/01	17-20/01		1 5/04	15/03	01 03

REMARK: CY Closing 23:00 Hours Every Wednesday CY-Hit Berth No.4

XIANG CHENG 59W 01/02 02/02 03-06/02 18/03 28/03 12/04 19/04 Receiving Station (CY & CFS TYTE 60 Tsing Yelsland Invide EURO ASIA SHIP YARD)

T⊶ 4979590 **№ 49**79670 香港特快定期十直航中東全新貨櫃航線

Accepting FCL (LCL Cargo for DUBAI/SHARJAH, DAMMAM, KUWAIT & KARACHI Also accepting FCL Cargo for RIYADH, VIA DAMMAM BANDAR ABBAS ABU THABI, DOHA, MUSCAT/MINA OA BOOS. VIA DUBAL and the other points FIXED DAY SCHEDULE ETA HKG-ON EVERY 9,20,29

VOV I CES CY HK Shariah Dammam Kuwaii Karachi 22/12 22/12 24/12 (0/1 | 12/1 | 13/1 | 14/1 LUCKY RIVER 75 3/1. 3/1 5/1 19/1 21/1 24/1 24/1 TANG HE CY R CES TOTI 60 Isingyi siand jinsida EURO ASIA SHIP YARD) Tel 49796707. 3979596

CY HKG SPORE PENANG PKL BKK 18/12 20/12 28/12 27/12 27/12 29/12 ES MAHS BMAY UTH 22/12 24/12 29/12 1/1 1/1 3/1 *LUCKY RIVER

26/12/28/12 2/1 4/1 3/1 7/1 ATANG FANG KOU 140 "ALSO ACCEP) FUL/FUL TO BANGKOK VIA SINGAPORE RECEIVING STABOR HIT BERTH NO.4 + DIRECT CALL TO PENANG FLOATA # -URO ASIA

香港特快直航馬尼拉航線 MANILA VESSEL ETD HKG SOUTH NORTH WAN WU JIANG 101 18/12 26/12 WAN WILL JIANG 103 24/12 27/12 29/12 REALSO ACCEPTING CARGO TO CEBU RECEIVING STATION & NORTH HARBOUR: HIT BERTH NO.4

A SOUTH HARBOUR: EUROASIA SHIP YARD 航 日 本 貨 櫃

CLOSING EYD WESSET NAG YOK DSA KOB 99 18/12 20/12 27/12 28/12 26/12 25/12 GU CHENG 76 24712 27712 271 371 371 471 GAD CHENG 105 (7) 371 771 871 .. 971 LING QUAN HE Bereiving Station TYTE OF Estinger taland maide LONG ASIA SHIP YARD

Direct call: FELIXSTOWE, ROTTERDAM, HAMBURG, ANTWERP.	DUNKIRK.
Also accepting cargo for all UK destination & Scandinavia (AARHUS, GOTHENBURG, STOCKHOLM, HELSINKI, BORDEAUX)	COPENHANGE
COTHENBURG, STOCKHOLM, HELSINKI, BORDEAUX)	
(LCL cargo for major UK inland destination acceptable)	
ALSO ACCEPTING CARGO TO SINGAPORE /JAKARTA	

航歐洲

WEALTHY RIVER 17W 14/12 15/12 16/12 13/01 14/01 15/01 16/01 56W 2+/12 22/12 23/12 20/01 21/01 22/01 23/01 24/0 70W 28/12 29/12 30/12 26/01 27/01 28/01 29/01

leceiving: CFS You Lian, Town Lot No 72, Tsingyi Island, N.T. Tel. 4970419 CY - HIT Barth No.4, Tel. 4897929

香	港	直	航	地	4	海	貨	櫃	航	線
VESSEL		DΥ	Closin CFS			CELONA	MARS	ELLES	GENGA	NAPLES

HUA GING HE - 18W 1 - 17/12 18/12 20/12 13/0) 15/01 (7/01 HUA KING HE '20W 27/12 28/12 30/12 24/01 26/01 28/01 30/01 PROSPERITY RIVER BW 07/01 08/01 09/01 02/02 04/02 06/01 = Receiving Station in CY: FLOATA dupot 'K in Juan Muni 4637869, CFS, FLOATA depot 'C' Tuen Muni-

ACCEPTING CY/CY CARGO TO JEDDAH, LIMASSOL ALEXANDRIA, BEIRUT, OUZAL TRIPOLI (LEBANON) 'I KITAKIA PIRAEUS, MERSIN. IVA LIMASSOLI

VESSE VOY CLOSING HKG JEDDAH LIMASSOL PU NN SHAN 23/12 24/12 10/01 18/01 3/1 4/1 20/1 26/1 FENG AN SHAP 106 RECEIVING TEY: FLOA 'A DEPOT K' TUEN MUN 1637869. 香

青島	PING XIANG CHENG PING XIANG CHENG YANG FANG KOU	414	22 (12 57) (1 15/1
上海	KANG HE LIN JIANG SHANG CHENG PEACE RIVER	26.6. 25 712	
新港	XIONG YUE CHENG' XIONG YUE CHENG' QING HE	414 25/12 416 1/1 78 3/1	26/12 12/1 14/1
大連	SHUN JIANG DIANG	331 26 /12 333 11/1	
大連/新港	XING HE	53E . 31/12	1/1
福州	HAN ZHONG HE HAN ZHONG HE	184 20/12 186 5/1	21/12 5/1
黃埔	LING QUAN HE GU CHENG	104 27/12 100 3/1	28/12 4/I
厦門	AIL AUH BIC AUH AIL AUH	9089 20/12 9038 24/12 •9091 30/12	
汕頭	LIAN JIANG LIAN JIANG LIAN JIANG	554 24/12 560 7/1 564 14/1	25/12 8/1 15/1
	進口:	船隻	
港口船	8名 「航次 抵港	港口 船名	航灾 抵港

·美國 CHAO HE 66W 20/12

LONG TREND LIMITED 准銅鑼出道19一23號建康商業大厦3字樓 3 F. PROFESSIONAL BUILDING, 19.21 TUNG LOWAN ROAD HONG KONG TEL 800 6272 LAX 577 7016

本司專辦集裝箱及散貨運輸業務和承 辦在香港中轉至中國內地及世界各地的運 轍♡

船名:"前進300"香港電新塘(增城) 香港二太平(東莞)

天天收貨,三天免費倉期,四天一班。 收貨站:荃灣卸貨區。



中國對外貿易運輸公司錢塘公司 CHINA NATIONAL FOREIGN TRADE TRANSPORTATION CORP., QIAN TANG CO-

· 奥國 JAAN TIE

40W 20/I

→ 占人城市之火率包卡及陸路轉散運輸。

●機械及廠廳設備拆、轉一條離服務。

搬搬。

▼本港及中轉還輸,推欄,入欄,拆標及儲慮

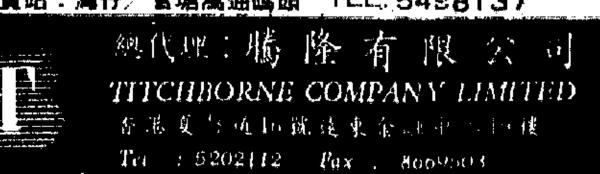
上海/香港定期散雜貨服務、 ETA 28/12 ETD 31/12 黨江 AOJIANG V.43

鰲江 AOJIANG V.01 ETA 11/01 ETD 14/01 收貨站:九龍獎沙湖潤發倉碼有限公司。TEL.7288321

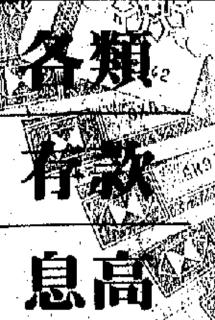
安徽遠洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING CO., ANHUI BRANCH

上海/香港定期散雜貨服務 编率 WAN PING V.57 ETA 25/12 ETD 29/12 WAN PING V.01 ETA 8/1 ETD 12/1

收貨站:灣仔/宮塘萬通碼頭 TEL:5498137



1 招商	局船務企業有限公	FAX: 5412084 入口 (新) 8151837 田口 (大) TEL: 貨櫃8158418 出
CHINÀ MERCHAN'	IS SHIPPING & ENTERPRISES CO 道中152-155號招商局大厦 2.11.12.13.14樓	
	CMSNC HX 入口 69139 CMSFA HX 出	
	上海海興輸船	
	船名 航次 上海 SHANGHAI V.48	收貨期 抵港期 離末 1819/12 17/12 22.
香港二上海。		28-29/12 27/12 1 2-3/1 1/1 6
	海典 HAIXING V3	12-13/1
香港二單波	海達 HAIDA V.42 海達 HAIDA V.2	23-24/12 22/12 27/ 6- 7/1 5/1 11/
	中國遠洋運輸公	司浙江省公司
香港二學波		8/12-1/1 3/1 4/
. 溫州/海門 (定期後觀班輪)	/ 当	6/12-20/12 21/12 22/ 0/12-24/12 25/12 26/
每月5航次 本入床——680.2de	新鷺 ZHELU V. 6/7	1/1 - 4/1 5/1 6/ 毎月一航次
香港二學波 教育班輪每月4航次	北安 BEIAN 街江 QUJIANG	毎月一航次
香港== 上海	浙湖 ZHEKUN 浙鳾 ZHEPENG	19/12抵港 毎月一航次
市局	北安 BEIAN	毎月一航次
	阿江船務	
香港丰溫州	雅海山 YANDANGSHAN	21/12 21/12 23/ 1/1 1/1 3/
定期客貨班輪	*兼收整箱貨櫃	
	意 洋 輔 船	有限公司
香港二大 建	勇敢 GALLANTRY	毎月一航次 毎月一航次
	木墨 MUSING 中國遠洋運輸公	
存准二级多准	UANGAN ZIZ/IZ#	
ihi K		
	揚子江輸船股	
香港丰武漢	楊子江!YANGZIJIANG I 楊子江	
	中國遠洋運輸公	
香港二級皇島	兼收秦皇島 · 錦州 · 沈陽 · 長春 · 哈爾濱 · 北京 · 保定 · 石家庄 · 邢台 · 邯郸 · 大同 ·	and the contract of the contra
集棚/散发照翰	业学 FENGNING	毎月一航次
香港苹奶港	安國 ANGUO 安新 ANXIN	每月一航次 每月一航次
新港二番 港 東南亞	# DONG GUANG	毎月一航次
	国 廣州海温	管理局
香港丰工组	AN MALAN	23/12 23/12 24
香港二級口	机桶 MALAN	3/1 3/1 4
	汕頭特區碼頭,永泰碼頭,港務局碼頭	



恒 生 指 數 3,06 香 港 指 數 2,00 所有普通股指數 1,74 金額: 681, 總成交股數: 392,

6,70 1,33

0.026 (

23,00 23

4.85 4

1.32

1,92

29,70 30

10.60

1.28

0,415

0.188

15,50

0.85

1,90

0,64

0,425

2.925

2,35

15.90

22,60 2

13,80

10.20

9,95

3,75

0,80 1,32

3.575

1.36

1.25

0.68

1, 95

0,345 0.58

10.20

0.89

2.40

1.02

0.57

0.28

12,00

29.10

3.65

2.45

0_39

0,63

15,00

2,625

7,70

0.72

4, 125

0.70

1,25

0,72

0.163 3,65

8,20

1.11

1,62

0.61 0.61 0.58 1.15

0,116 0,195 2,175 5,30

8,30 7,23 0,283 1,279 0,81 1,69 0,62 1,02

2,10 4,23 0,87 1,14

2,09 3,30 1,13

0.61

1.42

440 大斯金融 166 第一太平銀行 011 恒生銀行 005 匯業銀行 188 裏華銀行 349 友聯銀行 096 永隆銀行 021 聯合企業

271 亞洲證券 208 國泰城市 106 CRUSADER 214 第一太特 097 恒基發展 145 建闊貸款 170 工業投資 208 怡和策略 876 英勝證券 | 222 | 関信投資 190 百富勤 - 226 - 萬激財務 227 大歌國際 253 飄德投資 086 新鴻基公司 265 德利投資 028 天安中國 258 湯臣太平洋 276 宇宙投資 (除私) 661 派發慶豐

'562 亞洲財務 360 大東電報 (除总) 002 中華電力 (除息) 026。中華汽車 032 香港隧道 .003 中華媒製 006 香港電燈 050 香港小輪

008 香港電訊 (殊息) 062 九龍汽車 024 實版鋼際 043 卜蜂幽觀 123 裏宏集團 335 世紀城市

025 其土圖際 188 正大 116 周生生 367 莊士機構 487 冠昼頃 353 牛奶酮原 441 實際洋行 034 - 愛樂高 036 遠東投資 142 第一太平 270 粤海投資 264 公和祥 - 013 。和記黃埔 175 志正翻瞭 015 。怡和控股: 100 仁孚 174 奇磁集團 191 麗新國際 (除息) 194 摩創興

478 名力集團 224 建生國際 281 川河集業 | 238 - 森滿台 | 249 森那美 019 太古洋行 A 087、太古洋行 🛭 004 九龍倉集團 290 永安集團 582 主氏潜建 020 陰豐躁鯨

373 聯合集團 056 聯合地產 260 聯合果柴 022 亚属安 101 淘火業業 134 HEAZER 268 奔進 131. 卓能 001 長江實業 112 亜洋翼栗 130 中華穀樂 127 - 華人置業 216 . 建業置業 125 四海地産 121 紀徳堂業 156 高川鞍腕 168 英型地産 128 安寧企業 [035] 建東酸树

136 第一華南 140 金山地廊 041 鷹樹 052 夏利文 012 保基地庫 007 置地 140 潜藏腱展 040 信託人 153 信託事 480 音游频集 160 初期投資 160 漢團豐業 054 音和實業 065 新昌集團 164 謝暴難業 014 希慎與集 165 明鄉醫院 286 選祥蝴繁 173 基業開業 182 脳利企業

144 激成企業 185 嫌權新能 100 施谷組 180 画生行 063 的数数 / 樂 488 鷹龍藤樹 (修章) (168) 利興職機 201 美人地產 202 萬年業業 132 非華 158 萬邦段官

台灣、南韓之散貨,貨機服務來往番港及中國

各地而無須轉權。

集裝箱各項服務。

★大宗貨物・可安排毒船接遷。

段箱·MTL

(HONG KONG)LTD.

P心16標 8~C座) 傳載:8661068

813321 傳興: 4812220 異船務有限公司 電話: 69543 69654

)有限公司

解 A KARABIEVERETT MA A ALLIGATOR FORTUNE MA A ALLIGATOR FORTUNE MI HIKAWA II HIKAWA II HIKAWA II HIKAWA II KAGA KAGA KAGA KAGA KAGA KAGA KAGA	19月31 日 郵 13月31 中 央 13月31 中 央 13月31 中 央 13月31 日 郵 13月31 市 央 13月31 市 奥 13月31 市 国
香港代理 FAR EAST	箱 倉 館 有 限 公 司 FROM TRANSPORTATION & GODOWN CO. LTD. TELE 828 3668 FAX:8345584 19/F, CHINA RESOURCES BLDG. 26, HARBOUR ROAD WAN CHAI. HONG KONG. W 質期 抵人離期 電配 AB. PRUS V.17 17-22/12 23-34/12 (出) 8283563 8283567 ACHOPIN V.11 23-37/1 28-29/1 82835662 AALSO ACCEPTING FEL DIRECT TO GDYNIA, POLAND. ACCEPTING FCL & B/BULK TO BOTTEHDAM, ANTWERP, HAMBURG WITH TRANSHIPMENT BREMEN, AMSTERDAM, LE HAMBE, LONDON, LIVERPOOL, SCANDINVIA, U.K.
香港⇒大連	• 達意・YUN FENG・V.DT167 19-21/12 22-33/13 (入) 8283509 • 安溪・ANXI・DA003 12-14/13 15-16/13 (出) 8283515 • 安溪・ANXI・DA005 25-27/12 28-29/13 8283510 · 大連、連雲港兼較併箱服務 8283516 *收審陽、長春、哈爾濱及東北地區各城市整箱貨 8283516
香港二天津/新港	●天兼輪・・TIAN YAN・・V.116B 17-21/12 32-23/13 (出) 8283564 ●天翔輪・・SKY HOVER・・V.40B 28-29/12 80-31/13 8283595 ●天馬輪・・TIAN CHANG・・V.56W 84-80/13 81/12-1/13 8283568 兼收北京、石家莊、秦皇島、唐山、大同、保定、繭州、太原、西安貨 (入) 8283585
香港⇔靑島	 ・業治泉**上海 YU QUAN''V.QE064 25-28/13 28-30/13 (入) 8347227 ・金、福祉長期 YU''V.QY131 10-22/13 23-25/12 (出) 8283564 飲貨船毎月季航次・天天收貨
香港半上海	芝山四··ZHT SHAN 4" 12-17/12 12-18/12 (入) 8283501 (出) 8283579 (出) 8283500 (人) 8283500
香港半事被	明州四·MING ZHOU 4·V MZT40 30/12 29-31/13 (出) 8283578 飲貨船每月四航次 8283579
香港 南京 南通 張家港 上海	・蘇鶴"SU HE"V.H9046 34-23/13 34-25/13 (入) 8283500 ・蘇鶴"SU HE"V.H9103 7-以1 9-11/1 (出) 8283577 全貨櫃定期班輪毎月9、24日抵港・兼政研額賃往南京 8283576 ・蘇麒"SU QI"V.Q9046 19-21/12 21-23/13 8283578 ・蘇麒"SU QI"V.Q9103 5-7/1 7-8/4 8283579 全貨櫃定期班輪每月7、21日抵港・兼收併箱貨往張家港及南通
香港一武漢	兼收· 蕪湖、合肥、安慶、九江、蘇州、無錫、常州等地貨物 • 琴台··QIN TAI··V.QT030 38-30/13 28-31/13 (入) 8283500 • 琴台··QIN TAI··V.QT023 19-31/1 19-33/1 (出) 8283578
香港 一厦門	・楽選"JIA YUN"V、X9033 REPAIRING (人) 8283501 8283581
香港 一海口	*同安''TONG AN''V.KA092 24-28/13 28-59/13 (入) 8283500 *同安''TONG AN''V.KA094 2-4/1 2-8/1 (出) 8283589 *同安''TONG AN''V.KA096 12-14/1 12-15/1 8283588
香港⇔汕頭	龍華 "LONG HUA" 1, "LONG HUA" 2 汕頭號"SHAN TOU" (入) 8283503 龍山 "LONG SHAN" (每星期雨航次,天天收貨。)(出) 8283594
香港一廣東	中土出"CHUNG TAO CHUT" 3, 4, 11, 13, 15, 25, 27, 28 (入) 8283503 往朱廣州、黃埔、水口、開平、新會、澳頭、容奇 (出) 8283581
香港 北海	滿方 'NAN FANG 907. 908. 909' 海票505' "HAI, XIANG 505" 鴻潭 'HONG DA' (入) 8283502 兼收;海口、防城散貨 三天免費會期《每星期兩航次》(出) 8283581 本公司受各船東委托為貨運代理,可按客戶要求,安排專船往國內及
説明: 大全貨箱班輪 大大貨箱/散貨班輪	海外各港口, 並承辦本港拆、裝箱及拖車等業務, 聯繫電話: 8283569 華北 8283579 華中 8283589 華南 8283515 遼寧

Higgs of The Control				7			:			·····		
					<u>-</u>	1		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				
利達	FAIR COMMON	上海	13月23	景	華	長秀		EVER GLAMOUR	台灣	12月2	5 利	達
中難瑞祥		台灣	13月23		郵	秀山		XIUSHAN	上海	10月2		大
東方事家	ORT. EXPERT	台灣	13月33	港	郵			NEP. IVORY	基隆	13月3	6 港	冝
振興	ZHENXING	曼谷	19月33		實			-ECORNELIA MAERSK	新加坡	13月2	5 馬	上甚
漢江	HANGANG GLORY	釜山	13月23		字	釜山歌	和·		基隆	13月3	8 東	字
昌盛	THUBAN	台灣	12月28			成來		VELA	釜山	13月2	6 港	典
	FOO HSING 2	高雄	12月23	_	裕	殿利水	運 ・		台灣	13月3	6 天	祥
天聲	TSK CHORUS	日本	10月34		鄴	銀湖		SILVER LAKE	釜山	13月3	6 港	爂
	K.H.CHIVALRY	台灣	18月34	:	成	杜魯斯		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		12月2	6 報	林
	INZHENER YERMOSH		12月24					NORASIA SAMANTHA			6 原	
福眷	FU CHUN	台灣	13月34		₩.	漢堡	 	HANJIN HAMBURG	高雄	•	16 韓	_
	MERCHANT PRINCE	美國	13月34		陸	龍海河	٠.	LONGHAIHE	上海	•	6 谢	
□ .4.4	BUHADIWARNO PANJ. TRADE VIGOUR		13月34		洋	成利海	-	VILLE DE NEPTUNE	_		6 備	
易勃蘇昌	SUCHANG	現家港 南京	13月34		Ш	藝納河	•	LA SEINE EVER VITAL	商組		8 大	
安芸	CS AKI	日本	13月34		就	長生		UNNI MODEST	新加坡	13月:		
						立議	•	TAMAITAI SAMOA	台灣	•	8 利	-
	MAERSK	日本	12月24		· ·	遊婆 ******		MING PROPITIOUS	新畿内5	,	16 華	
	OOCL FREEDOM	美國	13月34		⊕ \$	明祥 通順	٠.	MILD EPLENDOUR	台灣 曼谷	13月:		
	KAP LYASHENKO	日本	12月34		林	馬至		IBN MAJID	基准	13月:	_	
	丸ALAEKA MARU MING GLORY	美國	12月24		阪	一 先鋒貨	 		. 姓姓	13月:		
明光 廣東	KWANGTUNG	欧 洲	13月34 13月34		早	香港勝			台灣	13万; 12月;	36 資	
	二號ZIM MANILA II	新西蘭 馬尼拉	13月34					MARINE FORTUNER	台灣		36 資 36 恰	
新	TSK MELODY	日本	12月34					∺HONGQI 186	曼谷		27 吴	_
】	KEUMGANG GLORY	受谷	13月24					SCANDUTCH ASIA			16 数	. '
	OCEAN BLESSING	日本	12月34		7	金門橋						備
茶鶴	SUHE	南京	12月34	· · · · ·	11.			NORMANDIE BRIDGE				语
横塊	BINCHENG	澳洲	12月24			海興		HAI XING	上海			商汽
海生	HAI WANG	高雄	12月35	_	裕			SEA LOTUS	台灣	13月		陸
海春	HAI CHUN	基隆	13月35		隆			PRES.HOOVER	美國	13月:		紡
147-13	HSPON TRADER	日本	13月35					EPRES KENNEDY	美國	12月		纺
皖平	WAN PING	上海	13月25		臒	力加馬	1:	ELICA MAERSK	歐洲	12月	· -	土基
國珍	KUO JANE	曼谷	13月36		洋	中路貨	櫃	CHINA CONTAINER	美國	12月		M
國家	KUO CHIA	台灣	13/735		湽	南泰王	子	NANTAI PRINCE	基隆	12月		详
A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O	BALTIMAR ORION	爲尼拉	18月35		恒	阿斯力:	置	als, strength	审非	12月		
太武山	TAIWUSHAN	張家港	12月35	•	Ш	金和	٠.٠	PLHIADES	釜山	12月	37	H
	SEA DRAGON	新加坡	13月35		平	金尼斯	基	Kap, Kanevskiy	歐洲	12月	37 斑	· 対
浙灣	ZHELU	李波	12月25		制	・長宇			美國	12月	27. 利	丢
	· LANKA MAHAPOLA	基隆	13月25	東	臦			CALIFORNIA MERCU	RY與國	12月	37 日	断
來利戴安	娜LLOYDIANA	基隆	13月25	太	古		傲	ALLIGATOR PRIDE	新加坡			į į
- 藤子	TIAN YAN	天体	13月35	邶	灣	上 先鋒			美國	13月		古
' 渣華頓菲	MNL. EVEREST	新加坡	13月35	ض	華			EZIM VENEZIA	台灣	13月		-
長惠	EVER GRACE	美國	13月35	_	達	超九			釜山	12月:		與
天鹅少尉		弗里曼特爾			隆 。	資 籍拉			庇能	12月	_	Ų
I 7	H.P. DONGNAM	釜山	13月85	_	字			OCEANUS OSAKA	地中海			剣
杜拉斯灣	TOLAGA BAY	歐洲	13月25	太	古	操作 系	• '	LEYUQUAN .	青岛	13月	28 華	ı
							٠.	·				
												
	1			سين الم	7							
井庄 下	企業有限公		不能さ				•	RCI 宏海	74省;	軍有限	小:	a
프로 2 5	正未有败工	ブ ト1 小田		51	77 F	14						
2	香港灣仔港灣道26	號華潤大厦	夏420	4 3			Ė	總代理: REGIO	NAT L	ONTAINE	RIIN	113
= ر معربید	8386277 8310069	EAV-827	ีกก7G	827	1166	0	1	MANUAL PROPERTY OF				1
IEL:	83862// 8310069	FMA.027	0078	027	100			全貨櫃定	湖直镇	抗詽輪		1
, 		FEF E	1 1 1		a .1	dd I				15 F - > - 4 (vit		
本 :	巷◆→福州		- - \	ᅔ	<i>7 1</i>	1 i ii		曼	谷			
				/3	•	* 1		船名 航	次	截貨	離	井
, a	散貨及集製	を箝航線	論 論									
48-		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	->		'		ı	CHAIYA BHUM 20	HB	21/13	23/1	12
	香 掛₄	→福州		•	,		1	DEJA BHUM 31	HB	28/12	30/	12
<i>A</i>	BACE I HATE	, the 5.11					- [CHAIYA BHUM 31	н В	4/1	6/	1.
1							4		- 			-
~~	(省相)"YC	NG ANT E	全毎月10	,20,3	他的推	香港		i da karanta kana 🗸	記忆拉			
閩安航		ONG AN"	新 缸 日 1 () , 2!	5 EL #	香港					מח	/13
		NING AN	***	, an	√ -1 β² /1 ⁄3 -	化未进	•	WAN CHUN 256 S	7	31/13		
企業有	I限公司 "MM" WA	LENG 1 H	IAO"	ŽŪ,	114	抵香港		NEN JIANG 220		27/13	•	/12
		+厦門	۸ .				· .	KAI SHUN 188 S	/189 N	28/12	30	/12
	省港*	十/夏	2 Jakorana	ه حدا سرا	e Tros	· .	•	P+m	الملام بالمالي	i. Umportus		
-		N.		1		• •	,	柯	加達		• •	
			are see a company of the company of		1.14	_		-		-		140
' · Th	MIN H.	AI 227'		B	in Ear	6香港 📗		MEKHANIK KUR	AKO 4:	IN 19/12	21/	113
→	"MIN H. "MIN H.			34	Auto Maria	氏香港 氏香港		MEKHANIK KUR AKA BHUN 73S	, *-	N 19/13 23/13		/13 /13



為順能務有限公司 MAN SHUN SHIPPING COMPANY LIMITED

本公司代理百多艘船舶川航港、粤、瓊、桂並承接各類貨物從香港運往下列口岸

香港→ 黄埔、廣州、市橋、中山、小欖、容奇、新會、水口、九江、肇慶、海口、三亞、新會、水口、九江、肇慶、海口、三亞、湛江、瀋口、江門、鶴山、瀾石、甲子、汕尾、斗門、太平、東莞、澳頭、平海、烽火角、陽江、梧州(廣西)

承接大宗貨物及各類貨物轉口、兼代客訂鐵、拖箱、拖箱、拆箱、轉箱、出入口報關、申請出入口證及代辦各類貨物保險。

報掛號;CRCFOODCO HONG KONG 電傳:89043 CRTFI 地址:香港總輔道中244-248號東協商業大厦十字樓 電話:5436600 傳真:5458679

	RCI 宏海箱道	重有 限	公司
	總代理: REGIONAL CI	ONTAINE	R LINES
	全貨櫃定期直線	抗班輪	
	曼 谷		
	船名 航次	裁貨	離港
	CHAIYA BHUM 20H B	21/13	23/12
	,	28/12	30/12
	CHAIYA BHUM SIH B	4/1	6/1
	馬尼拉		
	WAN CHUN 256 S / 357 N	31/13	
	NEN JIANG 220	27/13	
	KAI SHUN 188 S / 189 N	28/13	30/12
'	椰加達		· •
'	MEKHANIK KURAKO 41	N 19/12	21/13
	AKA BHUN 73S	23/12	24/13
	MEKHANIK KURAKO 42	N 25/13	27/12
	吉大港		i
	K.SIMIRNOV	25/12	37/13
	INGENUITY 8 6	5/1	7/1
	INGENUITY 8 7	12/1	14/1
	新加坡● 古晋●詩巫	●汶萊●	▶納閩
	TSK CHORUS 14	20/13	22/12
	TSK MELODY 18		25/13
	D	24/13	25/12
	孟買●喀喇喉●		fi
	O.SINCERITY 31 A		36/13
	VE-GA 21A	31/13	
	O.STRENGTH 31 A	7/1	9/1
	胡志明市		
.	BUNGA BINDANG 17 N		
	BUNGA BINDANG 18N BUNGA BINDANG 19N	13/1	15/1
	EUTO-Asia S	有限:	公司 Ltd.
	香港德輔道中244-256號東		厦23樓
	23/Ft.,Tung Hip Commercial 244256 Des Voeux Rd.,Cen	olug., tral Hona	Kong
	Tel: 8151368(8 Lines)	Fax: 541	4306

戴雲山輪

M. V. "DAI YUN SHAN"

香港→星加坡 12月20日到 12月23日開

船邊收貨日期:21-22/12

總代理:華 湖 運 総 倉 附 有 限 公司 香港灣仔港灣道 26 號華潤大厦 19字樓 電話:8283567 傳真:8345584

13.12 3 E	民威船務有限	公司C	ONWAY SHIPPING CO. LTI
中國	定期航線——	兼 收 貨	箱及散貨
香港、港海	MV**JIN LONG"金龍輪 13-	【期 抵/離港期 -14/13 13-14/13 -14/13 13-15/13	台灣*→香港* *黃埔 兼收:廈門、馬尾、海口、三亞等大宗貨物
香港、廣州 黃埔 (珠江三角洲)	微二 168 - 169 - 170 MV+SUI ER 168 - 169 - 170''	三天一航次	MV " JIN LI " 金利輪 接受大宗包船貨物(1,000噸)
香港→珠海(九州)	宏雙三號,四號 MV++WANG FOONG!*NO. 3,		台灣分公司:台灣康威有限公司 台北市南京東路三段200號6F
香港++海口、三亞	MV CHANG HAI NO. 2 "	-23/13 30-23/13	電話(2)776-3940 献先生
香港++青島	MV··CHĂNG HAI NO. 2. '18. MV··QING HUA''	-19/13 16-30/13]●承接火車包卡及散貨運
香港+海口+湛江+北海 兼收大宗冷凍貨往華南口岸	MY"NAN YU 508"南流503	19/13 17-19/13	· 翰直達中國名大城市 ·
傳真:815	街68 74就興隆商業大厦15樓 電話;815 0128 電傳:89166 COSEL HX 電掛:	COWASEFR	提供香港直通廣東,廣 西省內之拖連服務。
- 海口耕事盛に海南省海口	.民東一路七號湛江外代大厦副楼201室 電話 市花園新村日型樓204室 電話:75785 公室大樓609室 電話:663388轉2609 電傳:		●香港中轉運箱、拖箱、
度門聯絡處:厦門市中山	路廣軌巷18號 電話:31595		** ** ** ** ** ** ** ** ** ** ** ** **



| 一部 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 |

臭洲 香港 上海航線(**条收新港貨)

"SONG CHENG"
"SONG CHENG"

22/12 24/12 26/12 2/1 4/1 5/1



2/1 4/1 5/1 **遠運船務有限公司 遠運船務有限公司** COSTRAN SHIPPING CO., LTD. 香港中環國際大厦901-2室 電話:5459059(8級)

企进编制 演引)金旅船務 MASSWORLD MAI 1287-291號展達大道	RITIME LIN	NTED
1	IWSPG HX 傳真:8507		
定期班	偏川航香港₹港2		
港口	船名	收貨日期	開航日期
海口	海成 號 V,9039 海成 2 號 V.9038	17 - 20/12 24 - 27/12	ī
珠海	珠外輪	天天收貨	天天開航
_	中國各省市口岸海通 國各省市·一·香港·		地全程

艾森泰總統PRES.EU	SENHOWED.	阿拉伯灣	12 Bat	總統
大線線線號 CELJE	THE PARTY OF THE P		1月2	
夏里遜總統PRES. H	ARRIBON		1月4	
長帥 EVER G	eneral 🛪	倫坡印度巴基斯坦	· •	
W順山 FENGSH	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	紅海	1月4	扣前層
	जीर और	€ ∰		
1	非洲			
照斯繁榮 ALS. PR		南非	13月31	
利是馬士基LEISH M			13月38	
德利馬士基TREIN M 南泰王子 NANTAI		東非	13月34	
大阪丸 OBAKA N	to the contract of the contrac	南非南非	13月27 13月30	
利遠馬士基LEDA M			12月30	115
安寧男士 EARNES			12月30	
渣垫萬力 NL. VAI		西非	13月80	
阿比讓 CR.ABID		西非	1月4	
阿克亞 THALAS 當青山 FUQING		南非	1月4	型 · 動金 · 幹
商青山 FUQING		西非	1月5	金幣
	東南	亞 線		
廣春 WH 201		新加坡巴生庇	能13月31	海里
通洋 MILD O	CEAN	曼谷	12月31	輝形
通洋 MILD O 昌信 CHEMIS 國與 KUO HS	KY	受谷	12月31	岛 分
國界 KUO HB	IN	新加坡曼谷	19月31。	欧
多利都 TOLEDO		新加罗巴华	13月31	fil i
据澳灣 CARGO 更丹福 STAMFC 國慶 AMALIA	ORD	· 网络拉印斯斯	, 19/7 04 妫巴走19	/67 タ 月31 月 3
國慶 AMALIA		印尼新加坡	12月21	放
海界 MARINE 統士百合 ACX LII	SHINE	曼谷	13月33	永 [
東海 MULPH	A KLUANG	稳尼拉	13月22	怕
東方和諧 OOCL AC				
海陸快航 ELEXPERA	NZA ACE	新加坡 新加坡巴生		
教委山 DAIYUN		新加坡		
		受谷	13月29	利,
文裕 UNI.HA 尚春 WAN OF	IUN	馬尼拉	13月33	海」
留工を概が成り下です。	& PINTO:			
	EVERETT	新加坡	13月33	福
進江 NIENJIA	NG	最尼亚	13/9 28	一川田
加路迦 ANDHUK	BHUM		12月28 13月28	
胸南九號 DONAM	No. 9	日葱	13月33	
	NG GLORY		13月33	
新馬尼拉二號ZIM M	IANILA II	馬尼拉	19月34	新!
	BLFEEING		能13月84	大工
天樂 TER MI	LODY	新加坡巴生	10月34	E 5
大線 TEK CH 中華鴻洋 R.R. R. 安芸 CS.AKI 新寧 XIN NII 海華 HAI HU 美西美 MAH IV	UKUB ATN A	新 加坡印尼	13月34 10月24	. 티 : 8#6 ·
中部和中 CR AKT		新加纳口止	18 日 16	
新黎 XIN NII	10	曼谷	13月35	
海率 HAI HU	A	。 夏谷	13月36	昌
类西美 MAH IV		曼谷	10月85	损破
山宮五號 SUN KU	NG 6	印尼	13月35	*
4-14 4-4 4-14	TARREST CARROLL	was to and	T 10 / J 10 I	15
國家 KUO CH	LO CIODV ***	新川坂受谷 田野田京都和400	13月36	灰
釜山啟莉 BUSAN 海皇象牙 NEP.IV	ORY	举 行的战争	** 18 月 36	¥k
成來 VELA		新加坡	is Had	· 排 · .
海水湖 REPUL	SE BAY	92	13月37	in
安武江 AN WU	JIANG	馬尼拉 新加坡巴生 新加坡	. 19.5.27	,招町
espon	TRADER	新加坡四丝	13月37	益
(100 mg/s) 100 mg/s) HD	新加坡	12月37	伯
超九 EUPER MIND R	MINE TO THE	明志明市	10月27	潛
通順 MILD S UGLES		曼谷 馬尼拉	15月37 15日00	牌
UGLEG W.H. 2	8 3	新 m 本 口 中 点	だります。 21日間日始3	日28海
週位者 SL.IND	EPENDENCE	建一种	12月26)
和提問 ACX D	yiry'	新加坡印尼	12月39) E
殖提路 ACX DA 新海和三號NEW H	ERO 2	印尼	- 13月39	#
* 两拉种表 NEGOLA	AY MALAKH	OV日恋新加坡巴	3生 13月3	8 港
如花园。 MAJAP	TIHA	新加坡印尼	12月39	大
· NATHA	NEL N BAY	. 受谷 受谷	13月8	
金灣 GOLDE	IU RAV	- 100 · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	13月3	

		Pli.			THE A THE STATE	=	46 200	
WER	阿拉伯灣 卡拉奇	12月31 1月2	總統	凯春	deja bhum Kaishun	曼谷 馬尼拉	13月30 13月 3 0	華洋行 準 豐
N	阿拉伯灣	1月4	總統	PI T		A4/C-3#	17,100	
	坡印度巴基斯坦		利達	•	中國	内 地		•
N	紅海	1月4	招前局					
				,機脈	MILD UNION	上海	13月31	群 隋
洲	線				MINHAI 926	週 門	19月31	※ 質
TY		10 801	and table	有率	QING HUA	青島 ebrati	12月31 13月31	版
LI	南非	13月31 13月33	型 等 標	型 江	Ling Jiang Min hai 1 0 5	穿波	13月31	举 閩
ζ .	西非 東非	13月34	周士选		HANZHONGHE	福州和州	15月31	招商局。
E	南非	13月27	欣 详	漢中河 華佳	HUAJIA	更門	13月81	招商局
		13月30	大阪	事 E	ZHELI	李波	13月83	招商局
	西非	12月30	馬士基	上海	SHANGHAI	上海	18月23	招商局
TURE	西非	12月30	大阪	平鄉城	PING XIANG CHENG	— T.	12月33	招商局
	西非	13月80	液華	蘇龍	SULONG	張家港	15月33	量山
	西非	1月4	沙塘	蘇麒	BUQI	南遊	13月33	
KIA 🗀	南非	1月4	14 证	運豐	YUN FENG	大連	13月13	舉 夏
	西非	1月6	金輪	易津	TRADE RELISH	天津	10月15	海 騰
				夏水運二3	AXIASHUIYUN 25	厦門	13月34	華 閩
南	亞 線			三江	san jiang	上海	10月26	算 購
	der des falares et als ets	معال معا	Mar elle		h,MINHAI 109	福州	19月34	雅間
and the second	新加坡巴生庇的		海豐	天魔	TIAN YUE	天津	13月34	举 夏
$(x_0,x_0)\in \mathbb{R}^n$	受谷	12月31	輝勝	馬蘭	MALAN	海口	13月34	招商局
		12月31 12月31		安國	AN QUO	育助	13月34	金輪
	1.1.7.1	13月31		皇華泉	HUANGHUAQUAN	煙台	13月34 13月34	
1. 70%	胡志明市	13月31		新海華	NEW HAIHUA	上海	12月25	4 . 1. 4-
,	尼拉印尼新加拉			車 費	HUAQING LIAN JIANG	厦門 油硬	13月25	
	印尼新加坡	12月31	欣 	遊江	LUYU	有島	13月35	
C	曼谷	13月33		魯裕 柳絮泉 ≥	LIU XU QUAN	煙台	13月25	
		12月23		泉州一號		東州	13月25	· ·
ING	稳尼拉	- 13月 22		海龍	SEA DRAGON	新港	13月35	
	新加坡印尼	13月33	港野	核塊	BINCHENG	上海新港	13月35	' '
	新加坡	10月28	海陸	蘇鶴	SUHE	南京		招前局
CE	新加坡巴生	13月33		易勃	TRADE VIGOUR	服家港	12月26	超 山
	新加坡	13月38		蘇昌	BUCHANG	南京	13月35	織山
E	- 獎谷	13月29		龍岳城	XIONGYUECHENG	新港	12月26	招商局
_	馬尼拉		海豐	- 康河	KANGHE	上海	13月26	4
D	馬尼拉		馬士遊	、 秀山	XIUSHAN	上海		向大
CTT	新加坡	13月33			OMINHAI 130	福州	1.1 / 1.2 1.3	雄 闖
r	題尼拉 豊谷)	相限局 華洋行	天派	TIAN YAN	天津	1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1	華夏
OKA	印尼	13月23		青忠三號		E III	13月36	
	日志	13月33		游鵙	ZHELU	事波	13月26 13月37	a file and a file
)RY	曼谷	13月33		順江	EHUN JIANG HAIDA	大連	12月27	***
II	馬尼拉	19月34		海迷	TONG AN	海口	13月39	
ING	新加坡巴生庇!	un e la la la companya di seriesa		同安			447344	
	新加坡巴生		日郵		台灣	省線		•
$\Omega = \mathbb{R}^{n \times n}$	新加坡印尼	13月34						$\sim C_{\rm p}^{2} \sim 30$
	變谷	18月34		海珍珠	SEA PEARL	台灣	12月31	太 平
	新加坡巴生			國利二號	KUO LIE 3	高雄	12月31	永 裕
- 1. · · · · · ·	曼谷	13月35	昌宏		MILD OCEAN	台灣	13月31	輝 騰
- North Carlot	- 复谷		昼宏	風翔	NORDSINO	台灣	12月91	
	曼谷	19月85		The second of th	BLESS CONTAINER		13月35	. 4
Yeur v	印尼		· 演 輝	基礎	THUBAN	台灣	12月38	
NOI	馬尼拉	13月36		100 May	KUO WEI	台灣	12月23	
र क्षर ज्य	新加坡曼谷			1. 1147 m S Mall W	K.H. CHIVALRY	台灣	13月84	
网儿	拉印尼新加坡巴	eran Angeler Sa Bar) 宋 于 3 港 恒	陳海中書	ORT, EXPERT	自	13月24	· 港 郵
	新加坡	The second of th	沙港 與	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	TT	THE WAY BY		- 102 - 74 O 77 - 129
y	曼谷		7月崎		日本》	兩期鮮制		
	馬尼拉	A P	7、招館廳	**************************************	et. Louis	*	13月31	沙港 题
R	新加坡巴維	13月37			MERCURY ACE	** E. X		i in A
15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 1	新加坡		7 恰和	谷城	GUCHENG	日本		招悔原
	胡志明市			國翔		日本	12 / [2:	· K· H
OUR		13月3		海珍珠	SEA PEARL	日本	12月2	i 、太、乎
	馬尼拉	10月3	F 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	和打馬士	基ARTHUR MAEPSK	一本日、	13月2	馬士基
	新加坡巴生庇			现球成5	GLOBAL SUCCESS	. 釜山	13月%	東宇
ENCE	7 21	13月39		梅光		日本		平太白
	新加坡印尼		9 E 🐬		BLEES CONTAINE		12月3	
المناطقة	印尼		加糖	國隆	KUO LUNG	日本	12月32	
LAKHO	V日志新加坡巴			麥堅納格	MACKINAC BRIDGE	11 to 1 to 12 May 11 to 12	18月8	
	新加坡印尼	1 . 1 . 11 . 7	9 太平		H.P. NAMJIN	釜山	13月3	
	受谷		9 海 豐	※紅	RAINBOW	釜山	13月3	
TOPY	曼谷	13月2	9 港 興	海洋玫瑰		金山 ター・	•	4 港 男
LORY 製品も	가는 다른 최도 to bloom in		n 14 1 1 1	第 江	KEUMGANG GLOR' ORT. EXPERT	Y 釜山 日本	13月2 12月2	
MIL.	2印尼新加坡巴生	: 13月2	9 東 字、	東方事	, ori, marmei		מוְרָע שׁבּ	* 187 स्थ
	<u> </u>	 			<u> </u>			
	3. 1.2 . N / A. /	•	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					

	北美洲	線		
冰川			13月31	H #
格蘭總統	HIKAWA II PRES.GRANT TOBA	西北太平洋紐約	13月31 10月21	總 統 古學和
一時 初	PU HE	全國東加拿大	13月31	招商局
新加坡勝利	SINGAPORE SENATO	R美國	13月21	怡 和
多監約橋 第17里-1-14	MACKINAC BRIDGE ARTHUR MAERSK	西南太平洋紅約西北太平洋組約	/13月33 /1 3月3 3	川 町 熟七基
馬利馬士基	MARIE MAERSK	西南太平洋紐約	月3月33	馬士基
雅士玫瑰	ACX ROSE ORT. EXPLORER	西北太平洋 西北大平洋纽女	18月38 -	。 日 。 野
發展者	SL. DEVELOPER.	西北太平洋紐的	月3月33	海陸
上一件選者	SL. PRODUCER	西北太平洋紐約	月34	海陸
杜魯門總統	PRES. TRUMAN HANJIN MASSAN	西北太平洋西部	13月34 13月34	幹 進
長頌	EVER LYRIC	西北太平泽	12/124	ATU 1985
明光	MING GLORY LALASKA MARU	洛杉磯紐約	13月34	章 海 大 阪
長惠	EVER GRACE	美國西岸	13 H 26	利達
東方飛騰	OOCL FREEDOM	美國東加拿大	15月26	港野
	elica maersk Plelades	美國 甄島		
	MERCHANT PRINCE	西北太平洋紐約	约13月37	海、陸
金門橋	GOLDEN GATE BRIDE	GE西南太平洋纽)	的 13月37 12月37	利益
	ALLIGATOR PRIDE	西南太平洋紐約	约13月38	大阪
胡佛鄉統	PRES. HOOVER	西北太平详紐約	约13月38	總統
中華貨櫃	CHINA CONTAINER HYUNDAI PIONEER			
民河	MIN HE	美國東加拿大	13月38	招商周
	OCEANIA EXPRESS		13月28	恰 和
	CALIFORNIA MERCU ROYAL ACCORD		13月38	
碧潔馬士書	BRIGIT MAERSK	西北太平洋紐約	内13月29	馬士基
	EMARCHEN MAERSK EPRES.KUNNEDY	西南太平洋紐(西北太平洋紐)		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	*BROOKLYN BRIDGE			
海岛水晶	NEP, CRYSTAL	西北太平洋	12月80	港恒
海陸快航	SL. EXPRESS CAPE HENRY	西北太平洋組織	约12月30 18 日20	海河
と と と と と と と と と と と と と と と と と と と	EVER GLEAMY	美國東岸	13月31	利達
艾森賽總!	ÉPRES, EISENHOWEI	3. 西北太平洋紐約	约12月81	塊 銃
長衡	EVER LEVEL	西北太平洋	13月31	利達
貿易商	MING PHACE SL. TRADER	西北太平洋紐約	约13月31	漫事
光陽	HANJIN KWANGYAN	IG 洛杉磯紐約	12月31	韓 進
探險者 東方信仰	SL. EXPLORER COCL FAITH	西北太平洋纽		
	Lare Maersk	美國	1月5	馬士基
具体	SHINKASHU MARU EVER GUARD			日航和
	CALIFORNIA LUNA			日郷
	中南美	洲線		
	TOBA	巴拿馬	15月21	百保利
波利維亞	BOLIVIA	彩機	13月21	掩成
		智利		天 祥
	光SUNSHINE AMAZON 爾士NL. EVEREST	「 南美 加勒比海南美	12月30 13月30	
多倫士	TORRENS	巴拿馬	1月4	百保利.
	ARAUCO RONG CHENG	智利 南美	1月7 1月9	川 ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・
TW	gradient de la company de		* * * *	>HIMM
	澳洲。新	四颗秋		
新利伏諾		澳洲	13月21	
芝福	CHEFOO BUNGA DELIMA	新畿内亞	13月31 13月31	
艾奥根理	KHUD, IOGANEON	澳洲 澳洲	13月33	
李雕 学和	KAP. LYABHENKO	新西蘭	13月3	華 林
	KWANG TUNG SWAN REEFER	新西蘭 , 弗里曼特爾	13月35 13月35	A 4 C LT LT LT
***	AOMAS IATIAMAT	新畿内亞	13月36	華林
能海河	LONGHAIHE TENDAI MARU	奥洲	13月3	
天代丸 亞洲翡翠		新西蘭 澳洲	13月39 18月30	
			1,5 3	
	NIDBON	I A I from I'm	CV	~~~~
	MIPPON	LINEK	31	3 I E IV
	香港至美洲(東西岸,貨	櫃航線	

···			* * * * * * * * * * * * * * * * * * *		
				NA SHIPPING C	
•	航線全貨	這櫃及散貨拼 次 CFS CY	箱服務 調航	各地散裝輪貨運	陸路貨運 本公司承接
湛江	海 改 —	S4/13	28/13 30/13 28/13 29/13 23/13 25/13	上海客貨輪 18/13 19/13 22/13 客貨輪 38/43 29/13 2/1 新港貨 輪 報月一至二航次	*各大城市之火 車包卡及零散 貨運
指州 張家港	英中河 10 華 盈 —	86 - 31/13 24/13 E 19/13 20/13	4/1 6/1 28/12 30/13 34/13 26/12	青島货 輪 每月一至二航次 大建货 輪 每月之至三號次 珠 海 逢星期二、四、六阴航 海口/港口 每星期二航次	*本港直達廣東 福建之貨櫃
新港/北京	熊岳城 41	14 16/13 20/13 14 16/13 30/13 14 58/13 30/13	34/13 36/13	蛇 口 逢星期二、四阴航	*本港及中轉運 輸、抗車、入

奥州/黄埔 逢星期二、五間航 选星期三、六阴航 GOLDEN FORTUNE SHIPPING CO., LTD. 香港灣仔港灣道6-8號瑞安中心21樓 8653581 固文傳真: 8653345 ` 全貨箱及散貨班輪 〉 新海航業有限公司 MEND Newseas Navigation Corporation 收貨期 抵/職期 船名/航次 新海華 NEW HAI HUA V.9056/9057全貨箱班輪 22-24/13 £1-33/13 新海腺 NEW HAI TENG V.9058/8059全货箱班輪 19-31/13 20-23/12 ■新海率 NEW HAI NING Y.9010/9011全货箱班輪 23-25/13 23-27/13 上海市錦江航運有限公司 Shanghai Jing Jiang Shipping Corp. Ltd.: 抵/離別 收貨幣 船名/航次 如 河 TONG HE V. 9/10 19-22/13 通 州 TONG ZHOU V.9001/9002(曼谷) 福龍省輪船總公司閩東公司 Fujian Shipping Co. MinDong Co. 抵/離別 收貨期 船名/航次 19-33/13 20-21/18 圖 海 327 MIN HAI 327 V.9037/9038 15-30/13 17-18/12 海 329 MIN HAI 329 V .9031/9032 深圳船務公司 Shenzhen Shipping Co.

331 19/12 21/13 24/13 27/12

每三日一航次

廣州/黄墳

船名/航次

船名/航次

船名/航次

IK M. SU PENC V.0023/9034

Tu Saw

淮 安 HUAT AN

ME IT LONG JIANG V . 9039/9046

南 MAN PENC V.9031/9033

中國對外貿易運輸總公司上海分公司

中國遠洋運輸總公司江蘇省公司

香港、上海、張家港

V,0014/9038

蘇 瞬 80 LIN V.9046/904Y(全货稻班輪)

China Ocean Shipping Co., Jiangsu Branch

China National Foreign Trade Transportation Corporation Shanghai Branch

親、地手、人 年四日一航次 箱拆箱轉箱及 每隔三日一航次 儲倉服務 SHULNAM NAVIGATION (H.K.) CO 珠海經濟特區長海船務公司合作經營 - 航線:珠海二 香港 ⇄ 世界各地(天天收貨) 航線;香港ご海口(毎星期三航次) 船名:海龍,他版榜7號

航線: 香港 二 横州 (每星期三航次) 船名: 播州 1601 · 桥州 1602 福州 2001 · 福州 2002 美他航線:全貨櫃及散貨 來往廣州、黃埔、蛇口、油頭、江門、 中山、容奇、湛江、太平、肇慶、瀾石、 **尚島,大連,上海、新港、福州、鷹門** ,台灣,日本等世界各地。 承接運輸 - 甁 - 拆 - 轉籍 - 再安排專船 接選大宗貨物 收貨站;醉酒海卸貨區 杏迅德轴道中272--284数,興業商業中心1603室 電話:8151012 6 LINES .5440307 图文创旗: 5422349

華

33-35/13

抵/離期

33-57/13

抵/離期

20-35/11

35-31/13

17~10/13

38-34/13

34~25/13

84-35/13

30-31/13

14-17/13

HYALINE SHIPPING (HK) CO., LTD 香港干諾道西国44~152据成基的拿大版多字供 **GUANGZHOU MARITIME TRANSPORT** BUREAU OF CHINA SOUTHERN LINE ₩代理: ▶ 南方船務企業有限公司

定期貨班輪 香港→檳城→巴生→曼谷 到巴生 船名/航次 到香港 到檳城 紅旗 186 7.1/91 28/12 11/1M/V HONG QL 186 泰堡 V.191 15/1 27/1M/V TAI BAO 接數值:

吳淞船務企業有限公司 WOO SUNG SHIPPING & ENTERPRISES LTD. 番港中環運輸道中287 291號長達大厦1201室 電話 : 54133332

香港→上海・新港・天津・北京・全貨箱定期班輪 收/截貨期 離港 船名/航次 窗陽山 FUYANG SHAN V.34 39/13-2/1 4/1 上海遠洋運輸公司資運代理 香港一上海全貨箱定期班輪 收/数貨期 船名/航次 遮 江 LIN JIANG V.365. 23-27/13 出口部本線電話:8596263 8596265 離港 涵江輪 HAN JIANG V.XH9068 23-24/13 26/13 明元輪 KAI YUAN V.XK9974 26-27/13 出入口部專線電話:8596280 全箱及併箱收货地路:大祭货倉有限公司 電話:4541428 香港--上海--蘇湖定期班輪 總代理 整箱、併箱及散貨服務 兼收附近地區貨物 到上 船名/航次 天笠山 TIANLISHAN V.227 25/12 26/12 28/12 石咀山 SHIZUISHAN V.231 3/1 4/1 8/1 | ■出入口部專線電話:8596281 全箱及併箱收货地點:大樂貨倉有限公司 電話:4541428 泉州船務公司 QUANGZHOU SHIPPING CO. | 香港→泉川 全集装箱定期班輪提供全集装箱及併箱服務 越貨 船名/航次 雕港 27/13 - 施泉輪 LONG QUAN ₹.9007 0.6/137/1 6/1 ■ 隆泉輪 LONG QUAN V.9102 由人口部身越電站:8596292 全指及併箱收货地點;火餐货倉有限公司。電話:4541428

海豐船務(香港)有限公司

TELEX 66365 HYAHX FAX 8582773

CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY

天津遠洋運輸公司貨運代理

長錦航運 全貨箱及併貨直航定期班輪 連對港口之仁川,釜山 但用 遊客港 澳門實險 V30WE 20/15 34/13 大連 董山,仁川 H.SCHULT V 4 WE 81/13 86/13 38/13 新港。金山,仁川 CALA ATLANTICA VSWE 35/13 青島 (本) (本) (本) (本) (本) (本) (本) SUPER BIX Y7WE --- 25/13 29/13 上海军工登山 巴爾的摩太陽 VIYWE 33/13 35/13 30/13 總代理:東宇海運公司

電話: 5444126 傳道: 8151344

電傳: 83408 NKLEE HX

香港申最永安中心912室

宣航: 英雄、迴倫 Also accepting cargo for MLB: -Gulf/Atlantic/IPI POINTS 東方軟箭 OOCL EDUCATOR 87E 20/13 21/13 中華貨權 CHINA CONTAINER 17E 27/12 28/13 新加州九 SHIN KASHU MARU 98E 3/1 海皇琥珀 NEPTUNE AMBER 31E 11/1 12/1 貨箱·MTL 香港至美洲(西北岸)貨櫃特快航線 宣航;西淮區、溫哥華 Also accepting cargo for : --Portland, Longview, Tacoma, E. Canada Montreal, Toronto. (MLB via Vancouver) 中華普慶 ORIENTAL EXPLORER 65比 海鼻水晶 NEPTUNE CRYSTAL 69E 29/13 30/13 海皇**颁**石 NEPTUNE DIAMOND 1 E 東方事業家OOCL EXECUTIVE 04E $13/1 \quad 13/1$ 香港至美洲東岸貨櫃航線 直航:沙灣拿、紐約及諾克福 船到 船期 亨利角 CAPE HENRY 25/054 30/13 31/13 查爾斯角 CAPE CHARLES 26/055 10/1 11/1 山 隆 丸 YAMATAKA MARU 35/056 19/1 20/1 超魚獨立 ALLIGATOR INDEPENDENCE 26/057 39/1 30/1 直航: Manzanillo, Acapulco, Puerto Quetzal, Acajutla, San Lorenzo, Puerto Caldera, Corinto, 華 資 納 VERBENA B2753 海 先 錄 SEA PIONEER A 2811 10/1 11/1 Buenaventura Santo Domingo, San Juan, Cristobal, Port of Spain (Colonfree Zone & Panama City via Cristobal.) 海岛水晶 NEPTUNE CRYSTAL 69 E /阿斯特拉案 ASTRA PEAK E1511 JANUARY C VESSEL (For Curacao Only) 货櫃及散貨收貨站。迅酸貨倉有限公司 官期道340祥順工業大阪地下。電話:7986838

39/13 30/13 10/1 11/1 香港至澳洲貨櫃航線 **車航:雷蘭、墨爾琳、布里斯班、阿锦萊得** 船到 船開 39/12 30/13 W MING FORTUNE 148 8/1 0/1 丽洲明珠 ASIAN PEARL 978 18/1 18/1 東方俠上 ORIENTAL KNIGHT 30 S 39/1 30/1 香港至波斯鴻貨櫃航線 直航 · ▲河畔 · SHARJAH · ▲迪文 · 巴林 · MINA QABOOS, RIYADH (经建文) · SHARJAH · 阿布打比及多哈〈經刁拜〉 兼收貨櫃往量加坡 船到 船署 新級洲 NEW QASIS 33/797 社 福 带 TOR BAY 54/798 31/13 33/13 3/1 4/1 山盛 榆 Y. S. PROSPERITY 37/799

36/2 6/2

GENERAL AGENT: NLS(HONG KONG)LTD, 日本航運(香港)有限公司 地址:金鐘道95號號一中心16樓8-0萬 電話:8657238-45(8線) 傳麗:8661068 蘋涌碼頭辦事處電話: 4813321 傳真: 4812220 澳門代理:新與船務有限公司 大量銀行大厦505 6重 電話: 89543 89654

散貨收貨站 廉密利為區 新界斯爾米立衛一號

桑來工業大選A、B、C選地下

以稿·MTL

新 碌 州 NEW OABIB 33/100

低請:4817812

KARABIEVER 麵魚幸運 ALLIGATOR 1 HIKAWA II 雅士百合 ACX LILY KAGA 世界雅士 ESPERÁNZA NORDSINO: 頭斯繁華 ALB、PROSPE 協和富良野CONCORD FU 謝南多尼 SHENANDOA CARGO BAY W.H. 201 KUO LUNG MING PROMO SEA PIONEEI OOCL ACCOR MERCURY AC NEW OASIS SL. EXPRESS KORRIGAN KING HWA

NL. TOKYO 利來東京 THUBAN HAKATA 阿拉伯勝利ARABIAN BE 新加坡勝利SINGAPORE i SEA PEARL SAN JIANG ZHELI **AMALIA** CHEFOO MARINE KIN HAI YOU 周士基探戈MAERSK TAI 馬珍馬士基MARCHEN M BUNGA DELI BTAMFORD IQUa ST. LOUIS

香港一鹿朱 安特漢

DONG AN

TOBA

香港二大

香港兰天泽

香港⇔青島 香港产山 香港一學》

香港;南京 南通 張家 上海

香港一武治 香港一厦門

香港兰海口 香港

一油頭 香港台廣東

香港

北海 說明: 資金貨箱班 ★★貨箱/散

香港、港江
北海 • 廣州 **黃埔**• (珠江三角洲) 香港・珠海(九州) 香港++海口、三亞 香港小青島 香港++海口++湛江++北海。

| 兼收大宗冷凍鎖往難期口操 | 香港總公司(香港文風東發 傳真: 815 01 湛江解事选:湛江霞山人民 海口瓣串處:海南省海口市 廣州辦事處:中國酒店辦公 厦門聯絡處:厦門市中山路

攜手發展目

一業品貿易

剑颞隙

種類

差北一佛雜貨及併 整箱貨

(田) 844 9132 844 6469

(入)844 9196

話:4340473 rporation

(出) 846 8631 846 8634 (入) 844 9196

出)844 6435

(入) 844 9196

(出)844 918 844 6423

(入) 844 9196

PROJECT DEPARTMENT

酮慶良先生 黃玉慶先生 8449167

8446462

onal Co., Ltd. 公司 1: 846 8698

IESS SERVICE

IG 往 高雄;基隆

收貨 裁貨 到 離港 CFS-CY NOW 18-19/13 20-21/13 NOW 30-21/12

30/13 24-35/13

* To Kao ** To Kao/Kee

收貨 截貨 到 職港 CFS-CY

Tel: 497 7099 Tel: 434 0427 434 0414

Tel. 434 0475

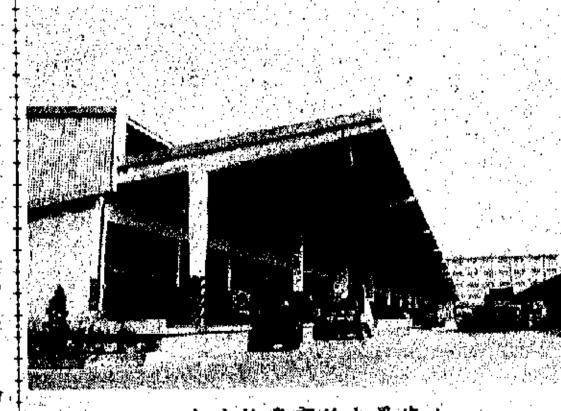
ASE CALL 846 8683 846 8680 H46 B679

)運輸有限公司 TRANSPORTATION CO., LTD.

上海、全國各地 接可算 3號地下 歡迎難的

版二十三第

友誼傳五洲

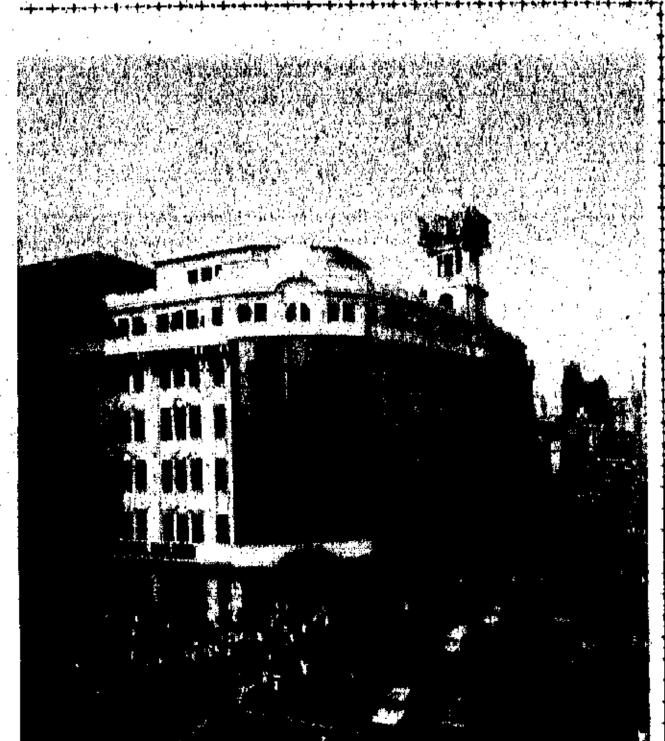


司公的務服輪外為家獨海上

擁有七千多家客戶的上 一海百貨公司 货源充沛、交货及時而普遍受萃上海百貨精品,均以其品質用具、鐘表眼鏡共 24000 個品

多十 総数 **222** § 向 多層次發展

次發展公司按商品經費分設 應商品經濟的需要,向多層 近年來 · 該公司經營適 毛紡織品





百貨精品總

匯

、集團郵購等綜合經 一覧多種全國各地名 一覧多種全國各地名 一覧多種全國各地名 一覧多種全國各地名 一覧多種全國各地名 一覧多種全國各地名

柱支的場市金五國 及金屬材料經營部。 緊固件和裝璜五金五個分公司 緊固件和裝璜五金五個分公司

件、傳勵配件、消防器與第五金、門窗零件、側、起重、噴煙工具・

中轉網絡最廣、服務功能最全的物。建立業務聯聯,年連輔軍一百餘萬以立數單、規模最大、設備最新、 接轉網點和一萬一千多個收貨單位上海商業儲運聯營公司是中國 國二十八個貨币自治區的三百多個上海商業儲運的 上海 百萬 建二十八 的 上海 百 美国建工的 一方的 上海 百 美国建工的 一方的 上海 百 美国建工的 一次 一种 人名可贝全国 建工厂 一种 的一次 公司贝全国 建工厂 一方的 上海 百 美国 、訂創、報圖等進出日國際貨運業工原料以及大件笨重物質的儲存和工原料以及大件笨重物質的儲存和活用網品、當品、網鐵、鹽藥、化

石油大王

随着改革刚放政策的 與做,這幾年上海市石油公司積極 ,如從日本引進了油氣回收裝置, 如從日本引進了油氣回收裝置, 如從日本引進了油氣回收裝置, 加速與香港和國外廠商的業務聯繫 計東新區開發做好服務工作,熱忱 數與與香港和國外同行在開發補類 新東新區開發做好服務工作,熱忱 等多方面進行友好合作。

滕班近**州**和**州**市斯州市

上海市服装鞋帽公司創建於一九五六年,是批零兼僧、 於一九五六年,是批零兼僧、 上海市服装鞋帽公司創建 上海市服裝鞋櫃公司在豐 當和鞏固體內市場同時,進 對發揮自身優勢,機極開拓對 外質易和承接 一一來一輔一業 來和地區 百多家企業建立了 家和地區 百多家企業建立了 家和地區 百多家企業建立了 水粉關係。該公司所產高檔案 皮鞋、服裝等產品,以品質優 皮鞋、服裝等產品,以品質優 受客商歡迎。

頭龍的帽鞋裝服

新穎設施

檔

界

務

球

百

國

精華

(為國家二個)「新練品的」

的

纺

織

UU

批

天爿半的業行品用化文國中 國 内

立業務往來・年朔世・與全國三干餘家に營各類文化用品 (化用品專業等)(化用器材、運動)(化用器材、運動)

、守信用企業」稱「一級信用單位」「一級信用單位」

上海交體家體商業 (集團) 公司是在關內商業體制改革中以原上海交體批發公司、上海家館批發公司為核心,聯合有關企業和單位共同組成的跨地區、時行業、多層次的聯合體。 經營網絡繼蓋全國,銷售商品過一年經營歷史與工商界建立了就信可靠的貿易關係。 經營網絡繼蓋全國,銷售商品過价減鄉,在全國同行業中享有較高价數。

共物有 **排有敞工三千餘人,其中高中級場,及六點五萬平方米的倉庫,一個總店、四個經營都和三個該集團目前直圖機構有四個公**

為具有維摩實力的大型企業集團公為具有維摩實力的大型企業集團公內, 化工原材料等, 並注意增強綜合,化工原材料等, 並注意增強綜合,化工原材料等, 並注意增強綜合

起的

交家

集團

至冬六初

華夏企業有限公司

收貨期

收貨站:華聯貨運有限公司 電話:4970305

於每航次截貨後4天開始收下航次CFS

皇華泉 HUANG HUA QUAN V.902510/12 20/12 21/12 22/12 23-24/12

請各收貨、付貨人連往本公司辦理有關手續

山 東

業務部

傳真:8347456

截貨期

10/12 20/12 21/12 22/12 22-25/12

22/12 23/12 24/12 25/12 25-27/12

煙台

、維坊、連雲港整箱貨

CFS CY 到 離港

15-20/12

18-21/12

22-26/12

版三十三第

(毎月四航次)

散貨班輪(

漱玉泉 SHU YU QUAN V.10

五道泉WU LIAN QUAN V.10

柳絮泉LIU XU QUAN V:10

天津分公司

舜 泉SHUN QUAN V.QUO25 17/12

集裝箱/散貨班輪(每月一至二航次)

条 裕LU YU

三圳星

Freight-Trans International Co., Ltd.

到→離港

19-20/13

35-28/12

2-3/1

Trade Transportation Corporation

天津分公司

到→離港

31-34/1

39-31/12

到→離港

38-38/13

27-31/12

3 - 3 / 1

8449193

富騰船務有限公司

Fleet Trans International Co., Ltd.

Rm. 938 Jardine House Tel: 846 8698

As Agency for Allpoints Martinic Lie.

FULL CONTAINER EXPRESS SERVICE

TO KAOHSIUNG; KEELUNG 往 高雄;基隆

★MILD SPLENDOUR通展V.9023 20/13 24-25/13 26-27/13

★★MILD VICTORY(通利) V.9040 30/12 24-25/12 26-37/12

Tel: 846 8672 (Outhound) 836 8674 (labound)

截貨

23/13

20-21/13

截貨

29/12

Tientsin Marine Shipping Company

天津市海運公司

China National Foreign

TRADE RELIEH(易津) V 9021 N 即 日

TRADE RELISH(易律) V9101 N 30/13

TRADE RELISH(易津) V9103N 13/1

TRADE RELIEH(易建) V9013N 37/1

BREAKBULK SERVICE (散貨班輪

象收上海市及附近城市貨物陸路運輸

SAN JIANG(三江) V 9031

SAN JIANG(EIL) V9103

XIANG JIANG(海江) V 9039

XIANG JIANG(華江) V9103

MILD UNION(運輸)V9057

MILD UNION(通聯) V 9101

MILD SUN(通順) V 9045

TRS收貨站; 腱安貨運有限公司 電話4340473

MILD VICTORY(近利)V9101。27/13

環亞(上海)國際貨運公司

18/12

CONTAINER/BREAKBULK SERVICE

承接大宗整箱貨直航樂皇島

SKY HOVER(天翔) V39A/B

TIAN YUE(天曜) V155 A/B

TIAN YAN(天燕) V116A/B

SKY HOVER(天翔) V40A/B

(田) 844 9132

(入)844 9196

(出)8468631

入)8449196

(田) 844 6435

(入)844 9196

(出) 844 918

(入) 844 9196

盧佩佩小姐 8446462

KEELUNG 基隆

收貨 裁貨 到一難港

NOW 18-19/13 30-31/13

NOW 30-21/12 23-23/13

* To Kao

CFS-CY

黃玉慶先生

Interpretise Pransports S. A.

>香港 ⟨FCL/LCL⟩ KAOHSIUNG 高雄

*安全快捷 *航次頻密

844 6423

844914

8449167

846 8634

844 6469

THE P

** To Kao/Kee 收貨 教質 到一難港

CFS-CY NOW 18-19/13 30-31/13 MILD SPLENDOUR(通展)V.9038 20/12 24-25/13 26-27/13 31/13 3-4/1 5-8/1

Jel: 497 7099 Tel: 434 0427 434 0414

MILD OCEAN (通洋) V.9029 MILD SPLENDOUR(通展)V.9024 6/1 10-11/1 13-13/1 T CHINA PORTS - HONG KONG BANGKOK

2 TAIWAN --- HONG KONG --- BANGKOK t FCL Service + Service with / without transloading of container

CHINA PORTS - HONG KONG - TAIWAN

TO BANGKOK

CY TERMINAL: Hol Kong Container Services Co., Ltd. Tsing Yi Hoi Kong Depot --- Outbound ---- Inbound CFS TERMINAL:

Hol Kong Container Services Co., Ltd. Tel. 434 0475 Tsing Yi Hoi Kong DepotInbound & Outbound FOR BOOKING AND ENGUIRY PLEASE CALE

346 8683 84.68680查高的 17 及 846 8679

建鋒恒通(中國)運輸有限公司 KINFUNG HANTUNG (CHINA) TRANSPORTATION CO., LTD.

快捷可靠 歡迎盡詢

香港辦事處,香港至灣三棟屋村3號地丁。 篮 * 4110808,4110204 深圳辦專處,深圳市眷風路向西村三揚 163 號 活: 338469 皇崗報關組,深圳圍崗口岸D棟310室

地址:香港皇后大道中359-361號 南島商業大厦9樓903A室

傳眞:5445457 電話:8153783 |航香港++海口++湛江

開航日期 港口

海運412 HAI YUN 412

海運310 HAI YUN 310 通什、八所、淸瀾、洋浦港貨物

海口

海運501 HAI YUN 501 逢八、十八、廿八 **HAI BAO 1001** 兼收:北海、防城港貨物

*本公司代理各類型船舶川航中、港雨岸,

承接大宗貨物運輸。 *並代辨各類型貨物轉口、船邊起卸、代客 拖箱、轉箱、搬運及儲倉服務。 兼营東南亞大宗貨物租船服務

船期頻密、運費相宜

泛茂船務企業有限公司 5/2/91 5/2/9 M. S. " NEW DASIS" TO:SINGAPORE/JAKARTA/SURABAYA/P.KELANG/BANGKOK 抵港 中國對外貿易運輸公司 山東分公司 25/1/91 26/1/91 26/1/91 SINO OCEAN 52NB TO:QINGDAO 裁貨、抵港、開航 中國對外貿易運輸公司

TO:XINGANG

TO: COLOMBO/ADEN/HODEIDAH/AJEDDAH/AQABA

開航 报港 航次 8/1/91 11/1/91 KOTA RATNA E883 TO: JEDUAH/PORT SUDAN/MOMBASA/

MOMBASA/DARESSALAAM **洲航** 抵港 航次 船名 12/1/91 15/1/91 KOTA WIRAMA E884 TO: BOMBAY/KARACHI/DUBAI

離靑島 抵青島 4/1/91 1/1/91 GOOD EXPLORER 59E 14/1/91 11/1/91 GOOD EXPLORER 60E

總代理:泛茂船務企業有限公司 香港夏祿道16號遠東金融中心19樓 電話: 865-5900~12線 - 傳真: 865-4489 文件部:529-3283 CY/CES, WIDE SHINE LERMINALS LED LEE, 4338622

香港——中東貨箱航線 十二月廿一日落貸 十二月廿二日開行 一月四日落貨 一月五日開行 一月廿二日落貨一月廿二日開行 M. S. " Y.S. PROSPERITY "

传承: 852 8383171 電傳: 70820 HAMDA 電話: 8363022

界

泛茂船務企業有限公司 香港--紅海 TRANPAC SHIPPING ENTERPRISES LTD. HK -- RED SEA VSL VOY CLOSING ETA-ETO HECEIVING 19/12-19/12 18/12 GOWA. 13/13 V.718B 8/1-9/1 HAI GUANG 1/1 V.43 S B

TO: COLOMBO, ADEN, HODEIDAH, MADRA, BOMBAY, JEDDAH, AQABA. 承接:哥倫坡、亞丁、荷台達、馬德拉斯、孟賈、吉達、亞喀巴 上海海華輪船公司

SHANGHAI HAI HUA SHIPPING CO HK - SHANGHAI FULL CONTAINER SERVICE 全貨櫃定期班輪 ETA-LTD CLOSING 35/13-26/13

XIU SHAN 秀山 11/1-12/1 V .9049/50 10/1 录收香港—上海拼箱货 **录收:高雄、基隆、釜山、大連、新港、青島、曼谷、新加坡** 及各遠東港口。

訂船及查詢,請電陳公迎先生及林柏轉先生 確請: 433 8622 收貨站:宏光貨柜碼頭有限公司

思事業船務公 POWER SHIPPING COMPANY COMPOLITY OWNED BY POWER CARGO SERVICES LED.: 地址:香港干諾道中111號永安中心1201室 FAX:8151381 TEL:8540083(6 LINES) TELEX.67120 PRSHC HX

定期散貨班輪 截貨 開航 V.9017 19/12 21/12 V.9019 25/12 27/12

香港二汕頭定期散貨班輪 裁貨 開航 船名 恒 및 V.9012 2)/12 22/12 饭 酸 V.9028 27/12 29/12

香港、湛江定期散貨班輪 船名 数貨 華教樹7 V.8017 19.12 21/12 V.9019 海道 25 12 27/12

★承接業廣州、黄埔、江門、佛山、湛江、海口、汕頭、 摄象港、上海、天津、大連、青島之海運服務。 **大承接至世界各地之海險空貨運服務。 大雄代辦中轉接貨、報酬、保險、存倉、提貨、裝卸船**。 推稿·装拆稿等服務。

XIU SHAN 秀山

智利各埠Iquique, *Valparaiso 到港:29/13 啓航:30/13 San Antonio, Antofagasta. 加勒比海 · Port of Spain, San 到港・10/1 "▲ Juan, Cristobal, Kingston, Santo Domingo, Port Au

VESSEL" Prince, Buenaventura. (LCL Acceptable) 西非: MATADI, LOME, 到港 · 31/13| 'EARNEST ABIDJAN **啓航・2/1 VENTURE**

總代職:川崎(香港)有限公司 香港統一中心 33 字機 電話: 8615561 澳門接做處:澳門裏豐航運有限公司 |文件部:(出口)8615515 澳門南灣街南灣商業 (入口)8615526 收貨站:利高集運倉庫有限公司 中心A座[10] 室 電話:553311 散實:油塘灣東源街呂號

利納 58

MVFAHBHDGE

傳真機: 569233 藝涌貨櫃465地段MT↓對面 FAIRWEATHER STEAMSHIP CO. LTD. 2901-8,29/F., SINGGA COMM. CENTRE. 144 151 CONNAUGHT ROAD, WEST, HONG KONG

21-28/12

青鳥 #20天一班 大導 ₩ ₩ ₩ QINGDAO HONGKONG KAOHSIONG DALIAN M.V.UNITEDWAY 上海 基籍 青油 高雄 業出 和自即和 VOY. SHANGHAI

548 6117 547 5072

Q5-Q7/I

KEELUNG HUSAN HONGKONG KAOHSIONG 29-30/12 25-26/12 23-24/12 MV.FARCOSMO5 利達 37

29 30/12

31/12/17

t Service with / without transloading of container (CFS:亞洲貨柜大廈4種:電話:42~ 7693: 船名 MILD OCEAN(通洋) V.9028

*運費特廉

★MILD OCEAN(通洋) V.9038

† FCL service + continual receiving

★★MILD SUN(通順) V.9044

司公的務服輪

Wit die I in a

三重野預期美元目前不會大

、兌日圓現價を 能保持高企・因為重振東德經濟需要大能保持高企・因為重振東德經濟需要大会。 合理 理

海的基本狀況。 三重野康選説,他短九月份會議學明的精神。

日股反

彈三

澳息調減澳股

清

20' (21,000 Kgs) 40' (26,000Kgs)包括權重

LUO JIANG (貨權) XL9062 14-18/12 20/12

FAX(傳載機): 8153559

造一・士一・廿一

逢四、十四、廿四

達式。十六、廿六

造八、十八、廿八

选十、二十、三十

造十、二十、三十

逢五、十五、廿五

不定期

逢星期一

逢星期三

逢星期五

OTHER SERVICES

TLX(電傳):66604 EPFCL HX

香港華閩船務企業有限公司貨運代理)

RM 2006-8, KAI TAK COMM, BLDG, 317 DES VOEUX RD, CENTRAL, HK.

香港德輔道中317號啓德商業大厦2006-8室

MIN HAI 105

MIN HAI 109

MIN HAI 120

MIN HAI 112

YU ZHU 4

MIN HAI 225

QUANZHOU 1

其他貨運服務

、拖箱、裝拆箱等服務。

■承接至世界各地之海陸空貨運服務。

PACKAGE OF SERVICES AND VICE-VERSA.

MIN HAI 224

* 急收貨櫃及拼櫃貨

ZHAN QIONG BO 2001/2002

■承接至廣州(洲頭咀)、黃埔、江門、佛山、湛江、

海口、汕頭、張家港、上海、天津、大連、青島之海

體並代辦中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、裝卸船

*TO & FROM ALL MAJOR PORTS OF CHINA BY LAND, SEA & AIR.

*TRANSHIPMENT FROM CHINA TO WORLDWIDE WITH FULL

ZHAN QIONG BO 01/02

XUE FENG SHAN (貨櫃

XIA SHUI YUN 15

TEL(電話): 5437393 (12 LINES)

收貨站:柴灣建豐碼頭

運服務。

*泉州

意國

香港工欄石(佛山)

货槽船每天一進一出

给货船隔日—進一出

香港二黃埔

8: 灣發倉碼有限公司

長沙灣發祥街「別

20/12

19/12

Eternal Way

■香港銅鑼灣軒尼詩道 555號東角中心 17樓

潤石 2 號

酒石6號

瀬石8號 瀬石4號

寫核 302

團钴 281

團結 283

運站 066

货箱:天天收货,天天開航 實行門對門運輸

散货:天天收货、二、四、六開航

收貨站 A: 華聯貨運有限公司

青衣島地段68號

不定期船舶:瀬石 1/5/7/8/9/10 廣収513/517

兩天免費倉期

本公司承遵來往關內外,海、陸、空、聯道服務,辦理香港中等

廣東省各地,陸運振車服務,手續簡便,收費合理,歡迎壘詢

石龍

21/12

一低 份的

香港二曼谷

香港与豐口

船名

WAI BERT STEAMSHIP CO., LTD.

香港平岩道西28號成勝商業大厦十樓

奥勝輪 MV.HING SON V.71S 28/12 31/12

奥勝輪 MV.HING SON V.72S 16/1 19/1

奥勝倫 MV.HING SON V.78S 5/2 9/2

磁量線 MV.WAH YEE V.40N 27/12 29/12

華鐵線 MV. WAH YEE V.41N 15/1 17/1

蘇豐稿 MV.WAH YEE V.42N 13/2 15/2

進八、十八、廿八

油十、二十、三十

*辦理營口經香港中轉世界各口岸,並可簽發全程提單

* 辦理世界各地經香港中轉營口至黑龍江、遼寧、吉林 』

辦理經香港中轉中國各口岸及中轉更谷貨物運輸服務

5-8591432 5-8591499(入口

貨櫃/散貨班輪

載貨 離港

貨櫃/散貨班輪

截貨 離港

,爭印分浪 庭**園,家** 高。尼之潮 開,每庭 於今明五將《文為戶開 珠江船務有限公司全資附屬機構

次官方

産則分之, 百增之〇法 分産一・國

弱年創産本築發,的出量鋼方官

FILL YMOON SHIPPING & TRANSPORT CO. 九龍尖沙阳廣東道海港坡環球航運中心902室 Suite 902, World Shipping Centre, Harbour City, Canton Road, Isimshatsar, Kowloon. Fax: 735-5818 | Telex 30717 FULMO HX TEL: 735-4881 (6 Lines)

香港至中國各省 全貨櫃、散貨及集裝箱貨船 廣州、瀾石、江門、東莞、中山、黃埔、容奇、蛇口、珠海

天天有船及可安排船邊收貨 汕頭、輻州、厦門、海口、 盛慶、湛江、靑島、上海、天津、新港、北京、大連 每星期一航次

杀辦往來香港與中國各地之陸路拖運服務 包括深圳、廣州、恩平、開平、韶關、福州、 汕頭、湛江、惠州、中山、珠海絳地、快捷安全。

鐵路運輸:承納火車至國內各省市鐵路運輸業務 承辦中國、香港往來美國、歐洲、東南亞、中東、 澳洲、印度等地之貨物。

歡迎垂詢

* HONG KONG TO WORLDWIDE SERVICES. COT港珠江貨運有限公司

CHU KONG TRANSPORTATION (H.K.) LTD. 定期発統航線:廣東省、香港、世界各地

興江1015,1016 香港開每月5,15,25日,湛江開每月10,20,30日 湛江 湛江代理:中國外輸代理公司 湛江分公司 電話:282807 香港開每月10,20,30日,海口開每月5,15,25日 粤江1018,1019 海口 海口代理:海口新港港務管理局 電話:33100 每天一班 粤江415,435 中山 **建星期二、四、六開航** 粤海203 容奇 每星期南班 南港 粤海233 珠海 長海3號 每星期雨班

船東及香港總代理:香港珠江貨運有限公司 其他 航 線:廣州、黄埔、太平、江門、肇慶、蛇口、巫雄、新會等口岸。 貨運服務:①本公司在港九新界公共卸貨區,設有18個碼頭泊位,提供船舶 装卸服務。

②承接貨權権、拆、轉及陸路運輸服務,價錢合理,歡迎垂詢。 香港收貨站:珠江倉碼運輸有限公司 電話:4612808 (电門40區320地段近路石角)

地址:香港中環干諾道西28號威勝商業大厦2樓108室 電話: 8591533 8591638 **電掛: 82699 CKTHL HX 順文傳順:5591593**

|地址:1 1 古 和 上 诺 声中200回 信德中心33 樓 3312 室 (福語: 5460672 (超)(建) 8581548 (保)(1)

三省内陸等地

計員 8584679 人口 8584657 貨糧/5598376 定期班輪川航香港--福建 開航日期 造一、十一、廿一 闡海105 逢四、十四、廿四 圖海109 福州 逢六、十六、廿六 翻海120

逢星期--厘水運15 造星期三 青志4號 厦門 逢星期五 圖海 225 羅江(貨櫃) V.XL9062 16-20/12 22/12 編江(貨櫃) V.XL9064 24~28/12 30/12

閩海112

編集中(視標)

逢五、十五、廿五 胸海 224 泉州 1 號 道十、二十、三十

※承接至出班 港上上海 张家事之海連服務。 米龍代銀中時段行。報告。保教、投貨 獨籍。 果拆箱等旅程

星海(葵港)船務公司 STAR OCEAN SHIPPING CO. Of holly owned and operated by Nationbase Industries Financel

全貨櫃定期班輪及散貨班輪

香港二汕頭專線(天天收貨) 兼收:厦門、澄海、三百門、揭陽貨物 代理船名:海興、專學402、專學403、潛海1、恒昌、懷蘇。

厦水運14、厦水運25、厦水運20、興化101、興化102。 香港、湛江 每十天一航次(定期航班)

乗收 水東(茂名) 散貨

承辦中國對外聯運服務 · 簽發全程提單 · 豁免香港中轉簽證 • 中國對外全程運費報價

九龍尖沙明中(老阪第6座 18樓 1803 室 Telex: 45392 STRKS HX

陸路運輸

水專線往來汕頭冷凍箱拖車 (備有發電機拖架 本本地運輸·船邊貨物裝卸交收服務。 電話:7362121 傳真:7362268